

# Diario de Burgos



MIÉRCOLES, 12 DE MAYO DE 1971  
PRECIO DEL EJEMPLAR:  
CUATRO PESETAS  
AÑO LXXXI — N.º 24729  
DEP. LEGAL: BU-3-1958



FUNDADO EN 1891

EMPRESA EDITORA:  
DIARIO DE BURGOS S. A.  
DIRECTOR:  
ESTEBAN SAEZ ALVARADO

REDACCION, ADMINISTRACION Y TALLERES:  
SAN PEDRO DE CARDENA, 34  
DELEGACION ADMINISTRACION: VITORIA, 13  
REDACCION: 201280  
ADMINISTRACION: 207148-49  
DELEGACION ADMON.: 202852

APARTADO  
DE  
CORREOS  
N.º 46

## «NO EXISTE FECHA TOPE PARA LA ETAPA DEL NUEVO CAMBIO DEL MARCO» (SCHILLER)

Según el director del Banco Alemán «antes, los Bancos emisores de «dos seis» deben adoptar medidas conjuntas»

**Bélgica, por fin, mantiene la anterior cotización de su moneda**

Francfort (Efe). — Antes de que Alemania pueda poner fin a esta fase de cambio libre del marco será necesario que los Bancos de emisión de los seis países de la Comunidad Económica Europea adopten medidas conjuntas especiales. Tal fue, en esencia, la voz de alarma del presidente del Banco Federal Alemán, doctor Karl Klassen, durante su intervención de hoy en la asamblea de fabricantes de maquinaria celebrada en Francfort.

Klassen afirmó que el retorno a la antigua pérdida dólar-marco, al final de la etapa liberalizadora del cambio sería difícil, aunque no imposible, y que ese regreso había sido complicado aún más por las revaluaciones del chelín austriaco y del franco suizo. El presidente del Banco Federal manifestó que no bastan el cambio libre, la prohibición de inversiones extranjeras y el plan de estabilidad interna de precios y salarios para conjurar eventuales nuevas crisis monetarias.

«Los Bancos de emisiones deben estar dotados de unos mecanismos que aseguren una acción rápida en un momento determinado», ha dicho Klassen, anunciando a continuación próximas negociaciones consultivas con los centros directivos de la economía de Estados Unidos.

### LO QUE ALEMANIA HUBIERA QUERIDO

Bonn (Efe). — El ministro de Economía, Karl Schiller, en su declaración parlamentaria con motivo del debate sobre política monetaria, declaró que hubiera preferido una solución de conjunto de la Comunidad Económica Europea, una «flotación concertada de cambios de los seis países». Schiller insistió en que la liberación del cambio en Alemania era un paso hacia la unidad monetaria europea. Tanto Schiller como el canciller Brandt abogaron por el programa de medidas de flaqueo del cambio liberalizado, que son de orden fiscal, de retención de dinero en el gasto público y relativas

a un sistema de autorizaciones excepcionales con permiso especial de colocación de capitales extranjeros en Alemania.

(Pasa a la página 14)

## LOS PRINCPES DE ESPAÑA, EN ROTA



Rota.—Para asistir a los actos programados para celebrar el cumplimiento de las cincuenta mil horas de vuelo de la flotilla de helicópteros de la Armada española, han llegado a la base de Rota por vía aérea, los Príncipes de España don Juan Carlos y su esposa, la Princesa doña Sofía, acompañados por el vicepresidente del Gobierno, don Luis Carrero Blanco, siendo recibido por los ministros del Ejército, Marina y Aire, capitán general de la zona marítima y otras personalidades. En la fotografía, los Príncipes de España y personalidades que les acompañan, presenciando las evoluciones de los helicópteros, durante dichos actos. — (Foto Cifra Gráfica)

## UN FOSIL UNICO EN EL MUNDO

Cuenta más de 150.000.000 de años y se encuentra en el Museo de Alcover

Tarragona (Logos). — En el Museo de Fósiles de la localidad de Alcover, mademoiselle Laurence Beltán, del Museo de Paleontología de París, especializada en fósiles, ha descubierto entre los que se hallan en dicho Museo un ejemplar único en el Mundo, hasta la fecha desconocido, al que se ha dado el nombre de «Alcoveria» por haber sido hallado en Alcover. Es una especie de celacántico de la era secundaria interior con una antigüedad de más de ciento cincuenta millones de años.

### RESTOS DE UN MAMUT

Moscú (Efe-UPI). — Los restos de un antiguo mamut (huesos, piel y pelo) han sido encontrados, helados, en Siberia, por un granjero, según comunica hoy la Agencia «Tass». El granjero, K. Struchkov, descubrió partes de las glándulas mamarias del animal sobresaliendo de la tierra helada, cerca del río siberiano Indigirka.

## EL DR. MARTINEZ BORDIU PIDE AYUDA ECONOMICA PARA EL PROGRAMA «HOUSTON MADRID»

Las investigaciones sobre prótesis cardíacas han adquirido una extraordinaria envergadura

El reciente trasplantado cardíaco del Dr. Barnard fue «resucitado»

Madrid (Cifra).— Un llamamiento a las Fundaciones privadas españolas, para que aporten sostén económico al programa de investigación

## ORIGINAL PREMIO



Un niño de 11 años representará al presidente Gustav Heinemann de la República Federal de Alemania en la inauguración de la Semana de Kiel el día 20 de Junio. Por entonces el presidente estará todavía de vacaciones, por lo que el alcalde de Kiel decidió encomendar la inauguración a Richard Hoene, por haber sido el primero en el concurso de lectura organizado por la Librería Alemana. Richard espera sin temor el día en que ante más de mil invitados de honor alemanes y extranjeros deberá inaugurar la Semana. Mientras tanto ayuda a su padre en las tareas agrícolas. En la foto de la izquierda, el presidente Heinemann. — (Foto FIEL)

cardiovascular Houston-Madrid, fue hecho por su vicepresidente español, Cristóbal Martínez Bordiú, en el transcurso de un almuerzo que

fue ofrecido en su honor por el «American Club», de Madrid. Señaló el doctor Martínez Bordiú a los concurrentes al acto, entre los que se encontraban el ministro de Información y Turismo y señora, que el programa Houston-Madrid, dedicado a la investigación de prótesis cardíacas, ha llegado a adquirir tal envergadura que se hace necesario dotarle de un mayor soporte económico.

El equipo investigador de Madrid cuenta con una aportación económica del Estado, de veinte millones de pesetas anuales. Esta dotación, que comprende un período de cinco años, puede ser prorrogada por otros cinco.

«Sin embargo —declaró el doctor Martínez Bordiú— necesitamos anualmente unos 50 ó 60 millones, para poder llevar adelante nuestros programas, en muchos aspectos más avanzados y complejos que los que se vienen desarrollando en Houston». Agregó el doctor Martínez Bordiú que sería oportuno también que parte de la prevista participación estadounidense en los planes del desarrollo de la investigación científica española revirtiera en el programa.

El doctor Liotta ha ampliado a «Cifra», por su parte, que gracias al mencio-

## PREPARATIVOS PARA COLOCAR EL «APOLO 15»

El «Saturno» impulsor en la rampa de lanzamiento

Cabo Kennedy (UPI-Efe). — El «Apolo 15» realiza hoy un corto y al mismo tiempo prolongado viaje desde su plataforma de ensamblaje a la rampa de lanzamiento, dos meses y medio antes de la fecha prevista —el 26 de Julio— para realizar lo que el astronauta David R. Scott ha calificado de «la más importante expedición científica realizada hasta la fecha».

El combinado de cohete impulsor y cápsula espacial, de 110 metros, es llevado por un poderoso tractor a la torre de lanzamiento, invirtiendo unas seis horas en efectuar el recorrido de tres kilómetros y medio.

### EL «SATURNO» IMPULSOR, COLOCADO

Washington (Efe). — El cohete «Saturno» que impulsará al espacio al satélite «Apolo 15», el próximo Julio, fue colocado hoy en su rampa de lanzamiento en Cabo Kennedy (Florida).

## EL OBISPO AUXILIAR DE LIMA, EN LIBERTAD

Si fracasara la tentativa de un acuerdo con Israel Egipto entraría en guerra

(Información, en páginas interiores)

(Pasa a la pag. 15)

## LA CIUDAD EMPAPELADA

Se quejan en «Quisicosas». Con razón, desde luego. Esto de los carteles, anuncios y demás ha llegado hace mucho tiempo donde no debió llegar jamás. A estas horas, como no sea que la caridad nos libre por alguna otra excepción dentro del mapa nacional, tenemos la ciudad con paredes más sucias, peor empapeladas y padece la peor de las amnesias a la hora de recordar que todo, hasta los anuncios, tiene su vigencia y que ha de llegar a un momento en que sean despegados, dejando las paredes impolutas si es que la prohibición de ensuciarlas no llega como debe llegar, o no se quiere obligar a cumplir aquello de «no fijar carteles» como hace tiempo que se debió obligar.

Lo peor, como ya se ha dicho también, es que el desmán ha llegado, y no por primera vez, hasta las paredes de los monumentos. Algo así, por andar con comparaciones, como si nos dedicáramos a envolver piedras preciosas en papel de estraza y allá las dejáramos en el olvido.

No es la primera vez que venimos con este tema del empapelamiento a destiempo y el olvido de reparar el mal causado, que es un mal de desidia, de incuria y de falta de respeto a todos los habitantes. No será tampoco la última porque cuando las cosas toman la triste categoría de vicio (y esto que hoy traemos a cuento es un vicio), no basta con denunciarlas para que se corrijan. Quisiéramos tener una palabra definitiva para que esto no volviera a repetirse, pero esa palabra, si es que existe, sin duda no está en boca humana y mucho menos en la nuestra. A lo mejor convendrá abundar sobre el terreno donde se clavó la idea de que mucho antes que unos ingresos (que además no irán muy allá) que pueda tener el Ayuntamiento a costa de que las paredes se ensucien, está el respeto a la piedra que nos cobija, algo así como ese otro respeto que el individuo debe a su propia ropa, la que no deberá ser elegante obligatoriamente, pero dentro del pensamiento popular, se debe exigir que sea limpia.

Además conviene que veamos, o que alguien vea, que a estas alturas de siglo, la publicidad es algo muy serio, que se debe hacer donde conviene y por quien conviene. No debe quedar sobre la pared que venga a mano primeramente y puesta por la mano más barata que se haya encontrado dentro del mercado del desempleo. Con lo primero, y mírese bien, se quita eficacia al aforismo que dice aquello de un sitio para cada cosa. Si se sigue practicando el consentimiento de hacerla donde se quiera, valdrá de muy poco que el Ayuntamiento reserve espacios donde las agencias concurren. Si alrededor de esos espacios hay otros con categoría de «murales piratas», ni las agencias ni nadie los querrán porque a los que pagaron se les roba eficacia. Con lo segundo, con eso de que la publicidad se haga por quien sea, se trenza una manobra en contra de los expertos, que si ven espacios piratas, ahora tienen derecho a ver intromisión en su trabajo, y esto ya roza lindes muy serias.

Añádase a lo dicho lo de que todos tenemos derecho a ver la ciudad limpia, y algo se habrá escrito, pero ni así se verá resuelto el problema.

### BURGENSE

## TELEVISION ESPAÑOLA

MIÉRCOLES		ViCTOR HUGO. Capítulo XIX y último.	
14,02	Sobre la marcha.	8,30	Música para ver.
15,00	Noticias a las tres.	9,00	Telediario.
15,25	Buenas tardes.	9,25	Vuelta Ciclista a España. Reportaje filmado de la etapa Torrelavega-Burgos, de 192 kilómetros.
19,02	Con vosotros.	9,35	Premio al ingenio.
20,00	Novela. "Los Miserables", de Víctor Hugo.	10,05	Sesión de noche: "Odio entre hermanas". (1949).
20,30	Ojos nuevos.	11,55	Veinticuatro horas.
21,00	Telediario.	0,15	Despedida y cierre.
21,30	Vuelta ciclista a España. Reportaje filmado de la etapa Victoria-Torrelavega, de 208 kilómetros.		
21,40	Del dicho al hecho.		
22,35	Ironsíde. "El tiro por la culata".		
23,30	La última palabra. "Los nombres de la llave". Calvo Sotelo.		
23,40	Veinticuatro horas.		
24,00	Despedida y cierre.		
JUEVES			
2,00	Sobre la marcha.		
3,00	Noticias a las tres.		
3,25	Buenas tardes.		
3,00	Despedida y cierre.		
7,02	Con vosotros. "101 Dálmatas".		
8,00	Novela. "Los Miserables", de		

### Emerson

El televisor del futuro

### COMERCIAL VELO-MOTO

### NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80  
Administración 20 71 48

# QUISICOSAS

Recientemente, hemos publicado una noticia relativa a cierto acuerdo del Instituto Histórico Jurídico «Francisco Suárez» solicitando el establecimiento en Burgos de un aeropuerto. Muchos, sin duda, sonrieron al leerla, no obstante tratarse de algo muy serio. Claro que la razón de esas sonrisas es variada y diversa y su faceta menos mala está en la escepticismo sustancial a muchas reacciones de los burgaleses ante ideas y proyectos importantes que siempre —o casi siempre— se quedan en tales. Efecto de la costumbre.

Sin embargo, pensar en un aeropuerto (o por ser más concretos, en algún servicio de líneas aéreas que comunique a nuestra ciudad con otros puntos de hoy complicado acceso, tal como Barcelona, Valencia o Andalucía), no constituye ningún disparate.

Nosotros creemos, que, al respecto, algo se debe intentar porque, por ejemplo, ciertos vuelos de frecuencia semanal podrían muy bien mantenerse. La ciudad da para ello. Y podría ser un comienzo.

A fines del pasado año, un informe del Ministerio del Aire hablaba de establecer comunicación aérea, con aparatos de no excesivo número de plazas, entre muchas capitales españolas. No se ha vuelto a decir nada. Si no era un simple alarde triunfalista de «año nuevo», nos gustaría saber algo más, y más concreto sobre el particular.

(Escrito esto, nos llegan noticias de que existen impresiones optimistas acerca de la aspiración burgalesa.)

El paseo del Conde de Vellellano está sometido a obras importantes. ¿Cuándo será inaugurada su nueva pavimentación, su alumbrado y su renovado malecón con verja y todo? Estas son preguntas que nos hacen y a las que no podemos responder. Las fiestas de San Pedro son tradicionalmente una bonita «fecha tope», pero parece que están demasiado cerca y queda mucho por hacer. Queremos, sin embargo aprovechar la ocasión para pedir algo: que los antiestéticos postes («telefónicos» suponemos), plantados a todo lo largo de la margen del río, desaparezcan. La ocasión resulta excelente —única— para llevar el tendido bajo tierra pues hasta la necesidad de cruzar el Arlanzón puede fácilmente remediarse llevando los cables por el puente de Gasset.

¡Estaría bueno que después del esfuerzo municipal por mejorar lugar tan céntrico y excelente, siguieran los susodichos postes alzándose como extraños «adornos»!

Hay maliciosos —nunca faltan— que opinan algo peor: que será después de concluidas las obras cuando se haga el «entierro», destripando el flamante pavimento.

Los «empapeladores» que con tanta complacencia, hacen de las suyas por la ciudad están de enhoramala. Ha desaparecido la barda corraliza que cerraba el espacio contiguo a la Casa de Miranda en la calle de tal nombre, y venía siendo una «cartelera» inmejorable (quedan muchas aún), donde pegar toda clase de papelotes.

En cambio, los burgaleses estamos de enhorabuena, porque el lugar será convertido en un bonito jardín, con bellos arcos renacentistas, como fondo, separado de la acera por

un muro de piedra y traza noble, con una puerta de verja en el centro. Pequeña y localizada, pero buena mejora.

Nos escribe un lector asombrado de que, según ciertos concejales, para que las solicitudes y sugerencias planteadas en esta sección, sean atendidas, deben formularse a través de escritos depositados en el «Buzón municipal». Y arguye: «Si tantas veces no se hace caso a lo que se dice en letras de molde, sacando los asuntos a la «vindicación pública», ¿cómo vamos a creernos que hay más garantía haciendo las cosas sin que se entere nadie?»

Opinamos que ese lector ha tomado en serio lo que no es sino una broma. Prácticamente, todas las aceras de nuestras calles precisan renovación. Para ser más exactos, «una inmensa mayoría». Están de pena. Lo que se está haciendo en la plaza de Santo Domingo de Guzmán debería extenderse a las incontables aceras destartaladas a uno y otro lado del Arlanzón.

Se ha señalado que muchas calles recién pavimentadas —tras obras costosas— presentan inconcebibles deficiencias a cuyo remedio no se atiende con la urgencia debida, en evitación de males mayores. A tal respecto, han sido se-

ñaladas las aceras de las calles de Miranda., Calatravas, Defensores de Oviado, avenida de los Reyes Católicos, et. «Un observador» nos dice que no sólo eso, sino que en el mismo Espolón, las losas están desprendiéndose. Y menciona concretamente dos puntos: ante el restaurante Pinedo, y frente al Círculo de la Unión, en la terraza de cierta cafetería. También indica que, ante la Audiencia hay baldosas rotas y que junto al Arco de Santa María, en la acera del Generalísimo, alguna otra aparece hundida. Le parece incomprensible.

Ya se arreglarán todos esos desperfectos, decimos nosotros.

(También hemos de añadir que, posteriormente al recibo de la carta de «Un observador», han sido sujetas las losas desprendidas frente a «Puedo». Parece que el arreglo se hizo el lunes.)

No hay razón para desconfiar en que para las fiestas de San Pedro estarán repuestas todas las tapas

de alcantarillas y registros que faltan.

¿Tema «tabú»? Para nosotros, nunca.

Los servicios de Intervención y Depositaria del Ayuntamiento han vuelto a su sede, en la planta baja de la Casa Consistorial, después de las obras de reforma y modernización ejecutadas en sus dependencias.

La verdad es que con obras o sin obras el palacio municipal se ha quedado pequeño, y a medida que transcurre el tiempo se advierte que es ninguna utopía el proyecto de traslado de la sede del Consejo a la Casa del Cordón, aunque no falta opiniones partidarias de la construcción de una nueva Casa-Ayuntamiento, concebida con visión de futuro. Esto último tampoco cuenta con el favor de otros grupos que consideran que un monumento de la categoría histórica del Palacio de los Condestables de Castilla es el más indicado para que el Regimiento de la ciudad se instale en él.

Cuestión de criterio y de ver hasta qué punto puede combinarse el sentido de la fidelidad al pasado con los imperativos prácticos que impone hoy la vida de la compleja Administración municipal.

Esto ya lo veremos, y a no tardar.

Martinillos

### DR. VARA DEL CAMPO

De la Clínica Puerta de Hierro. — GARGANTA NARIZ Y OÍDOS. — Lunes, martes miércoles y jueves, de 11 a 1. Tardes, horas convenientes. Vitoria, 56, 4.º, D. Tf 201931



## Sus vacaciones son el premio a su trabajo

Garantice su éxito con

### Viajes Meliá

#### CRUCEROS

**VI CRUCERO A RUSIA.** En el "Cabo San Roque". Del 14 al 30 de julio. Itinerario: Barcelona, Dubrovnik, Corfu, Katacolo, Pireo, Constanza, Odesa, Estambul, Barcelona. Desde 18.900 ptas.

**XVI CRUCERO A LAS CAPITALES NORDICAS.** En el "Cabo San Vicente". Del 1 al 21 de agosto. Itinerario: Bilbao, El Havre, Hamburgo, Oslo, Estocolmo, Leningrado, Gdynia, Copenhague, Kiel, Brunsbuttel, El Havre, Bilbao. Desde 25.600 ptas.

**XVII CRUCERO AL MAR BALTICO.** En el "Cabo San Vicente". Del 21 agosto al 8 septiembre. Itinerario: Bilbao, El Havre, Copenhague, Gdynia, Estocolmo, Helsinki, Leningrado, Kiel, Brunsbuttel, Hamburgo, El Havre, Bilbao. Desde 20.500 ptas.

**VII CRUCERO AL MAR NEGRO.** En el "Cabo San Roque". Del 28 agosto al 8 septiembre. Itinerario: Barcelona, Pireo, Odesa, Constanza, Varna, Estambul, Patmos, Rodas, Capri, Barcelona. Desde 17.900 ptas.

**CRUCERO A POLONIA Y RUSIA.** En la M.n "Monte Umbe". Del 8 al 20 de agosto. Itinerario: Bilbao, Amsterdam, Brunsbuttel, Hollenan, Copenhague, Leningrado, Estocolmo, Gdynia, Kiel, Hamburgo, Bilbao. Desde 22.000 ptas.

**CRUCERO A ALEMANIA, DINAMARCA E INGLATERRA.** En la M.n "Monte Umbe". Del 23 agosto al 4 septiembre. Itinerario: Bilbao, Hamburgo, Brunsbuttel, Hollenan, Copenhague, Edimburgo, (Leith), Londres, Bilbao. Desde 16.500 ptas.

#### MELIA RENT A CAR

Aumente el placer de sus vacaciones alquilando un coche en nuestro servicio "Meliá Rent a Car".



#### Club tiempo libre

**HOTELES CLUB**  
Vacaciones de 8 y 15 días. Pensión completa en HOTEL-CLUB especialmente seleccionados. Actividades complementarias incluidas en el precio. Sala de fiestas, Parque infantil, Tenis, Minigolf, Piscina, etc. Salidas quincenales desde el 16 de abril al 16 de octubre.

**LA CORUÑA.** Hotel Rías Altas. Desde 3.000 ptas.

**PUNTEDEUME.** Hotel Sarga. Desde 3.000 ptas.

**COMILLAS.** Hotel Casal del Castro. Desde 3.500 ptas.

**CANDANCHU.** Hotel Edelweiss. Desde 3.500 ptas.

**ANDORRA.** Hoteles Princes y Eden-Roc. Desde 3.500 ptas.

**TOSA DE MAR.** Parador San Eloy. Desde 3.750 ptas.

**LLORET DE MAR.** Hotel Roger de Flor. Desde 4.500 ptas.

**TARRAGONA.** Hotel Imperial Tarraco. Desde 4.500 ptas.

**SALOU.** Hotel Club La Torre de Salou. Desde 3.500 ptas.

**CASTELLON.** Hotel del Golf. Desde 3.500 ptas.

**GANDIA.** Hotel Safari. Desde 3.000 ptas.

**POLOP.** Hotel Sant Yago. Desde 3.000 ptas.

**PLAYA DE SAN JUAN.** Hotel Club San Juan. Desde 2.750 ptas.

**ALMUNECA.** Hotel-Club Sexi. Desde 2.750 ptas. Hotel Caribe.

**CADIZ.** Isecotel. Desde 4.500 ptas.

**SANLUCAR.** Hotel Guadalquivir. Desde 3.000 ptas.

**Vacaciones 7/7**

Viaje en avión especial. Pensión en Hotel. Estancias de 8 y 15 días. Salidas del 3 de mayo al 29 de octubre. MALLORCA, MENORCA, IBIZA, CANARIAS, COSTA BRAVA, COSTA DEL SOL, RIMINI. Desde 3.375 ptas.

Elija su viaje, envíenos el cupón y recibirá información detallada y boletín de inscripción

■ Deseo recibir sin compromiso alguno por mi parte folleto informativo sobre estos viajes

■ NOMBRE .....

■ DIRECCION .....

■ LOCALIDAD .....

Reintra este cupón a

**VIAJES MELIA**

Dpto. Promoción y Ventas España

Princesa, 25

(Hexágono)

MADRID-8

# ENVIDIA DE LA BUENA

☆☆☆ Por Isabel MILLAN

**C**REO que en el Catecismo del Padre Ripalda, o en el Ripalda simplemente, que estudiábamos al pie de la letra en el Colegio (¡qué tiempos!), la definición de la envidia era la siguiente:

—P. —¿Qué es la envidia?  
R. —Tristeza del bien ajeno.

Tengo la suerte de no haber sentido nunca esa tristeza, sino que, por el contrario, mi vida ha estado llena siempre de grandes y pequeñas alegrías, pues además de las muchas que tengo que agradecer a Dios, he de contar las muy numerosas que me han producido ininidad de veces el bien o los bienes de mis amigos, vecinos y hasta ocasionalmente desconocidos.

Pero hay otra clase de envidia, envidia que pudieramos llamar sana, envidia hecha de admiración y deseo normales, que entre mis cinco hermanas y yo (sí, somos seis hermanas, ¿pasa algo?) acostumbramos a llamar "envidia de la buena".

Decíamos por ejemplo: —Fulanita tiene novio. Es alto, moreno, con la carrera terminada y se van a casar este otoño.

—¿Qué barbaridad! ¡Qué envidia, cuánto me alegro! A ver si yo tengo la misma suerte.

Y decimos: —¿No sabes? A Menganita le han concedido un piso sin entrada, grande y en un barrio estupendo.

—¿Qué alegría, con la cantidad de hijos que tiene! Me muero de envidia si no me dan a mí otro.

Y así la alegría y la envidia si no me dan a mí otro. Y así la alegría y la envidia pueden hermanarse tranquilamente, siempre que se trate de esta clase de envidia.

Pues bien, esta envidia de la buena sí que la he sentido yo muchas veces y como mujer que soy, la he sentido especialmente de otras mujeres que, teniendo más o menos mi edad, han sabido conservar a se más jóvenes, guapas, esbeltas y elegantes que yo.

Las mujeres que con más facilidad se pueden admirar y que, por lo general, son las que mejor se conservan porque su carrera se lo exige y porque sí, son las estrellas o artistas de cine y de teatro. Y muchas de ellas, por un extraño fenómeno que no acabo de explicarme, tenían mi misma edad cuando yo era joven y ahora que ya no lo soy, ellas lo siguen siendo, hasta tal punto que a todas les llevo no ya un par de años, sino entre los ocho y los doce años, como si tal cosa.

Lo mismo Lola Flores que Sara Montiel o Carmen Sevilla, Nati Mistral, Paquita Rico y Marujita Díaz, por ejemplo; en lu-

gar de confesar con orgullo y alegría su edad, porque están a cual más guapas, mantienen una lucha verdaderamente heroica con las diversas publicaciones a ellas dedicadas, con el calendario y hasta con sus mismas contemporáneas, intentando demostrar que ninguna o casi ninguna de ellas ha pasado ni pasará jamás la temida frontera de los cuarenta.

No todo el mundo, por cierto, llega a cumplir esos temidos cuarenta, pues muchas jóvenes vidas se terminan mucho antes y aún en plena niñez, por lo que cada cumpleaños debiera ser un motivo de dar gracias a Dios, en lugar de un absurdo coco al que temer.

También me da envidia (siempre de la buena) con cuánta ingenuidad y gracia estas rutilantes estrellas han inventado el autopiropo y en las diversas entrevistas y declaraciones dicen de sí mismas que son guapas, bien hechas, elegantes cual ninguna y cada una en su especialidad la primera o, mejor, la única, distinta de todas y por encima de las demás.

Sigo envidiando el que todas ellas, sin excepción, estén empezando siempre una nueva etapa de su carrera, una nueva faceta de su arte o quizá un nuevo "romance" más o menos rosa; y que sin embargo, y también según propias y rotundas declaraciones, estén siempre en la cúspide o cumbre de esa carrera, por lo que mi imagen de la cumbre, que era siempre puntiaguda, ha llegado a convertirse en plana, como si a todas las elevadas cumbres del arte las hubiesen desmochado de repente, para convertirlos en conos truncados, donde con mucha más facilidad pueden mantenerse durante años y años nuestras estrellas.

Alguna de ellas ha llegado a declarar recientemente que se considera una elegida de Dios, así, con estas mismas palabras, como si esto fuera algo especial y personalísimo. Todos somos elegidos de Dios desde que nacemos hasta que por voluntad propia dejamos de serlo y los verdaderos elegidos, en el más alto sentido de la palabra, no saben que lo son por lo general y si lo saben o lo sospechan, no suelen publi-

carlo en las especializadas y cotillas revistas semanales.

Estas actrices españolas que además lo quieren y por lo general lo tienen todo: arte, fama, dinero, marido, hijos, etc. deben saber que eso se consigue, afirma y valora con los años, años que pasan para todos inexorablemente y el saber aceptarlos con su considerable carga es quizás la más importante de las ciencias y también la más difícil.

Y envidia de la buena siento yo ahora mismo de los articulistas masculinos, que saben rematar sus artículos tan a tiempo y tan airosa y rotundamente. Pero quizás sea demasiado pedir lo mismo a una mujer, cuando está hablando o escribiendo, aunque sea con tan buena intención como yo, de otras mujeres...



No todo es guerra en Vietnam. Mientras los cañones truenan la vida sigue, incluso la vida musical. El conjunto más popular de estos momentos en el Vietnam del Sur es el Trio Dong Phuong, especializado en canciones clásicas y modernas. Está formado por estas tres guapas muchachas, Melle Thu Ha (izquierda), que procede del Norte; Melle Hong Van (centro), natural de la región central vietnamita, y Melle Tuvet Hang (derecha), del Vietnam del Sur. He aquí cómo lo que no ha conseguido la guerra lo ha logrado la música: unir un país. Este trio forma parte de un conjunto de músicos vietnamitas dedicados a la tarea de vulgarizar las canciones folklóricas del país y hacerlas más populares. (Foto Fiel)

## CRONICA TEATRAL

# «JULIETA TIENE UN DESLIZ», JUGUETE COMICO DE LOS DE ANTES DE LA GUERRA

☆ «La madre», obra de un nuevo dramaturgo

☆ «El libro de Job», versión libre de textos de la Biblia

MADRID. — (Crónica teatral especial para la Agencia LOGOS).

Siempre en las proximidades de las fiestas de San Isidro se advierte cierta inquietud en los teatros madrileños que se preparan para animar su taquilla con vistas a la mayor afluencia de forasteros que en tales días suelen llegar a la Villa y Corte atraídos principalmente por las corridas de toros. Y así en algunos locales en que la situación no era demasiado boyante se apresuraron a cambiar sus programas y a sus compañías con tal motivo.

Ahora mismo se nos anuncia que en el teatro Muravillas en que fue presentada una gran comedia cuyo título es «La maleta» se ha retirado del cartel esta obra para dar paso a la compañía de Cecilio de Valcárcel con «Un sereno debajo de la cama», arreglo de un famoso juguete cómico de Muñoz Seca.

Y ya que hemos sacado a relucir el vocablo "paso", digamos que el ex-prolífico autor de tal apellido se dispone a estrenar en el nuevo teatro Alfil una comedia cuyo título es «Elena de los miércoles». Pero me parece que de esto ya les he hablado a ustedes en otras ocasiones, reiteración que ha de disculparse porque desde hace cerca de dos meses se viene anunciando la inauguración del teatro Alfil y ésta no llega nunca a lo mejor cuando estas líneas se publican se ha producido ya el acontecimiento.

MATHIAS :—: :—:

En el nuevo teatro Cómico en el que la compañía «Carlos Arniches» está realizando una brillante temporada ha sido estrenada una obra del escritor y crítico teatral Julio Mathias, competidor de Raphael en lo de incrustar la hache en su apellido. La nueva obra que está dentro de la línea jocosa que sigue di-

cha compañía, es un juguete cómico que lleva el título de «Julietta tiene un desliz». El autor no ha pretendido crear técnicas nuevas sino que utilizando los medios del clásico juguete cómico ha urdido una desenfadada pieza con la que suscita la carcajada del público. Equívocos, situaciones diversas y un diálogo ágil contribuyen a ello. Y por tal motivo «Julietta tiene un desliz» fue recibida con general aplauso a lo que contribuyó lo excelente de la interpretación en la que sobresale el trabajo de Lili Murati, Adrián Ortega y Pedro

Valentín, que se revela como gran actor cómico. «Julietta tiene un desliz», es, en definitiva, un juguete cómico de los de antes de la guerra.

HERMOGENES

SAINZ :—: :—: :—:

La parte dramática ha correspondido al teatro Nacional de Cámara y Ensayo, en la que se dio a conocer la obra de Hermógenes Sáinz «La madre», pieza que resultó finalista en el pasado «Premio Lope de Vega». Obra densa, bien construida

y de diálogo vivo, que nos muestra a un dramaturgo del que sin duda veremos muy notablemente producciónes. Hermógenes Sáinz es un excelente escritor que en Televisión Española ha cuajado muy buenos guiones. Tiene una técnica ágil que está patente también en «La madre», obra que fue estrenada en el María Guerrero en función única, pues tan sólo dispone el Teatro Nacional de Cámara y Ensayo de un día a la semana en dicho local para sus representaciones.

CIRCO :—: :—: :—:



Nunca tanta potencia costó 118.000 pts. Pruébalo hoy.

GARAJE TURISMO Vitoria, 29 - Burgos

También con miras a las fiestas de San Isidro ha habido movimiento circense y así el ya veterano Circo Atlas ha clavado sus lonas en los terrenos, también tradicionales para este tipo de espectáculos, de la plaza de Castilla. El local de los hermanos Tonetti cumplirá su labor de emocionar y divertir a grandes y mayores, pero si esto no fuera suficiente las gentes de Madrid también cuentan con la actuación de los Delfines Show Florida que continúan actuando con sus elegantes juegos mañananas y tardes en la Plaza del Rey. Parece ser que el próximo día 30 de Mayo abandonarán Madrid para viajar a otros lugares

TEATRO POLACO

Ya en el trance de poner punto final a nuestra crónica nos llega la noticia de la presentación próxima —al publicarse esta crónica ya habrá tenido lugar— de la compañía «Teatr-38» de Cracovia (Polonia) dirigida por Bogdan Houssakowski, conjunto que se propone dar a conocer un espectáculo basado en textos de la Biblia, en versión libre. Se titula «El libro de Job», pero de ello ya habrá tiempo de hablar en nuestra próxima crónica.

FEDERICO GALINDO

## TRASPASO

Dos locales aislados o juntos. Superficie: 80 y 100 metros, respectivamente. El primero con vista a calle Vitoria y San Nicolás. Mucha luz. aptos para dos plantas. Propios cafetería, exposición o similar. Precio económico y poca renta. Vitoria, 107. Tfnos. 204172 - 208594.

# VIDA RELIGIOSA

## SANTORAL

### SANTOS DE HOY:

Ss. Nereo, Aquileo, Pancracio, Domitila, Dionisio, mrs.; Domingo de la Calzada, Felipe Arguirión, Francisco de Jerónimo, S. J., confesor.

Misa de segunda clase y color blanco de San Nereo.

### SANTOS DE MAÑANA:

Nuestra Señora del Rosario de Fátima.

Ss. Juan Silenciero, Andrés Huberto Fournet, cfs.; Mucio, pb.; Glicería, mrs.

Misa de segunda clase y color blanco de la Feria.

## CULTOS

### EJERCICIO DEL MES DE MAYO

**SAN LORENZO.**—Por la mañana, a las ocho y por la tarde, a las siete y media.

**MERCED.**—Por la mañana, a las siete y media y a la una, y por la tarde, a las ocho.

**CARMEN.**—Por la mañana, a las siete. Por la tarde, a las ocho, rosario, ejercicio y misa.

TRINITARIAS (Paseo de

## Mañana rosario de la Aurora en la parroquia de Santa Agueda

La Asociación de Nuestra Señora de Fátima, como en años anteriores, celebrará la procesión del Rosario de la Aurora, mañana, jueves, la que saldrá de la parroquia de Santa Agueda a las 6,45 de la mañana para recorrer calles de la feligresía.

Al final de la procesión se hará el ejercicio de las flores, a continuación la santa misa para terminar aproximadamente a las ocho y media. Todo ello será ofrecido por la paz del Mundo; las intenciones del Santo Padre y las particulares de cada uno.

Se ruega la asistencia a cuantas personas quieran acudir y de modo especial a los cofrades y devotos de la Santísima Virgen de Fátima.

## Mañana y el domingo romerías en honor de S. Pedro Regalado

Como en años anteriores mañana, jueves y el próximo domingo se celebrarán las tradicionales romerías a La Aguilera, en honor de San Pedro Regalado.

la Quinta).—Todas las tardes, rosario y ejercicio de las flores, los días laborables a las siete y media y los festivos, a las siete, en estos últimos con exposición de S. D. M.

### JUEVES EUCARISTICOS

Esta Archicofradía celebrará mañana sus cultos con misa vespertina, Comunión conmemorativa y Hora Santa reparadora, en la iglesia de Santa Agueda, a las siete de la tarde.

## Hoy, fiesta patronal de los cuerpos de Obras Públicas

Presidida por el subsecretario de O. P., hoy llegará a Burgos la peregrinación jacobea de funcionarios

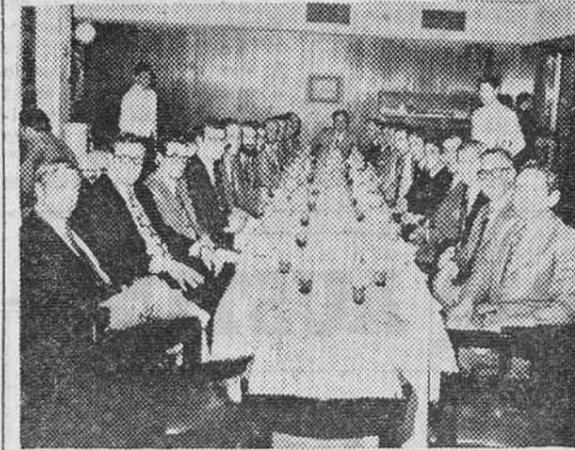
Hoy, festividad de Santo Domingo de la Calzada, celebrarán su fiesta patronal los Cuerpos de Obras Públicas. A las doce de la mañana habrá una misa rezada en la capilla de Santa Tecla, sita en la Catedral.

Por la tarde, a las nueve es esperada en Burgos la peregrinación jacobea de funcionarios de Obras Públicas que, procedentes de Santo Domingo de la Calzada, se dirigen a Santiago para ganar el jubileo del Año Santo Compostelano.

Los peregrinos acudirán a la Catedral, donde será rezado un solemne Te Deum y a las nueve y media, el Ayuntamiento les ofrecerá una recepción.

Las citadas personalidades se reunirán posteriormente en una cena con las primeras autoridades burgalesas. El jueves los peregrinos visitarán los principales monumentos de la ciudad, prosiguiendo luego viaje con dirección a Compostela.

## CONVENCION DE JEFES DEL SERVICIO TECNICO AEG Y TELEFUNKEN



Días pasados se celebró en un hotel de Madrid, la Convención conjunta de los Jefes del Servicio Técnico de AEG y TELEFUNKEN.

## Mañana, imposición de condecoraciones al Mérito Turístico

Mañana, jueves, a la una, se celebrará en el Gobierno Civil un solemne acto en cuyo transcurso serán impuestas a diversos establecimientos hoteleros y personas especialmente vinculadas al turismo las condecoraciones al Mérito Turístico, que, en forma de placas y medallas de bronce, les han sido otorgadas por el Ministerio de Información y Turismo, como reconocimiento por la encomiable y permanente labor desarrollada en pro del desarrollo del turismo en nuestra capital y provincia.

Serán galardonados con placas de bronce los restaurantes Arriaga, Mesón del Cid y Mesón de los Infantes, de Burgos, capital, así como los restaurantes Casa Florencio y Rafael Corrales de Aranda de Duero. Serán impuestas sendas medallas de bronce a don Alfonso Baena López, director del "Camping de Fuentes Blancas", de Burgos y a don Pascual Domingo Gimeno, delegado de la Asociación de Fomento de Turismo en Peñaranda de Duero.

### NUESTROS TELEFONOS:

Administración 207148

Redacción 201280

## D. Julio Sáez Vélez juez de Santander

Por decreto del Ministerio de Justicia, se nombra juez de Primera Instancia e Instrucción número una de Santander a nuestro querido amigo y paisano don Julio Sáez Vélez, magistrado que desempeña su cargo en la Audiencia territorial de Cáceres.

**¿Empacar toneladas de paja o forraje en una hora? Con CLAAS, eso está hecho.**

Entre agricultores, le diremos que la empacadora CLAAS es una prensa recogedora-empacadora de alta presión. Trabaja según el sistema de pistón horizontal deslizante, y empaqa toneladas de heno y paja mientras usted se limita a conducir el tractor fumándose un cigarro. Eso no es todo. Además hay que ver cómo empaqa. ¡Menuda máquina! No hay más que conocerla. Un día más seguro que hecho a mano. ¡Ah!, y también hay CLAAS con picador. Empaque su paja y forraje ahorrando dinero, tiempo y esfuerzo. Y no tema si hay mucha faena, porque con CLAAS, eso está hecho.

**CLAAS racionaliza el campo.**

Concesionario CLAAS en esta zona: AGRICOLA DEL NORTE, S. L. Madrid, 20 - BURGOS.

**CLAAS Ibérica S.A.** López de Hoyos, 196 - Madrid, 2

## Mañana se celebra la fiesta patronal del Clero español

Mañana, jueves, celebrarán los sacerdotes burgaleses la fiesta de San Juan de Avila, Patrono del Clero español.

Por la mañana, a las once y media, meditación a cargo de don Luis María Esparza, capellán de Santa Marina, de Bilbao, seguidamente, misa concelebrada que oficiará el Excmo. y Rvdmo. Sr. arzobispo, doctor García de Sierra y Méndez, el cual pronunciará una homilía, pueden participar en la concelebración cuantos sacerdotes lo deseen.

Por la tarde, convivencia. Se invita a todos los sacerdotes a que se unan a esta primera fiesta de San Juan de Avila, después de su canonización por S. S. Pablo VI.

Todos los actos programados serán en la Facultad de Teología.

## Tribunal C. Oposición a ingreso en el Magisterio

Relación de opositoras que han superado la prueba C) (ejercicio oral), con expresión de las calificaciones alcanzadas:

Número 267, 5 puntos; número 269, 6 puntos; número 270, 7 puntos; número 281, 5,50 puntos; número 284, 7 puntos; número 299, 7 puntos; número 302, 7,50 puntos; número 304, 6,50 puntos; número 314, 6,50 puntos. CONVOCATORIA

Se convoca para hoy, miércoles, a las nueve y media de la mañana, a las opositoras hasta el número 357 inclusive.

Asimismo se convoca a los opositores (maestros) para el viernes, a las nueve y media de la mañana hasta el número 79 inclusive.

Los señores opositores deberán venir provistos del carnet de identidad.

## Doce matrimonios burgaleses disfrutarán vacaciones en la Residencia Sindical de Torrevieja

Con el fin de asistir a un curso de formación y descanso, organizado y patrocinado por la Cámara Oficial Sindical Agraria, en colaboración con la Obra Educación y Descanso, en las primeras horas de la mañana de ayer salieron con destino a la residencia sindical «El Torrejón», enclavada en la localidad de Torrevieja, de la provincia de Alicante, doce matrimonios de dirigentes de grupos de colonización de las localidades de Guadilla de Villamar, San Millán de Juarros, Fuentesnebro, Iglesias, Villaldemiro, Carcedo de Burgos, Santa Cruz de Juarros y Celada del Camino.

Durante su estancia en dicha residencia, entre los días 12 al 19 del mes en curso, estos dirigentes sindicales asistirán a una serie de charlas, conferencias y coloquios de carácter formativo, persiguiéndose con ello una mayor efectividad en el desempeño de sus cargos representativos.

En representación del delegado provincial de Sindicatos dirigió unas palabras de despedida a estos matrimonios el vicesecretario provincial de Obras Sindicales, don Manuel Gómez Galarza, al que acompañaba el secretario de la Obra de Colonización, don Jacinto Villahoz.

## El viernes, entrega de títulos de concentración parcelaria en Santa Olalla y Briviesca

El próximo viernes tendrán lugar destacados actos organizados por el Servicio Nacional de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural, en las localidades de Santa Olalla de Bureba y Briviesca.

Se ajustarán al siguiente programa:

A las 11,30, entrega de títulos de concentración parcelaria por el Excmo. Sr. Gobernador civil en Santa Olalla de Bureba.

Recorrido de la comarca por caminos de concentración.

A las 13,30, en el Ayuntamiento de Briviesca, entrega de préstamos y subvenciones a empresas agrarias de Galbarros, Briviesca, Cubo de Bureba, Quintanavides, Villanueva de Teba, Quintanilla San García, Monasterio de Rodilla, Grisaleña, Busto de Bureba, Quintanaplo, Cascajares, La Parte, Bañuelos, Zuñeda, Salas, Santaolalla, Aguilar y Villarta, por un total de pesetas 3.216.000.

Entrega de las órdenes de concesión de subvenciones para mejora del medio rural a los Ayuntamientos de Oña, Rojas de Bureba, Salas, Poza de la Sal, Frías, Busto y Briviesca, por un total de 3.995.000 pesetas.

## Dr. GONZALO MARQUINA

MEDICO HISTOPATOLOGO Puertas de Pro, 33-2.ª Sorla

+

## Don José Luis Jiménez de la Viuda

AGENTE DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA

(Q. E. P. D.)

### EL COLEGIO OFICIAL DE AGENTES DE LA PROPIEDAD INMOBILIARIA DE BURGOS Y SU PROVINCIA

Invita a colegiados, familiares y amigos al funeral por el eterno descanso de su alma que tendrá lugar mañana, día 13, a las DIEZ de la mañana en la iglesia parroquial de San Lorenzo el Real.

Acto de caridad por el que les anticipa las más expresivas gracias.

Burgos 12 de Mayo de 1971.

## INFORMACION OFICIAL

### GOBIERNO CIVIL

**VISITAS.** — En la mañana de ayer, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento, don Federico Trillo - Figueroa y Vázquez, recibió en su despacho oficial del Gobierno Civil a los siguientes señores:

Don Evhevarrieta de Miguel, sub-jefe provincial del Movimiento; don Alberto González, jefe provincial de Tráfico; don Félix García Ramos, secretario técnico de la Delegación provincial de Abastecimientos y Transportes; don Teófilo Espino de la Cal, consejero provincial del Movimiento; don Mario Urién, vecino de Burgos.

### DELEGACION DE HACIENDA

**ORDENES DE PAGO.** — Índice de las órdenes de pago y demás documentos remitidos a esta Delegación por la Ordenación de Pagos de la Dirección General del Tesoro y Presupuestos:

Maria López Laiseca, Casimira Caballero García, Benigna Hevia Carvajal, Josefa Freire Alvarez, Antonio Martín Lozano, Teresa Teodora Galerón y Herrero, Lucía Díez Pérez, María de los Dolores Sánchez Gorzález, Adela Hortensia Uriza Canela, Margarita Chamón Hernáiz, María Luisa Famos Villazán, Donato López Jorge, Emilia Esteban Sanz, Huérfanas Fernández Ponce de León; Encarnación Cerrada Peñalva, Felisa Varona Fernández, Gregorio Gutiérrez Calvo, Cecilia González Fuente, Rosa Ruiz Ruiz, Basilia Hernando Nuño, Marina Martitegui Navarro, Julita Sebastián Vargas, David Santiago Vivar, Amando Muñoz Rubio, Juan Tostón Puente, Leoncio Lázaro Juez, Carmen Sanz Ruiz, Juana González Herro, Teresa de la Cuesta Rodríguez de Valcárcel, María Dolores Riquelme Bustamante, María Dolores Sánchez González, José Miguel Ojeda, Justo Pesquera González, María del Carmen Martínez Herrera, Isabel Peña Hernando, Luisa García Antolín, Anastasio Miguel

Santos, Máximo Núñez Martínez, Isaac Ramírez Alonso y Juan Cid Mangana.

Cumplir con los deberes derivados del Código de Circulación es un deber y una exigencia de las que dependen muchas vidas



PARA VER BIEN  
PARA OIR BIEN  
**OPTICA INTERNACIONAL**

Guillermo Frühbeck  
Especialidad  
microlentillas  
Espolón, 30

MUY PRONTO  
**Mesón FERJA**  
PROXIMA INAUGURACION

**PARQUET - SINTASOL - MODUETA**  
**FRISO y PAPELES PINTADOS**

A precios sin competencia.  
Pidanos presupuesto sin compromiso, nosotros le serviremos gustosos.  
Con garantía y rapidez en  
**MARTINEZ DEL CURA**  
Concepción, 15. — Teléfono 204945

**MOVIMIENTO DEMOGRAFICO.** — Durante el día de ayer se verificaron en el Registro Civil las siguientes inscripciones:

**Nacimientos.** — José Antonio de la Calle Ortega, María Aránzazu Domingo Escrivano, Luis Arnáiz Ruiz, Susana Hurtado Santamaría, José Félix Fuente Martínez, Jesús Gaday Esgueva, María Huerta Yepes, Ana Delia Ruiz Martín, María Amaya Sáez Sáiz, Juan Luis Rodríguez Páramo, Alberto Marín Melchor, José Carlos Torres Ruiz, Ana Delia Miñón Terrán, Raúl Martínez Prado.

**Matrimonios.** — Don Julián González Barrio con doña Jesús Cámara Gallego, hoy a la una en San Lesmes; don Juan Manuel Alzate Calvo con doña Rosa María Pérez Ruiz, hoy a la una y media en San Cosme y San Damián; don Tomás Brezmes Monzón con doña Amparo Alzate Calvo, hoy a la una y media en San Cosme y San Damián; don Isidoro Merino Palacios con doña María Pilar García Tubilleja y don Eusebio Merino Palacios con doña Cecilia Fernández Arauzo, el sábado a las cinco en San Lorenzo el Real; don Andrés Martín Miguel con doña María Luisa Valladolid

San Mamés, mañana a la una en la capilla del Santísimo Cristo de Burgos (S.I.C.B.M.).  
**Defunciones.** — Crescencio Barriuso Aguirre, de Valdeande, 70 años; Pedro Domingo Martínez, de Valladolid, 23 años.

### Español para extranjeros INGLÉS - FRANCÉS

Cursos verano:  
Francia e Inglaterra  
**INLINGUA**

Plaza Alonso Martínez, 7  
Teléfono 206851

**NIÑO ATROPELLADO Y MUERTO POR UN TRACTOR.** — A las seis menos veinte de la tarde de ayer, en el pueblo de Villaverde Mogina, el tractor matrícula BU-7181, que conducía Juvenino Hernando Plasencia, de 46 años, casado, labrador atropelló, causándole la muerte en el acto, al niño de seis años, Primitivo Plasencia García. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

**MORTAL ACCIDENTE DE TRAFICO.** — En las proximidades del pueblo de Cameno chocaron el turismo LO-2973 y el camión BU-24.609. En el choque resultó con heridas gravísimas, de las que falleció momentos después, el conductor del turismo, Carmelo Pascual Lagunilla. Conducía el camión, José Luis Tudanca Barriocanal. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

**CHOQUE DE VEHICULOS.** — A mediodía de ayer, en la travesía de Aranda de Duero, la furgoneta matrícula BU-19.363, que conducía Jacinto Sebastián Sanz, de 18 años, de Aranda de Duero, chocó con el ciclomotor que pilotaba Aurelio Ortega López, de 56 años de Fresnillo de las Dueñas, que resultó con heridas graves. Fuerzas de la Guardia Civil practicaron diligencias.

**EL CUPON PRO-CIEGOS.** En el sorteo celebrado el día de ayer resultó premiado con 1.250 pesetas el número 602 y con 125 pesetas, todos los números terminados en 02.

**BOLETIN METEOROLOGICO** comprensivo de los datos recogidos ayer en el Observatorio del Instituto de Enseñanza Media, femenino.

**Barómetro.** — A las ocho de la mañana, 690,2; a la una de la tarde, 689,2; a las siete de la tarde, 687,3.

**Temperatura ambiente.** — Máxima, 24,6 grados a las 17 horas; mínima, 11,0, a las 7 horas.

**Dirección y velocidad del**

### CONSULADO

Una película hecha exclusivamente para entusiasmarle.

### CIRANO Y DARTANAN

con SILVIA KOSCINA JEAN PAUL CARRIE

AUDACIA VALENTIA... Y

La Edad Media con Silvia Koscina

5'30 - 7'45 - 10'45 (May. 18 años)

**HACE 30 años**

**TRASLADO.** — En virtud de concurso, se traslada al Juzgado de Ledesma (Salamanca) al agente de la Justicia municipal, don José Díaz Hernández, que desempeñaba su cargo en Roa.

**GRATITUD.** — Doña Matilde Salinas Asenjo, hermano, sobrinos y demás familia de don Aurelio García Rámila, fallecido el pasado día 7 de Mayo, nos ruegan expresemos en su nombre el agradecimiento a cuantas personas asistieron al entierro y funeral celebrado por el eterno descanso de su alma.

**FARMACIAS DE GUARDIA.** — Ortega Iñiguez, Nuño Rasura, 12; Martínez Avendaño, Puebla, 20 y Espuny, Francisco Sarmiento, núm. 2.

Del DIARIO DE BURGOS correspondiente al domingo, 11 de Mayo de 1941

El Orfeón Burgalés ha sido contratado por la empresa del Teatro de la Zarzuela, de la capital de España, para actuar allí en las próximas fiestas de San Isidro.

HA sido nombrado secretario propietario del Juzgado de Primera Instancia e Instrucción de Burgos, don Emiliano Fernández, que desde hace algún tiempo viene ejerciendo con carácter interino.

LA temperatura máxima de ayer fue de 8,8 y la mínima de 3,6.

Su Mesón - Restaurante  
**FERJA**

**LOLA FLORES**  
El SABADO en TUCAN

Cartelera  
de ESPECTACULOS

**AVENIDA.** — Hoy 5,30, 7,45 y 10,45. ¡El suceso cinematográfico de los últimos años! Gran premio del Film de "Suspense". Audrey Hepburn y Richard Crenna en "Sola en la oscuridad" (3). La mayor intensidad dramática Mayores 18 años.

**CALATRAVAS.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Estreno divertidísimo. Con Tony Leblanc en la cumbre de su comicidad: "El sobre verde" (3 R). Todd-ao-Color-Sonido estereofónico Esperanza Roy. ¡Un torrente de melodías y carcajadas! Rigurosa mayores 18.

**COLISEO.** — Hoy de 4 a 1. Un programa colosal. "Atrapados en el espacio". (2). Gregory Peck, Richard Crenna, Oscar a los mejores efectos. Maravillosa, extraordinaria y "La viudita ye-ye" (2). Mary Santpere. Desternillante explosiva. Menores.

**CONDAL.** — Continúa de 4 a 12. Hoy, un programa soberbio. "La máscara de Scaramouche" (s. c.) en tecnicolor, de intriga y espectaculares aventuras y "Como una pesadilla" (3). Ann Margret, John Forsythe. (Mayores 18 años).

**CONSULADO.** — "Cirano y Dartanán" (3). Silvia Koscina y Jean Paul Carrie. Una película hecha exclusivamente para entusiasmarle. Con audacia, valentía. La edad media y Silvia Koscina. 5,30, 7,45 y 10,45. Mayores 18 años.

**CORDON.** — 5,30, 7,45 y 10,45. Importante estreno: basado en la novela — Premio Planeta — de Luca de Tena, con Marta Hyer y Analía Gadé: "La mujer de

otro" (3R). Scop-color. El tema de la infidelidad conyugal en un film conmovedor. Rigurosa May. 18.

**DUCAL.** — Hoy de 4 a 12. Grandioso doble. "La espalda contra el muro" (3). David Mc Callum. Emocionante, vertiginosa y "Satanik". (s. c.). Atrévuda, audaz, excepcional. Mayores 18 años.

**GOYA.** — ¡El mayor acontecimiento de la temporada! "No se compra el silencio" (4). Todd-Ao Un film de William Wiler. Emma sólo quería el dinero de su marido y el amor de su amante. Un tema fuerte, trágico, fatal. Mayores 18 años. 5,30, 7,45 y 10,45.

**GRAN TEATRO.** — A las 5,15, 7,45 y 10,45 noche. Hoy un sensacional estreno de auténtica categoría, en Todd-ao y color "Secretos de una esposa" (s. c.), con Anthony Quinn Ingrid Bergman, ganadores de dos "Oscars". (Mayores 18 años).

**REX.** — Hoy de 4 a 10. Gigantesco doble. "Un río de dólares" (3). Thomas Hunter, Henry Silva, Dan Duryea. Seis famosos del séptimo arte para el mejor "western" de acción y "Arabesco" (3). Gregory Peck, Sofia Loren. ¡Moderna! ¡Exótica! May. 18 años.

**TIVOLI.** — 5,30, 7,45 y 10,45. ¡Ultimo día! "Marta" (4) el estreno de inmensa intriga, de continuo "suspense", en Scop-color, con Marisa Mell y Stephen Boyd. Rig. Mayores 18. ¡Atención! mañana estrenamos, con Richard Widmark.. (vea anuncio).

CINE TIVOLI

Mañana ¡SENSACIONAL ESTRENO!

¡El fin de una época! ¡El crepúsculo de los "gangsters"!

METRO-GOLDWYN-MAYER presenta UNA PRODUCCION MARTIN RANSOHOFF



**EL INFIERNO DEL WHISKY**

PATRICK MCGEOHAN · RICHARD WIDMARK  
ALAN ALDA · MELODIE JOHNSON · WILL GEER  
JOE WILLIAMS

UNA PELICULA FLUORIDA  
ELMIRE LEONARD · RICHARD QUINE · MARTIN RANSOHOFF METROCOLOR

Dos colosos del cine: RICHARD WIDMARK y PATRICK MCGEOHAN frente a frente en una película...

¡INCISIVA!... ¡SARCASTICA!... ¡VIOLENTA!...

## Muere un montañero en el Himalaya

Katmandú (Nepal) (Alfil).— Kim Ki Sup, montañero de 25 años de edad, miembro de la expedición surcoreana al pico Manaslu, de 8.156 metros ha perecido al sufrir una caída el pasado día 4 de Mayo, siendo el quinto escalador que pierde la vida en la presente temporada montañera nepalesa, en la cordillera himalayana.

Los restantes desafortunados montañeros fueron un hindú con la expedición internacional al Everest y tres japoneses en el Dhaulagiri.

El ministro nepalés de Asuntos Exteriores afirmó que Kim sufrió una caída de unos 300 metros, en lugar próximo a la cima de la montaña Manaslu, en Nepal central, pero no dio más detalles sobre el accidente.

# LOS ESTADOS MAYORES HISPANO-FRANCESES CELEBRARÁN SU PRIMERA REUNION CONJUNTA

### Posibilidad de que España monte una planta de automóviles en Colombia

## Varias personalidades internacionales se encuentran en Madrid

Madrid (Cifra).— Se celebrará, en Madrid, en el Ministerio del Ejército, la primera reunión hispano-francesa de Estados Mayores de los Ejércitos de Tierra, que finalizará el día 13.

Estas reuniones son la consecuencia de los acuerdos de cooperación entre las Fuerzas Armadas de los dos países suscritos en 22 de Junio de 1970.

La delegación francesa está presidida por el general Guinard.

La española la integran el general de división Olivares Baque, director general de Instrucción y Enseñanza; general Mas Pérez, secretario general técnico del Estado Mayor Central; coroneles Alarcón, Ortín, Calzada, Pérez Hervella, Rodríguez del Pino, Aranda, Sáez Larumbe y Allende Salazar y teniente coronel Morillo Flandes.

Los principales temas se refieren a instrucción y enseñanza, ejercicios conjuntos e intercambios de profesores e instructores.

Las sesiones de trabajo se celebran en el Salón de Embajadores del Ministerio del Ejército.

### EL MINISTRO DE TRABAJO EN CACERES

Plasencia (Cáceres) (Logos).— Al mediodía ha llegado a esta ciudad el ministro de Trabajo, don Licinio de la Fuente, que durante varios años desempeñó el cargo de gobernador civil de la provincia. El ministro inauguró en primer lugar, y se hizo cargo en nombre del Ministerio que preside, del centro de Acción Social y Formación Profesional que ha construido la Caja de Ahorros de Plasencia en colaboración con el Ministerio de Trabajo en su sección del P. P. O.

Después, el ministro se trasladó a pie hasta el Ayuntamiento donde examinó los planos de la residencia de Seguro de Enfermedad que se va a construir en breve plazo. Prometió en un importante discurso que próximamente se inaugurará una residencia para pensionistas jubilados de la Seguridad Social. El ministro ha sido acompañado de este acto por las primeras autoridades provinciales. Posteriormente, las autoridades locales ofrecieron al ministro una comida.

### POSIBILIDAD ESPAÑOLA DE MONTAR UNA PLANTA DE AUTOMOVILES EN COLOMBIA

Madrid (Cifra).— La posibilidad de que España

sea autorizada a establecer una planta de ensamble de automóviles en Colombia ha vuelto a ponerse de actualidad a raíz de las declaraciones del ministro de Desarrollo de aquel país, Valencia Jaramillo.

El ministro colombiano señaló a un redactor de "Cifra" que está a punto de ultimarse un acuerdo con la citada empresa para el montaje de vehículos "Land Rover-Santana" en su país.

Hasta el momento, la firma española ha logrado vender en Colombia una cifra aproximada a los 11.000 vehículos, y alcanzar con sus servicios técnicos comerciales una demedanda estimada en 2.500 vehículos anuales.

### LLEGO A MADRID GIUSEPPE PELLA

Madrid (Logos).— Procedente de Roma y por vía aérea ha llegado a nuestra capital el señor Giuseppe Pella, ex-presidente del Consejo de ministros de Italia, que viene a Madrid para pronunciar mañana una conferencia en la Cámara de Comercio e Industria con el tema "La política monetaria europea".

### EL PRESIDENTE DE LA FUNDACION GULBENKIAN EN MADRID

Madrid (Cifra).— "Mi visita a Madrid servirá para intensificar las relaciones culturales y científicas entre Portugal y España, ha declarado hoy, a su llegada al aeropuerto de Madrid - Barajas, el presidente de la Fundación Gulbenkian, profesor José Acevedo Perdiago.

El presidente de la Fundación Gulbenkian permanecerá cinco días en España invitado por el ministro de Información y Turismo, Alfredo Sánchez Bella. Durante su estancia sostendrá diversas entrevistas con personalidades españolas de las Letras, Artes y Ciencias.

A mediodía de hoy, el señor Acevedo Perdiago sostuvo una entrevista con el ministro de Información y Turismo, Sánchez Bella. Esta tarde se entrevistará, asimismo, con el ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo.

### EL GRAN CANCELLER DE LA ORDEN DE MALTA, EN ESPAÑA

Madrid (Cifra).— El Gran Canciller de la Orden Soberana de Malta, Quintín Jermy Gwyn, ha llegado hoy a Madrid procedente de Roma, en visita oficial, invitado por el Ministerio de Asuntos Exteriores.

A su llegada al aeropuerto le fueron rendidos los honores correspondientes por una escuadrilla de la Fuerza Aérea. Al pie del avión fue saludado por el ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, con quien, desde un podio, escuchó los himnos nacionales de España y Malta.

El Gran Canciller de la Orden de Malta, que ocupa este cargo desde hace dos años y medio, permanecerá durante tres días en España, y se entrevistará con el ministro de Asuntos Exteriores, López Bravo, con el de la Gobernación, Garicano Gofñ, y con el de Justicia, Antonio María de Oriol y Urquijo.

### LOS MINISTROS DE DESARROLLO ESPAÑOL Y COLOMBIANO, EN HUELVA

Huelva (Cifra).— Hacia las tres menos cuarto de esta tarde han llegado a esta provincia, procedentes de la de Cádiz, los ministros del Plan de Desarrollo español y de Desarrollo Económico de Colombia, acompañados del subcomisario del Plan de Desarrollo, colaboradores del ministro colombiano y otras personalidades.

Los helicópteros en que efectuaron el viaje los señores López Rodó y Valencia Jaramillo, con las demás personas citadas, tomaron tierra en una explanada contigua a las instalaciones de la Real Sociedad de Tiro de pichón, donde les será ofrecido un almuerzo.

Después de comer, los ministros español y colombiano se proponen visitar el Monasterio de Santa María de la Rábida, el polígono del nuevo puerto y varias factorías del "Polo" de Desarrollo onubense.

A última hora de la tarde regresaron a Sevilla en helicóptero, para continuar en avión viaie de regreso a Madrid.

### DIVERSAS VISITAS DE LOPEZ BRAVO

Madrid (Cifra).— El ministro de Asuntos Exteriores, Gregorio López Bravo, recibió esta tarde en su despacho al secretario adjunto de Defensa norteamericano, David Packard, a quien acompañaban el embajador de su país en España.

El señor Packard se encuentra desde anoche en España y permanecerá en nuestro país hasta el próximo jueves.

Asimismo ha recibido al presidente de la Fundación Gulbenkian, profesor José Acevedo Perdiago, con quien mantuvo una cordial entrevista.

Por último, en la tarde de hoy, ha recibido al Gran Canciller de la Soberana Orden Militar de Malta, señor Quintín Jermy Gwyn, con quien mantuvo una amplia y cordial entrevista.

Al término de la conversación el señor López Bravo impuso al Gran Canciller de la Soberana Orden Militar de Malta, la Gran Cruz de la Orden de Isabel la Católica.

## El viernes próximo importante reunión de representaciones sociales, en Burgos

Presidirá la jornada el vicesecretario nacional de Ordenación Social y secretario del Consejo nacional de Trabajadores

El próximo viernes se desplazará a Burgos el vicesecretario de Ordenación Social y secretario general del Consejo nacional de Trabajadores, don Ramón Pita de Veiga y Sanz, el cual desarrollará un apretado programa de actividades de carácter social.

Por la tarde, a las siete y media, en el salón de actos de la Casa Sindical, se celebrará una importante asamblea de carácter provincial, a la que, asistirán representaciones de todos los trabajadores de la provincia, así como otras de las provincias de Avila, Logroño, Santander, Segovia y Soria.

## Cinco mil pesetas precio de la libra del azafrán

Muñera (Albacete) (Cifra).— A cinco mil pesetas se está pagando actualmente la libra de cuatrocientos ochenta gramos de azafrán que, dada la demanda existente, se estima pueda subir algunos cientos más de pesetas.

Los cultivadores del azafrán, en los tiempos actuales están esperando nuevas subidas, ya que pueden guardarlo indefinidamente, incluso varios años, aislándolo de la humedad.

Después del gran descenso de precio que experimentó hace dos años, el azafrán, que bajó desde nueve mil pesetas libra, a tres mil, esta subida del momento actual es la primera reactivación importante de este mercado.



Madrid (Logos).— Informa el Servicio Meteorológico nacional que durante la pasada noche se registraron precipitaciones débiles en el centro, desembocadura del Ebro y Murcia, e inapreciables en puntos aislados de la Mancha, litoral levantino y Sudeste. Se formaron nieblas de madrugada en numerosos puntos de Galicia, Cantábrico, ambas mesetas y cuenca del Guadalquivir. En el transcurso del día persistieron las nieblas en Galicia y Cantábrico. Se registraron en la cuenca media del Duero y en puntos aislados del centro, Aragón y Cataluña. Hubo precipitaciones débiles en el litoral catalán y en Baleares.

Tiempo probable: Continuará el tiempo inestable en toda la Península y Baleares con riesgo de precipitaciones distribuidas muy irregularmente, que serán más probables y frecuentes en la vertiente atlántica. Riesgo de tormentas en puntos aislados de ambas mesetas y Aragón. Abundante nubosidad en Canarias.

Temperaturas extremas.— Máxima de 29 grados en Zaragoza y Badajoz; mínima de ocho grados en Valladolid, Ciudad Real y Albacete.

## Cine Condal

Hoy continua, de 4 a 12

UN PROGRAMA SOBERBIO!

## LA MASCARA DE SCARAMOUCHE

En tecnicolor de espectaculares aventuras e intriga (Rodada en Burgos)

## COMO UNA PESADILLA

Un film magistral, con Ann Margret y John Forsythe (Mayores 18 años)

# GRAN TEATRO

El mejor de la Ciudad. — Empresa independiente.

## HOY - UN SENSACIONAL ESTRENO DE AUTENTICA CATEGORIA

La pareja más famosa de la pantalla internacional, ganadores de dos "Oscars", juntos por primera vez en una experiencia de amor apasionada.



ANTHONY QUINN  
INGRID BERGMAN

## Secretos de una Esposa



DIRECTOR GUY GREEN TECHNOLOR PANAVISION

EN TODD-AO, Color y sonido estereofónico.

UN GRAN IMPACTO PARA EL PUBLICO EN EXTRAORDINARIA EXCLUSIVA.

A las 5'15, 7'45 (numerada) y 10'45 (mayores 18 años)

# LOS F-1, COCHES DE LOS HOMBRES-DIABLOS

- Son necesarias tantas condiciones y aptitudes para conducir un fórmula uno, que es preferible continuar en un modesto seiscientos
- Otra cosa sería exponerse a eso que los psicólogos denominan frustraciones emocionales

Por Juan del VOLANTE

En todo el mundo hay veinte, quizás treinta, a lo sumo cuarenta personas que estén en verdaderas condiciones de pilotar un fórmula uno internacional. No se equivoca el periodista inglés Dennis Jenkinson cuando señala graciosamente la importancia del oficio titulado: "Necesito Dios desocupado para cubrir un asiento en mi equipo de fórmula uno". Tampoco exagera el yanqui Henry Manney al gastar uno de sus párrafos más brillantes para sostener: "Los pilotos de fórmula uno que compitieron desde 1960 en adelante ya tienen su lugar asegurado en la mitología del siglo veinte". Esta última frase encierra, además, un mensaje muy especial porque fija con toda claridad la posición del autor con respecto a uno de los temas más debatidos entre los aficionados a las carreras de automóviles de las dos últimas décadas. El norteamericano no siente desprecio hacia los coches en que, por ejemplo, corría Juan Manuel Fangio, pero afirma solemnemente que los actuales y casi inauditos "habanos" de 400 kilos y 500 HP son, desde el punto de vista conductivo, infinitamente más quisquillosos que aquellos bellos autobuses, mucho más rudimentarios. Finalmente, ésta es una de esas polémicas que jamás concluirán porque es lo mismo que preguntarnos qué podría ocurrir si, futbolísticamente hablando, pudieran enfrentarse aquellos artistas de 1930, que sabían acariciar la pelota con suavidad y emprender el justo regate en el tiempo adecuado, con sus atléticos y casi forzudos colegas de ahora mismo. Pero lo cierto es que, hasta el momento en que alguna travesía computadora se encargue de despejar estas dudas, es que hasta la "belle-epoque" de 1950 cualquier play-boy aburrido podía comprarse un F-1 y salir a la pista con toda tranquilidad. Hoy, en cambio, la actividad está tan profesionalizada que alcanza límites cibernéticos y, por más títulos nobiliarios o dinero que tenga un señor, eso no le bastará para integrarse a la troupe de verdaderas deidades de las que, en este momento, componen la mitología cabalística del F-1.

## HOMBRES Y DIABLOS

Eso parece ser tan cierto como que colosos del tipo Jim Clark, Juan Manuel Fangio, Archilla Varzi, Tazio Nuvolari, Brend Rosemeyer o Rudi Caracciola hubieran continuado siendo unos fuera de serie, aún bajo cualquier cambio de época y al volante de un automóvil cualquiera de tipo especial. Esto de "especial" tiene su sentido. Porque así como hubo en todas las épocas conductores capaces de perder hasta el cincuenta por ciento de sus cualidades cuando debieron pasar de un coche "sport" a uno de fórmula (el caso de Willy Mairesse, de Nino Vacarella, de Pedro Rodriguez y Joseph Siffier, por no citar más que algunos) así hubo y hay eminentes personajes ávidos de escribir sus mejores páginas para la historia del automovilismo sentados exclusivamente tras el volante de un monoplaza. Tres apellidos "monstruosos" bastan para armar un irrefutable muestrario: Fangio, Clark y Stewart.

Para correr un F-1 hay que tener tantas condiciones, entrenamiento y voluntad como para ser astronauta. Un breve repaso a la elemental maniobra de hacer mover el auto demuestra que apenas un hombre de cada diez mil conseguirá hacerlo y que, aún en ese caso, no lo hará con la precisión, la voluntad y la justeza necesarias.

¿Que alguien puede llegar a aprender? De acuerdo. Pero ni el más tonto de los "managers" ignora que mucho más práctico, más barato y más rápido le resultará esperar a que aparezca un genio, un sobredotado que ya encontrará la manera de mostrar sus mitológicas aptitudes en las fórmulas de promoción. Quedamos entonces en que no basta con mover el auto de cualquier manera, no sirve para el F-1 aquel razonamiento norteamericano aplicado a la aviación ("si el piloto se baja caminando, el aterrizaje fue bueno"), no le interesa a nadie que alguien pueda girar en un circuito a diez segundos de diferencia con los campeones. En fórmula uno todo tiene que ser diez puntos, cada maniobra ha de dar lugar a un sobresaliente. Y es que el error, en todos los casos, se paga demasiado caro.

Largar una carrera es apenas un intrascendente capítulo de la gran novela del F-1. Lo importante, lo decisivo, reside en conseguir la mejor aceleración, manteniendo el motor en su régimen exacto de trabajo; pasar los cambios con velocidades supersónicas sin errar una sola vez y sin perder el más mínimo dominio del volante; frenar a ultimísimo momento sin bloquear las ruedas, sin pasarse un centímetro de la trayectoria ideal y sin dejar de colocar, mientras tanto, la marcha justa; doblar SIEMPRE al límite; saber conducir a 300 kilómetros por hora separado por cinco centímetros del coche que viaja al costado, adelante o atrás; no padecer de cansancio físico o mental para poder mantener el ritmo durante toda la carrera.

Y basta. Esta lista podría continuar hasta el infinito, pero ya es suficientemente gráfica como para demostrar que, aún en el difícil caso de que alguien pasara la prueba inicial, cada nueva exigencia (y éstas son centenares, tal vez miles) dejaría en el camino a un increíble porcentaje de aspirantes a dioses.

Inspeccionar este tipo de posibilidades es abrir temerariamente una ventana al infinito. Por eso, quizás, sea mejor no razonar demasiado y dejarse manejar por el sentimiento de admiración que despiertan en nosotros esos veinte, treinta o cuarenta tipos fuera de serie que pueden llegar todas las semanas a la cumbre del automovilismo.

LEA VD. SIEMPRE  
DIARIO DE BURGOS

LOLA FLORES  
El SABADO en TUCAN

## Encargado

de fabricación precisa fábrica de muebles en serie. Se exige experiencia y dotes de mando. Condiciones a convenir. Escribir con historial profesional al núm. 455 de MARIANO RICO.— Publicidad, San Juan, 41. BURGOS.

(ROC. Núm. 498)

(Es un servicio deportivo especial para Agencia FIEL. — Prohibida la reproducción).

Si piensa  
"FRIAMENTE"  
pensará en  
KELVINATOR

y comprará un KELVINATOR

Por calidad, por garantía, por belleza y por precio.

Ahora, nueva línea de frigoríficos "Alhambra".

Ahora, más que nunca:

 **Kelvinator**

su seguro servidor

# Ingenieros agrónomos de siete provincias tratan de sus problemas en nuestra ciudad

El Colegio regional pide que se definan las condiciones que deben reunir los nuevos titulados y forma de ingreso en el Cuerpo especial de I. A.

## Hacia la creación de una Academia Agraria regional

Ayer celebró junta general ordinaria en esta ciudad el Colegio regional de Ingenieros Agrónomos cuya sede radica en Valladolid, asistiendo los colegiados de las delegaciones provinciales de la capital del Pisuerga y de las otras poblaciones hermanas de Palencia, Santander, Zamora, León y Asturias, además de la de Burgos.

Dicha Junta general comenzó a las once de la mañana en el salón de actos de la Caja de Ahorros Municipal, bajo la presidencia del decano del Colegio regional, don Federico Sáez Vera a quien acompañaban los miembros de la Junta de Gobierno constituida por los delegados provinciales, entre ellos el de Burgos, don Francisco Montoya Ramos. En total acudieron unos setenta colegiados.

En el transcurso de esta sesión general se trataron los asuntos propios de la entidad colegial, y el decano señor Sáez Vera informó del problema que se plantea a los profesionales en cuanto al ingreso en el Cuerpo especial de Ingenieros Agrónomos, habida cuenta de que, antes de la reforma de las enseñanzas agronómicas, el Centro superior servía para formar técnicos destinados expresamente al citado Cuerpo especial y ahora la orientación académica se encamina a la formación de técnicos agrónomos, sean o no técnicos al servicio de la Administración del Estado. Se acordó solicitar la intervención de la Asociación nacional de Ingenieros Agrónomos para que se definan las condiciones que deben reunir los nuevos titulados y forma en que se debe realizar el ingreso en el Cuerpo especial de Ingenieros Agrónomos.

Otros aspectos profesionales y colegiales se abordaron en esta Junta general referidos al ejercicio libre de la carrera y a cuestiones de la Seguridad Social. Asimismo se acordó organizar el IV Ciclo Agrario dentro de la feria regional de Muestras de Castilla y León a celebrar en Valladolid, planteándose a la asamblea la necesidad de crear una Academia Agraria de jurisdicción colegial bajo el patrocinio del Colegio regional con finalidad científica, abierta a todas las ramas de la actividad agrícola y en régimen de sesiones itinerantes por las diversas sedes provinciales que forman el ámbito regional.

Se acordó celebrar en Valladolid la próxima Junta general, coincidiendo con la Feria regional de Muestras.

A las dos y media de la tarde, en el hotel Condestable, hubo una comida de hermandad que presidió, juntamente con el decano, señor Sáez Vera, el gobernador civil y jefe provincial del Movimiento de Burgos, señor Trillo-Figueroa; alcalde, señor Dancausa; presidente de la Diputación, señor Carazo (don Pedro); delegado provincial accidental del Ministerio de Agricultura, señor Portero Peyró; jefes de los Servicios Agronómicos de Valladolid, Salamanca, Zamora y Burgos; ingeniero jefe del Servicio provincial de Concentración Parcelaria y Ordenación Rural y presidente de la Cámara oficial sindical Agraria de Burgos.

Entre los presentes, llegados de otras provincias se hallaban nuestro paisano, D. Mariano Sáiz de la Hoya, y el cual ha sido nombrado



nuevo jefe de la Jefatura Agronómica de Zamora. Y don Angel Alonso Varona, también burgalés, jefe del Catastro de Valladolid.

Se da la circunstancia de que en entre los colegiados figuran tres matrimonios

constituídos por ingenieros agrónomos. Son de Burgos, Palecia y Valladolid.

La fiesta de hermandad transcurrió en un gratísimo ambiente de compañerismo.

(Foto FEDE)

## A LOS ANTIGUOS ALUMNOS DE LAS ESCUELAS MUNICIPALES DE BURGOS

Se ruega a todos los alumnos de las Escuelas Municipales de Sanz Pastor y a los presidentes y juntas de todas las Escuelas Municipales y a sus profesores, que acudan a la misa que por el eterno descanso de los compañeros fallecidos, se celebrará mañana, jueves en la iglesia de San Lorenzo, por el alma de don Gonzalo Orcajo Maqueda y, a continuación, a la cena de hermandad que tendrá lugar a las nueve de la noche, en el restaurante "Arriaga". Se lanzará la idea de crear una Hermandad de los Antiguos Alumnos de las Escuelas Municipales de Burgos.

Los cubiertos para el banquete se reservarán en el restaurante "Arriaga".

Asimismo en la cena se dedicará un homenaje al Magisterio Español, en las personas del vicepresidente de la Diputación don Jesús Zaldívar y de don Nicanor Ortiz Sáiz.

Firmado: Calderón, José; Codón Fernández, José María; Gómez, Julio Jesús; González Arce, Rigoberto; Rueda, Valeriano y Soto Cornejo, Virgilio.

## EL VIERNES, HOMENAJE AL ILUSTRE LETRADO BILBAINO D. FELICISIMO DE LARRINAGA

Le será impuesta en Burgos la Medalla de oro al Mérito a la Justicia

El próximo día 14, a las 13 horas, en la Sala de Plenos de la Audiencia Territorial, constituido el Tribunal Pleno de la misma, tendrá lugar el acto de la imposición de la Medalla de oro del Mérito a la Justicia de la Orden de San Raimundo de Peñafort, al letrado del Ilre. Colegio de Abogados de Burgos, con residencia en Bilbao, don Felicísimo de Larrinaga y Celaya, a quien recientemente le ha sido concedida por el Excmo. Sr. ministro de Justicia.

La imposición en nombre del mismo, la llevará a cabo el Excmo. Sr. presidente de la Territorial, don Antonio Gómez-Reino y Pedreira, ofreciéndole la Medalla, en nombre del Colegio de Abogados de Burgos, Su Decano, Ilmo. Sr. don Ignacio Martín Calleja.

La incorporación al Colegio de Abogados de Burgos, del Sr. Larrinaga, tuvo lugar el 18 de Febrero del año 1918, ostentando hoy el número una en la lista de letrados ejercitantes, haciéndose en esta ciudad dicha imposición por expreso deseo de este abogado bilbaíno. Terminado el acto, se celebrará un banquete-homenaje en un céntrico hotel burgalés.

brará un banquete-homenaje en un céntrico hotel burgalés.

## CALZADOS GARAY

Moneda, 6

Especialidad en botas de goma para la construcción y usos industriales.

Zapatitos bebe y niños, Pachangas Sandalias. Botas de baloncesto, Playeros, Zapatillas, Botas de lona y serraje

## XIX Semana Misionológica de Bériz

Del 5 al 9 de Julio de 1971

"Anuncio evangélico y servicio al Mundo" - Problemática y nuevos caminos de la misión cristiana hoy

Se pretenden clarificar en la Semana algunos de los serios interrogantes que la misión de la Iglesia plantea a la misma existencia misionera hoy: la tensión entre sacramentalización y promoción humana; la confrontación de la palabra proclamada en el seno de culturas muy diversas que quieren ser respetadas en todos sus valores por la conciencia moderna; el carácter jerárquico de la misión de la Iglesia; la tentación y el desasosiego producido por una especie de colonialismo religioso impuesto por estructuras e instituciones importadas desde fuera de los países de misión; la repercusión en el compromiso religioso y en las formas de la propia vida misionera del contacto con situaciones sociales y políticas extremas en las que el misionero intenta encarnarse, etc.

El equipo de teólogos con que contamos ya, está constituido por J. M. Rovira Belloso y J. Bigordá (Facultad de Teología, Barcelona); J. Losada, F. Riaza, Gregorio Ruiz, José Gómez Caffarena (Facultad de Teología, Comillas-Madrid); A. Alvarez Bolado y José F. Fontecha (Instituto F y Secularidad). Esperamos que el número de especialistas aumente todavía algo más.

Se pretende tener muy en cuenta la misma experiencia misionera de los asistentes a la Semana, requisito indispensable para dar a la Semana un nuevo estilo que permita el avance de la reflexión teológica y que ésta desembogue en una reflexión práctica.

La Semana tendrá lugar, como en años anteriores, en Bériz (Vizcaya). En Madrid funciona un Secretariado en Tormes, 1-El Viso-Madrid-2 (Telf. mañanas: 262-24-10 y 262-88-43; tardes: 259-28-71) a donde pueden dirigirse los interesados.

Próximamente saldrá el programa con el desarrollo completo de la Semana.



Para hacer esta casa, el arquitecto ha elegido los mejores materiales.

Para las puertas, paneles, techos y cocinas, yo he elegido FORMICA\*

Porque tanto el arquitecto como yo, queremos lo mejor.



FABRICADO POR FORMICA ESPAÑOLA, S. A. - GALDACANO (VIZCAYA)

Laminados... hay muchos, pero solo uno es FORMICA\*  
\*FORMICA es marca registrada

Delegación Zona: Plaza San José, 3 - Bilbao-9 - Teléfonos 24 26 30 - 24 39 40

## Hoy actuará en nuestra ciudad el Príncipe Stharemborg

Hoy, miércoles y bajo el patrocinio del Ministerio de Información y Turismo actuará en el salón-teatro de la Caja de Ahorros Municipal (Alhóndiga), de nuestra ciudad el Príncipe austriaco Enrique Stharemborg, quien representará la obra "El Principito", original del escritor francés Saint Exupéry.

El Príncipe Stharemborg es, como queda dicho, un aristócrata vienés que se ha especializado en la representación de esta famosa obra del escritor galo, dándole unos extraordinarios matices artísticos que realmente hacen de la representación un auténtico deleite para todo buen aficionado al teatro.

La actuación se iniciará a las ocho de la tarde y la entrada será libre.

## La religión en el Japón de los años 70

Kyoto (OFIM). — Cincuenta dirigentes religiosos e intelectuales se han reunido en Kyoto para analizar el papel de la religión en el Japón durante la década de los años 70. En el coloquio participarán cinco católicos: los arzobispos de Tokio y de Osaka, el Dr. Anzai, catedrático de la Universidad católica Sophia, el P. Kishi, rector de la Universidad católica de Osaka, y el P. Spae, miembro del Instituto Oriental de Tokio. Uno de los participantes en el coloquio afirmó: "La colaboración de los dirigentes religiosos e intelectuales permitirá la puesta en común de talentos y recursos hasta ahora divididos. Esta conferencia se propone la colaboración unida para la función que se espera desempeñe la religión en el Japón de los años 70".

## Información Sindical

# Ayer quedó constituido el nuevo Tribunal provincial de amparo de la Organización sindical

Estará presidido por el magistrado don Daniel Sanz Pérez

La Orden del ministro de Relaciones Sindicales de 30 de Mayo del pasado año, modifica determinados artículos del Reglamento de constitución y funcionamiento de los Tribunales de amparo de la Organización sindical que vienen actuando en todo el territorio nacional desde el año 1948.

Para dar cumplimiento a lo que se establece en la citada Orden, en la tarde de ayer tuvo lugar el acto de constitución del nuevo Tribunal de amparo de la Organización sindical de la provincia.

Dicho acto estuvo presidido por el titular del nuevo Tribunal y magistrado de la

Audiencia territorial, don Daniel Sanz Pérez, nombrado para aquel cargo por el ministro de Relaciones Sindicales a propuesta del Tribunal central de amparo. Ocuparon puestos en la presidencia el director de los Servicios Jurídicos de la Organización Sindical de Burgos, don Faustino Muga López y el letrado de dichos Servicios don Federico López Pérez, secretario del mencionado Tribunal.

El director de los Servicios Jurídicos dio cuenta de la composición del Tribunal, indicando a este respecto que los vocales del mismo son cuatro, designados en turno y de entre los incluidos en

las listas siguientes: una, comprensiva de quienes ostentan los siguientes cargos: vicesecretarios provinciales de Ordenación Económica, Ordenación Sindical, Obras Sindicales y directores de Obras y Servicios de la Delegación provincial; la segunda lista está integrada por los presidentes y secretarios de los Sindicatos; la tercera por los vocales del Consejo provincial de Empresarios y la cuarta por los vocales del Consejo provincial de Trabajadores.

Se procedió a continuación a insacular de cada una de estas cuatro listas un nombre que, como se indica anteriormente, ha de formar parte como vocal del nuevo Tribunal de amparo, constituido en esta ocasión a efectos de resolver los recursos que se presenten durante el período electoral.

Por la primera lista quedó designado don Leopoldo Roldán Calvo, vicesecretario provincial de Ordenación Social; por la segunda, don Alejandro González González, secretario del Sindicato provincial del Seguro; por la tercera, don Luis Blanco, del Consejo de Empresarios, y por la cuarta don Mateo Calvo Terradillo por el Consejo de Trabajadores.

Compete al Tribunal de amparo de la Organización sindical el conocimiento de las demandas de quienes, con derecho y personalidad suficientes, reclamen contra decisiones de cargos u organismos sindicales dictadas en la esfera de sus peculiares atribuciones, que lesionen derechos e intereses legítimos de los reclamantes, siempre que tal conocimiento no esté atribuido por las leyes y la jurisdicción ordinaria a otras especiales.

Las funciones y sistemas de actuación de estos Tribunales de amparo quedan perfectamente determinados en la nueva Ley Sindical al ocuparse en el título V del régimen jurídico sindical. A su vez, la orden del ministro de Relaciones Sindicales de 17 del pasado mes de Abril, por la que se dictan normas del desarrollo del Decreto 651/1971, de 2 de Abril, de convocatoria de elecciones sindicales, también señala claramente la intervención de los Tribunales de amparo en las reclamaciones o recursos contra los acuerdos de las Comisiones electorales de los Sindicatos y entidades sindicales asimiladas.

Finalizó el acto con unas breves palabras de don Daniel Sanz, quien después de saludar a los asistentes y

ofrecerse en su nuevo cargo, declaró constituido oficialmente el Tribunal de amparo de la Organización sindical de la provincia.

## REUNION DE LA AGROPACION SINDICAL DE VETERANOS Y ACCIDENTADOS EN EL TRABAJO

En la mañana del pasado domingo se desplazaron a las localidades de Villadiego y Melgar de Fernamental, el vicesecretario de Obras Sindicales D. Manuel G. Galarza y el presidente de la Agrupación D. Zósimo Montoya Martínez, acompañando a la procuradora en Cortes señorita María Belén Landáburu con el fin de celebrar reuniones en ambas localidades con los socios de la referida Agrupación sindical.

En el transcurso de dichos actos se informó a los asistentes sobre las gestiones que se vienen realizando por la Junta directiva de la Agrupación para conseguir una mejora en las pensiones, analizando la situación económica de los jubilados y pensionistas.

La señorita Belén Landáburu dio a conocer los acuerdos adoptados en la última asamblea en Madrid por el mando laboral, y de la buena disposición que existe en las altas esferas nacionales para llevar a efecto una verdadera actualización de las pensiones.

## SORTEO DE PLAZAS EN LAS RESIDENCIAS DE VERANO

Por el Consejo provincial de Trabajadores, en sesión extraordinaria de su Comisión Permanente, se procederá al sorteo de plazas de las ciudades sindicales y residencias de la Obra Sindical de Educación y Descanso.

Dicho acto tendrá lugar en el salón de actos de la Casa sindical (San Pablo, 8, planta baja), a partir de las 6 de la tarde y a él están especialmente invitados cuantos interesados deseen presentarlo.

Se hace constar que dicho sorteo afecta únicamente a las plazas comprendidas en los turnos primero y segundo, es decir, del 25 de Mayo al 11 de Junio y del 11 al 25 de este último mes, debiendo aclarar que en la residencia familiar de Santander el turno primero comenzará el día 21 del presente mes de Mayo.

Del resultado de este sorteo se dará posteriormente amplia información.



Camión en el que se mudará algún día al piso de su futuro.

O sea: hoy... porque el Banco de Santander le proporciona hoy hasta el 70% del valor de ese piso... y a pagar en siete años.

Contrate un gran camión. Amplio. Suficiente para meter en él sus muebles, sus cuadros, y sobre todo... sus ilusiones! Porque hoy tiene Vd. la posibilidad de mudarse al piso de su futuro.

Venga a Bansasder, es decir, al Banco de Santander. Podemos proporcionarle, con hipoteca, hasta el 70% del valor de su piso, a través de nuestra nueva modalidad, préstamo vivienda, para optar al cual no es necesario haber sido cliente del Banco... y que además, tramitamos ágil y rápidamente.

Nuestros préstamos se conceden para vi-



viendas cuyo valor se sitúe entre 500.000 y 1.500.000 pesetas. Durante la vigencia del crédito, su familia estará protegida mediante un ventajoso seguro de vida a contratar con el Instituto Nacional de Previsión.

Si usted quisiera solicitar un préstamo vivienda, pero por una u otra causa no se puede constituir hipoteca sobre el piso, ¡venga también a vernos! Buscaremos y encontraremos alguna solución.

Para mayor información visite la oficina más cercana a su domicilio del Banco de Santander.

Viva hoy el piso de su futuro.

**BS BANCO DE SANTANDER**  
viaje con nosotros al futuro

Aprobado por el Banco de España con el N.º 8198

**LOLA FLORES**  
El SABADO en TUCAN

**TUCAN** Hoy, miércoles  
SEÑORITAS, GRATIS  
GRAN BAILE

Vitoria, 142  
Telf. 200784  
**COMEDIA SHOW**  
MENTIRAS ENTRE HOMBRE Y MUJER  
DIVERTIDO, FASCINANTE, COMICO

## El peronismo ayudará al Gobierno Lanusse

«Si ésa es la voluntad del pueblo» -dice Paladino

Buenos Aires (Efe). — El secretario del movimiento justicialista (peronista) Paladino, afirmó que el peronismo va a ayudar al Gobierno "mientras ésa sea la voluntad popular" y defendió la coincidencia de la hora del pueblo como el arma política más importante que ha existido en el país.

Paladino, hablando en un programa televisado, sostuvo anoche que no creía que ningún peronista hubiese participado en hechos que costaran vidas de argentinos.

Su incredulidad se extiende a los autores del secuestro y asesinato del ex presidente Arámburu, del grupo peronista montoneros y a las fuerzas armadas peronistas (FAP) que asesinaron a un suboficial de Policía a fines de 1970.

Preguntado sobre la presunta conspiración de Onganía dio por sentado contactos del ex-presidente con un sector de la oficialidad joven y añadió que no lo cree con fuerza suficiente para oponerse al acuerdo político que propone Lanusse.

## AUDIENCIA MILITAR DEL JEFE DEL ESTADO

Recibió al coronel del Regimiento de Artillería, D. Fernando Gil Ossorio

Madrid (Cifra). — El Jefe del Estado y Generalísimo de los Ejércitos recibió hoy en audiencia militar en su residencia del Palacio de El Pardo, a los siguientes señores:

General de división del Aire Carlos Franco Iribarnegaray, jefe de la zona aérea de Canarias.

General de brigada de Caballería Alfonso Gómez Pineda Bellido, caballero mutilado.

Coronel de Aviación Alberto Gramazón Álvarez, jefe del aeródromo militar de Tablada.

Coronel de la Guardia Civil, Angel Ruiz Ayúcar, jefe de la Academia especial de la Guardia Civil.

Coronel de Artillería del Servicio de Estado Mayor, Fernando Gil Ossorio, jefe del Regimiento de Artillería de campaña número 63.

## Ha dimitido el alcalde de Salamanca

Salamanca (Logos). — Don Marcelo Fernández Nieto ha presentado su dimisión oficial como alcalde de esta ciudad, al gobernador civil de la provincia. El señor Fernández Nieto disfrutaba actualmente de licencia por enfermedad.



PRODUITS DE BEAUTE JUVENA

PARIS • ROMA • BERLIN • BRUSELAS • LONDRES • ZURICH

FRANCESCO

visagiste oficial de Juvena obtendrá de su rostro el máximo atractivo sin alterar sus rasgos fundamentales, maquillando «cara al público» y gratuitamente en

PERFUMERIA RIDRUEJO

Calle Moneda, 15

Srta. Ana Rubio

esthéticienne de cosmética JUVENA se complace en comunicar a su distinguida clientela que los días 10 al 15 de Mayo, ambos inclusive, se encuentra a su disposición en

PERFUMERIA RIDRUEJO

Calle Miranda, 17

SEMANA DEL 10 AL 15 DE MAYO

Calle Moneda, 15 — Calle Miranda, 17

## Estudiantes sevillanos protestan por la actitud de un grupo de compañeros

No están de acuerdo con los paros académicos que mantienen cerradas dos Facultades

Sevilla (Cifra). — En su edición de hoy, el diario "ABC" de Sevilla, publica varios extractos de las cartas enviadas por alumnos de las Facultades de Medicina y Filosofía y Letras (ambas cerradas desde hace varios días), lamentando que grupos de alumnos de ambos centros hayan decidido realizar paros académicos y, en el caso de la Facultad de Letras, desobedeciendo la decisión de entrar en clase adoptada por una fuerte mayoría en votaciones dentro de la Facultad.

"Un grupo de estudiantes de Medicina", dice, "queremos manifestar nuestra disconformidad con el procedimiento de protesta mediante el paro académico, que fue decretado en una asamblea por medios aparentemente democráticos y que no lo fueron por estar dicha asamblea sabiamente dirigida por una minoría especializada en estas lides".

"La gran mayoría de los estudiantes queremos asistir a clase, pero muchos no lo hicieron por la coacción existente", añade este grupo de estudiantes de Medicina.

"Queremos —agregan— solucionar nuestros problemas sin destrozarnos la Facultad y sin destrozarnos nuestros estudios, como estaba planeado de antemano por esa "minoría especializada" que ha actuado a finales de curso".

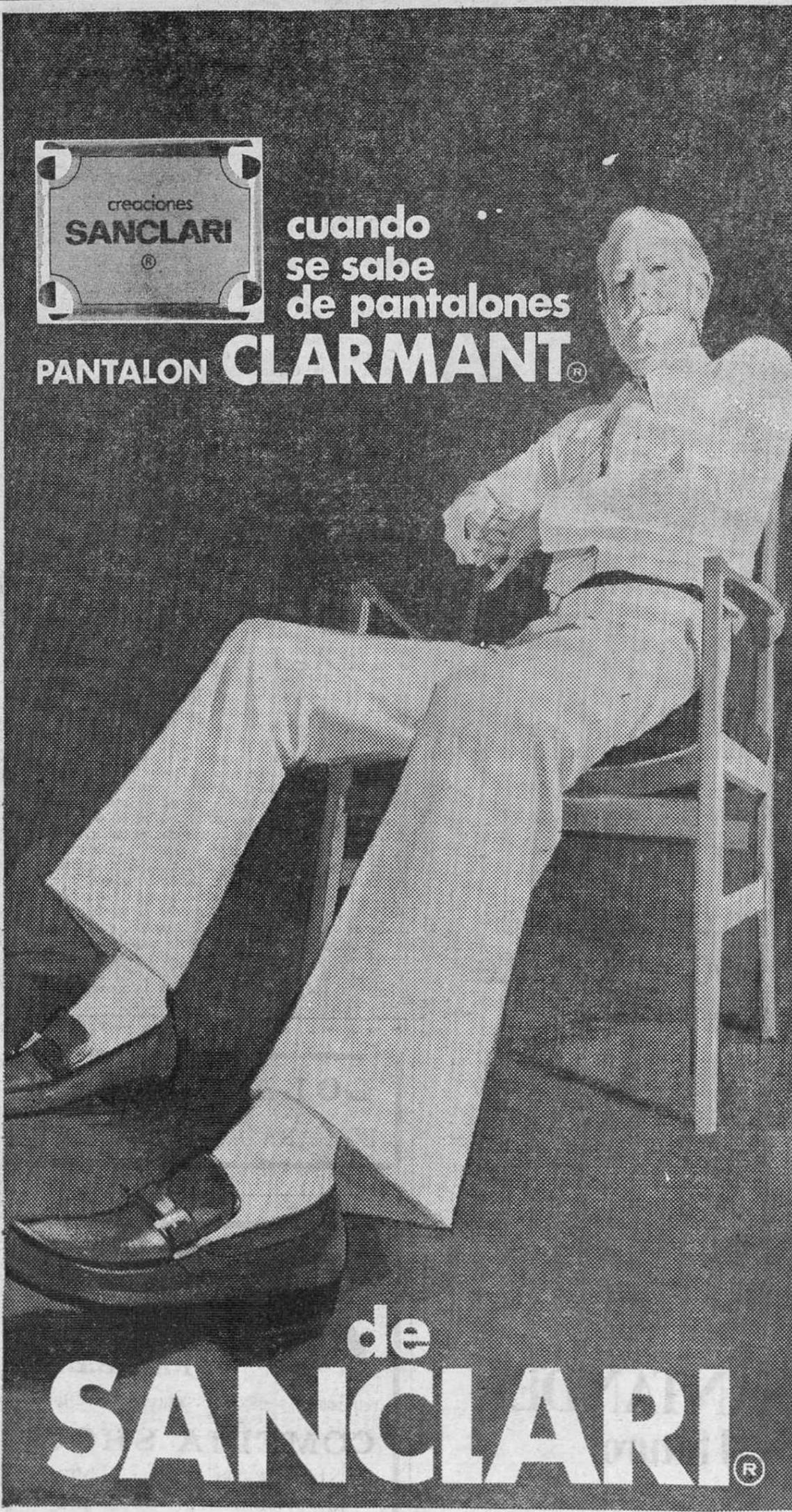
Por su parte, el estudiante A. Mateos, alumno de la Facultad de Filosofía y Letras, se expresa así en su carta, al director de "ABC" dado que una de las bases que pre-

sentados.

Barcelona (Logos). — Sigue registrándose una acusada inasistencia a las clases en las Facultades de Derecho, Económicas y Filosofía y Letras de la Universidad de Barcelona, concretamente en sus aulas de la zona de Pedralbes.

INCIDENTES EN LA FACULTAD DE CIENCIAS DE MADRID

Madrid (Logos). — Un grupo numeroso de profesores no numerarios de Ciencias, que intentaban celebrar una asamblea no autorizada por el decano, fueron disueltos por la fuerza pública de los accesos al decanato donde se encontraban presentados.



cuando se sabe de pantalones

PANTALON CLARMANT®

de SANCLARI®

EN LOS MEJORES ESTABLECIMIENTOS

# AMENAZA DE CRISIS POLITICA ENTRE FRANCIA Y ALEMANIA

Se dice que la actitud de Bonn respecto al problema monetario puede agrandar la brecha europea

## Posible cambio radical de París sobre la entrada de Inglaterra en la CEE

París. — (Crónica del corresponsal de la Agencia "Logos", Feliciano Fidalgo, por télex).

Ya puede adelantarse esta noche, como lo hace un colega parisien, "a la crisis monetaria, que ha cedido momentáneamente, sucede una crisis política franco-alemana".

La irritación de los franceses, como del presidente de la República, Georges Pompidou, se disimula malamente, a medida que las horas pasan, después del "desgraciado" resultado de la reunión de Bruselas, el último fin de semana, la brecha europea abierta por el comportamiento alemán, dicen los medios informados, puede dar lugar a revisiones capitales en la política europea francesa.

De momento, ya es sabido que, desde ayer, los funcionarios franceses que participan en los trabajos del Comité monetario de "los seis" y en el Comité de los gobernadores de las Bancas centrales de los países de la C. E. E., no intervendrán en las reuniones destinadas a elaborar la unión económica y monetaria.

Esta tarde, informes oficiales, aclaran que no se trata de practicar la política de "la silla vacía": la abstención francesa se limitará a los trabajos referidos de unión monetaria, asistiendo a otros que elaboran los Comités de "los seis".

Esta semi-retirada, es consecuencia, naturalmente, de la decisión "flotante" alemana, que los dirigentes de París consideran incompatible con la puesta en práctica del Plan Werner, relativo al proyecto de unión monetaria, y con la reducción progresiva de las paridades "fijas" de las seis divisas, que impone el mismo. Se aclara, ade-

más, que la ausencia francesa de los organismos comunitarios, durará tanto como duren las monedas en estado flotante.

La divergencia franco-alemana traduce, para los franceses, la profundidad de la crisis de la Comunidad Europea. "Nunca ha sido tan grave", dejan entender fuentes autorizadas.

En vísperas de la cumbre franco-británica, y sin posibilidades de solución para esta cuestión monetaria, que París considera fundamental por ella misma y por lo que representa de auténtica voluntad europea, empieza a darse por posible un viraje capital de la diplomacia francesa cara al porvenir europeo.

Hasta la fecha, ha sido París quien, en la práctica, ha puesto más inconvenientes a

la entrada de Gran Bretaña en el M. C. En lo sucesivo, París pudiera, al revés, allanar todos los obstáculos, hasta el extremo de considerar las islas, ya, como un miembro de la Comunidad.

¿Un frente, París-Londres, frente a Bonn? Ya se ha evocado en otras ocasiones. Por otro lado, el triángulo, Washington-Bonn-Londres, con su zona atlántica de libre cambio como caballo de batalla, es otro componente de la partida política, que fundamentalmente, determina cada paso decisivo del porvenir europeo.

En todo caso, la entrevista, Heath-Pompidou, los próximos 20 y 21 de este mes, importante para Europa desde que fue anunciada, el sábado, se revela decisiva a medida que la crisis monetaria va decantando sus efectos.

## ACUSACION SURAFRICANA



Ciudad del Cabo (Africa del Sur). — El primer ministro de Africa del Sur, John Vorster, derecha, en foto de archivo, que ha manifestado en un discurso en el Parlamento, que el presidente de Zambia, Kenneth Kaunda, hizo un llamamiento secreto de ayuda a Africa del Sur en una, al parecer, diferida invasión en 1969. Durante el discurso, Vorster leyó extensos extractos de la correspondencia secreta entre él y Kaunda cambiada en los últimos tres años.

(Telefoto CIFRA GRAFICA)

## El primer periodista que atraviesa la barrera del sonido en el "Concord 002"

El vuelo, a 2.020 kilómetros por hora sólo tardó una hora y ocho minutos desde el Norte de Inglaterra a Toulouse

A bordo del "Concord 002" (Especial para "Logos-Daily Mail", por Patrick Massey). — Atravesar la barrera del sonido a bordo del "Concord" es lo mismo que pasar el Ecuador: usted no se da cuenta si es que no se lo advierten. Siendo el primer periodista autorizado a volar en este avión, en cuyo morro tiene clavada una aguja, estoy dispuesto a contar en una breve crónica mis experiencias como pasajero supersónico comercial.

Emprendimos el vuelo en el "Concord 002", desde el aeródromo de Fairford hasta el de Toulouse, con el fin de que el presidente Pompidou —que iba a volar en el prototipo francés "001"—, inspeccionara el "pájaro" inglés.

A las 10,05, el "Concord 002" —el cual se ha modificado interiormente para acomodar más pasajeros— puso a bramar sus reactores y comenzó a rodar para alcanzar en 25 segundos una velocidad de 362 kilómetros por hora, suficiente para despegar con facilidad. Dieciséis minutos más tarde atravesamos el canal, y a los 41 minutos de haber despegado atravesamos la barrera del sonido volando a la velocidad de crucero de 2.020 kilómetros por hora.

Mi primera impresión es que en el interior del "Concord" se oyen más ruidos que

en cualquier otro "jet" comercial de los que vuelan normalmente a mil kilómetros por hora o menos, pero el piloto de pruebas Brian Trubshaw, me dijo que el ruido era más intenso a causa de que la cabina no estaba todavía convenientemente aislada al "standard" exigido por las autoridades aéreas.

La cabina del "Concord" es tres pies más estrecha que la del "Boeing 707", pero los asientos, en los modelos de producción, serán acomodados en dos filas, en lugar de tres. Considerando que este "Concord" es un prototipo, no se pueden emitir opiniones sobre su confort, su riqueza decorativa e instalaciones. Lo que sí es posible enjuiciar es su rapidez, puesto que es en estos momentos el reactor comercial más rápido que hay en el Mundo.

El vuelo desde Fairford, al Norte de Inglaterra, a Toulouse, nos ha consumido una hora y 8 minutos comparado con un reactor funcional o subsónico que tarda un par de horas, o un bimotor de hélices que lleva cuatro horas y media. El deslizamiento del "Concord" sobre el espacio es de una gran suavidad a esas altas velocidades, y cuando se haya logrado la supresión de estos ruidos, se habrá conseguido poner en servicio un avión rápido y confortable.

# EL CAPITAN URSULA



Ursula Kurth, de 31 años, es una de las pocas capitanes de barco femeninas en Baviera (Alemania). Su misión es la de conducir el barco de pasajeros «Wappen von Franken» por el río Meno. Pero no sólo conduce con energía y precisión el barco sino que cuando se da el caso de «hombre al agua» es la primera que salta por la borda. En efecto, por salvar a dos personas de ahogarse ya se le ha otorgado en dos ocasiones la medalla de salvamento. Aquí la tenemos en el puente de mando. Ursula Kurth está casada y tiene un hijo de cuatro años. — (Foto FIEL)

## Ocho muertos en el incendio de un hotel de Londres

Cuatro de las víctimas son españoles

Londres (Efe). — Ocho personas fallecieron a consecuencia de un incendio registrado a primera hora de la madrugada en un hotel modesto situado en la zona de Bayswater, cerca de Hyde Park.

De las víctimas, cinco perdieron la vida entre las llamas, mientras que las otras tres perecieron después de haber sido hospitalizadas gravemente heridas. A la media hora de haberse declarado el incendio, habían acudido 27 coches-bombas con una dotación de más de un centenar de bomberos y gracias a la abundancia de medios desplegados pudo evitarse un siniestro de incalculables consecuencias en una zona de edificios viejos con estructuras de madera en su mayor parte.

Entre las víctimas figuran cuatro españoles. Son el matrimonio compuesto por Manuel López Pombo y María Carmeniadao Lista, de Erteijo y Laracha (La Coruña), respectivamente y el también matrimonio compuesto por Francisco Martínez Fernández y Dolores Albela Sierra, de Mazariacos y La Coruña. El primer matrimonio deja tres hijos de corta edad que se encuentran en Es-

## NUEVO JUICIO EN LENINGRADO

Moscú (Efe). — En Leningrado ha comenzado una nueva vista de proceso contra nueve judíos, acusados de conspiración para secuestrar un avión soviético. Se trata del segundo proceso contra ciudadanos soviéticos de origen judío que al parecer, intentaron secuestrar el 15 de Junio del año pasado un avión de línea para fugarse a Suecia. Poco antes del despegue fueron detenidas 12 personas, de las cuáles 11 fueron condenadas a penas que llegan hasta la cadena perpetua, mientras que el último de los acusados, un joven oficial del ejército, recibió de un tribunal militar de Riga la condena correspondiente.

La propaganda es el todo.

## Diario de Burgos



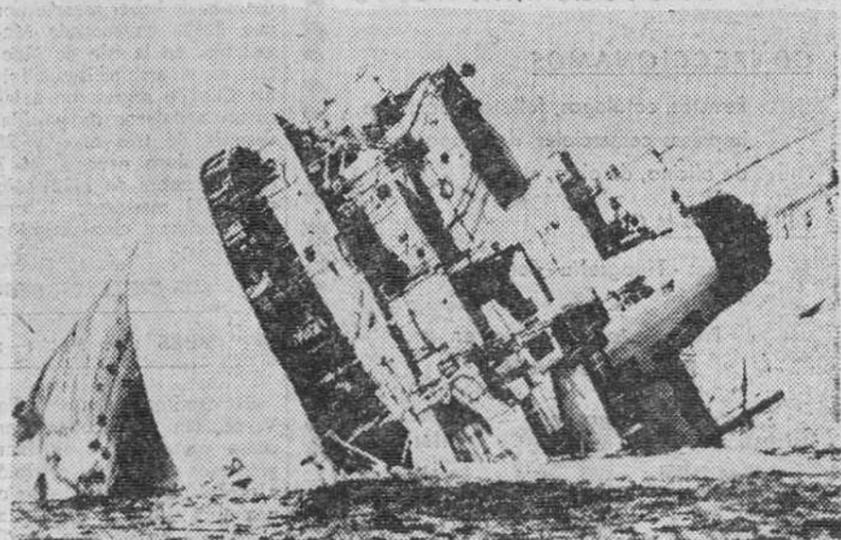
garantiza la eficacia de su anuncio, por la gran difusión de nuestro periódico.

NUESTROS TELEFONOS:

Redacción 20 12 80

Administración 20 71 48

## HUNDIDO EN SU VIAJE INAUGURAL



Montevideo.— El carguero brasileño «Taquari», se hunde lentamente, después de haber colisionado con un arrecife, precisamente en su viaje inaugural. El desastre ocurrió a una milla de la costa uruguaya.— (Telefoto Cifra)



## Egipto entraría en guerra si fracasasen las tentativas de un acuerdo con Israel

### ¿Es Dayan el suavizador de la política israelí?

El Cairo (Efe). — El presidente egipcio El Sadat declaró ayer en una reunión de los miembros del Gabinete y la Asamblea nacional, que Egipto entraría en guerra si las tentativas para un arreglo pacífico de la crisis árabe-israelí no tuvieran éxito.

Egipto no aceptará más arreglo que el de una evacuación total de las tropas de los territorios árabes ocupados, ni a comerciar con los derechos de los palestinos.

Por otra parte, al mencionar la destitución de Ali Sabri de su cargo de vicepresidente, Sadat afirmó que no había sitio para luchas intestinas en Egipto. "Podemos permitirnos divergencias y debates, pero no toleraremos jamás la lucha dentro de nuestras filas", dijo.

### CENSURAN LA TRANSIGENCIA DE DAYAN

Tel Aviv (Efe-UPI). — El ministro israelí de Defensa, Moshe Dayan, es hoy blanco

de un ataque publicado en un editorial del segundo periódico en circulación del país, "Yedioth Aharonot", por hacer concesiones y ser "un auténtico enigma". El editorial sigue a las informaciones aparecidas en numerosos periódicos en el sentido de que fue Dayan quien primero hizo concesiones para la reapertura del Canal de Suez, en la reunión privada sostenida el viernes último con el subsecretario norteamericano de Estado, Joseph J. Sisco.

Dayan y Sisco se entrevistaron, junto con el secretario político de la primer ministro Golda Meir, mientras el secretario norteamericano de Estado, William Rogers, efectuaba una inspección aérea sobre Sharm-El-Sheik.

Las concesiones hechas por Dayan en el curso de dicha reunión fueron las que permitieron a Rogers decir minutos antes de partir de Israel el sábado por la mañana: "Creemos se ha producido una suavización de las diferencias existentes".

# El presidente del Banco alemán anuncia consultas con los EE. UU.

## Según Moscú, "el dólar, aunque incurablemente enfermo tiene aún fuerza para dictar la política monetaria de Europa"

(Viene de primera pág.)

A todos los grupos sociales del país se dirigió el canciller Brandt "para solicitar una tregua en las tensiones de elevación de precios y salarios" "El Gobierno defendió la libertad del cambio considerándola único remedio de la crisis del dólar".

### DECLARACIONES DE ERHARD

Bonn (Efe). — El ex-canciller federal y ex-ministro de Economía, profesor Ludwig Erhard, demócratacristiano, ha subido hoy a la tribuna parlamentaria para tomar la palabra, por primera vez desde el cese al frente de la Cancillería federal en 1966, en el debate parlamentario de hoy sobre medidas estabilizadoras.

Los miembros de la oposición demócratacristiana acogieron con aplausos la intervención de Erhard quien afirmó:

"Estoy plenamente convencido de que una verdadera libertad de cambio sería el medio adecuado para limitar las especulaciones sobre el marco alemán, pero esta medida no tendrá el menor éxito cuando se anuncia que en un plazo limitado se volverá a implantar la antigua paridad del dólar. Esto representa —concluyó Erhard— abrir las puertas de Alemania de par en par para los especuladores".

### NO HAY FECHA TOPE

Bonn (Efe). — En controversia parlamentaria con el ex-canciller Erhard dijo hoy rotundamente el ministro de Economía, Karl Schiller, que no hay ninguna fecha fijada para el final de la etapa de cambios libres de divisas en Alemania. Schiller puso énfasis al afirmar que

no se basa en fundamentos reales la idea del ex-canciller Erhard de que el 1.º de Julio será decretado el restablecimiento de la antigua paridad.

### EL FRANCO BELGA NO SE MUEVE

Bruselas (Efe). — El Consejo de ministros belga, reunido en sesión extraordinaria que terminó esta madrugada a las 4,35 (hora española), ha acordado no modificar la actual situación del franco belga y, por lo tanto, no revalorarlo ni dejarlo "flotante", es decir, sometido al juego de la oferta y de la demanda.

Esto quiere decir que el franco belga seguirá teniendo el margen de fluctuación fijado por los acuerdos monetarios internacionales, es decir, el 0,75 por ciento hacia arriba y hacia abajo respecto de su cotización oficial.

Al mismo tiempo, el Gobierno belga ha adoptado toda una serie de medidas para impedir las maniobras fraudulentas entre los mercados oficiales y libre y para combatir la inflación, aunque, como declaró el primer ministro belga, Gaston Eyskens, esta madrugada, "Bélgica es es país con nivel de inflación más bajo en el Mundo occidental".

"A los belgas no les gusta cambiar de paridad monetaria", afirmó el primer ministro belga para justificar, un tanto irónicamente, la decisión tomada por su Gobierno.

### LAMENTA LA DECISION BELGA

Bruselas (Efe). — El ministro holandés de Finanzas, Frank Witteveen, ha afirmado hoy en Bruselas que "lamenta" en nombre de su Gobierno que Bélgica no haya optado por dejar "flotante" el franco belga.

Witteveen, que reveló que a primeras horas de la mañana se había entrevistado ya con su colega belga, Jean - Charles Shoy et d'Oppuers, afirmó que su Gobierno teme ahora desviaciones de tráfico entre Holanda y Bélgica, debido a la situación diferente en que se encuentran las monedas de los dos países. Añadió que su Gobierno quería dejar en claro su esperanza de que la decisión belga no acarrearía perturbaciones en los mercados de cambios del Benelux.

### LA ONU, AFECTADA

Naciones Unidas (Efe). La crisis del dólar en algunos países europeos tendrá "graves" implicaciones financieras para las Naciones Unidas, informó hoy la Secretaría General.

Un portavoz oficial declaró que la caída de la moneda norteamericana afectará principalmente a la sede de la ONU en Ginebra y a las Oficinas de la Organización Industrial en Viena, pero, por extensión, también a todo el mecanismo.

Suiza y Austria revaloraron sus respectivas mo-

nedas después de una semana de incertidumbre en las monedas europeas respecto al dólar.

El portavoz dijo que esta revaluación empeoraría la ya deficitaria situación financiera de la ONU, cuya contabilidad se hace en dólares, pese a que el personal de la Organización en Ginebra y Viena recibe el salario en la moneda respectiva de cada país.

### COMENTARIO SOVIETICO

Moscú (Efe - UPI). — Los analistas soviéticos señalan hoy que el dólar estadounidense se encuentra "incurablemente enfermo", pero con la suficiente potencia aún como para dictar la política monetaria de la Europa occidental, afirma hoy el órgano sindical "Trud".

"Trud" describe al "errante" dólar como una espada de Damocles que constantemente "amenaza

el sistema financiero y la economía occidental... El dólar, incurablemente enfermo a consecuencia del crónico déficit del presupuesto norteamericano, es aún lo suficientemente fuerte en la Europa occidental como para forzar la capitulación de sus socios rebeldes. Esto explica el hecho de que los países del Mercado Común hayan adoptado decisiones que apoyan la oligarquía financiera de los Estados Unidos".

### ESPECULACION

Londres (Efe - Reuter). Los especuladores han traficado hoy el yen, por segundo día consecutivo, en las bolsas europeas con la esperanza de que la moneda japonesa sea la siguiente en quedar revaluada.

Se sabe, por otra parte, que los nipones no se muestran partidarios de una revaluación, ya que ésta dañaría a sus exportaciones.

## Pablo VI felicita al Cardenal Wyszynski que hoy cumple sus (bodas de plata) episcopales

### Enérgica protesta del arzobispo de Lima por la detención de monseñor Barbaren que ha sido puesto en libertad

Ciudad del Vaticano (Efe). El Primado de Polonia, Cardenal Esteban Wyszynski, arzobispo de Varsovia, celebra mañana, día 12, el XXV Aniversario de su consagración episcopal, ocurrida el 12 de Mayo de 1946. Su Santidad el Papa Pablo VI ha enviado por este motivo al purpurado un mensaje en el que subraya "el profundo amor por Cristo del Cardenal, su fidelidad a la Cátedra de Pedro, su valor extremo y su incansable constancia demostrada en tantos años de servicio a la Iglesia".

La carta, firmada por Pablo VI y escrita en latín, prosigue poniendo de relieve la "recta serenidad de ánimo del Purpurado, y el

pensamiento profundo y justo que le ha distinguido siempre, primero como obispo de Lublin, y, más tarde, como arzobispo de Varsovia".

MONSEÑOR BARBAREN PUESTO EN LIBERTAD Lima (Efe). — A las 05,00 (hora española) de hoy fue puesto en libertad monseñor Luis Barbaren, obispo auxiliar de Lima, después de permanecer detenido durante once horas, acusado de delito contra la tranquilidad pública.

Anoche el arzobispo de Lima emitió dos comunicados para expresar "su más enérgica protesta" por la detención del Prelado y para anunciar que el Cardenal Juan Landázuri, arzobispo y Primado del Perú, regresa a Lima desde San José de Costa Rica donde participaba en la reunión general del Episcopado latinoamericano. Ambos documentos fueron suscritos por monseñores Fidel Tubino y Germán Schmitz, también obispos auxiliares de Lima.

MUERE UN MISIONERO Roma (Ofim). — El P. Mario Veronesi, misionero javieriano, ha fallecido en la localidad de Khulna (Pakistán oriental), víctima de la guerra civil. Cuando un grupo de soldados del ejército pakistaní penetró en la residencia católica de Shimulia, donde se habían refugiado muchas personas, el P. Veronesi, párroco de la residencia salió al exterior para calmar a la gente y a los soldados. Pero éstos abrieron fuego de ametralladora y el misionero cayó herido de muerte. Se calcula que en este puesto de misión han muerto unas 200 personas, la mayoría de ellas cristianas.

## Un diplomático ruso pide asilo político en Grecia

Atenas (Efe-UPI). El Gobierno griego ha anunciado esta noche que un diplomático ruso ha pedido asilo político.

Un portavoz de la oficina del primer ministro ha dicho que no se pueden facilitar detalles sobre esta cuestión. "Todo lo que puedo decir es que el diplomático pidió asilo político en el aeropuerto de Atenas", ha dicho el portavoz.

Otro portavoz de la policía ha dicho que el diplomático, cuyo nombre no ha sido revelado, estaba destinado en la embajada soviética de Atenas y se disponía a trasladarse a la Unión Soviética, en avión.

## Se necesitan MUCHACHAS

para la venta en casetas de helados.

Para Aranda de Duero

Para Villarcayo

Para Trespaderne

Para Briviesca

Para Villadiego

Para Melgar de Fernamental

Interesadas, llamar o escribir a Vicente Alejandro Torres García, calle Vitoria, 16-7.º. Burgos. Teléfono: 20-50-93.

## En «El Correo Español» de Bilbao se dice que la actual crisis del dólar puede beneficiar a España

### Nuevos cambios para las monedas extranjeras

Madrid (Cifra). — Las nuevas paridades del franco suizo y del chelín austriaco establecidas por el Instituto Español de Moneda Extranjera a raíz de la revaluación de estas monedas son las siguientes:

1 franco suizo, 17,1396 pesetas; y 100 chelines austriacos 282,8282 pesetas.

Asimismo han sido modificados los cambios límites que regían para estas monedas desde Noviembre de 1967 y que ahora quedan establecidos como sigue: 1 franco suizo: comprador 16,7007 pesetas; vendedor 17,5972 pesetas; 100 chelines austriacos: comprador 278,0112, y vendedor 287,7396 pesetas.

Por otra parte los cambios que regirán en el mercado de divisas durante la semana del 10 al 16 de Mayo para las monedas extranjeras serán: divisas bilaterales, 1 dólar de cuenta, comprador 69,477 y vendedor 69,687; 1 dirham, comprador 13,802 y vendedor, 13,844.

### COMENTARIO OPTIMISTA

Bilbao (Cifra). — "Los dolores que tan malos ratos les están haciendo pasar a los miembros del Mercado Común serán, probablemente, los que reactiven nuestra economía. Porque pocos países más "apetitosos"

hay ahora que España para colocarlos", dice Fernando Barrera en un comentario, titulado "Dólares reactivadores", que hoy publica "El Correo Español-El Pueblo Vasco".

Barrera recuerda que "España es, con Francia y Gran Bretaña, uno de los países europeos de más alto tipo de descuento y de más altos intereses. En consecuencia, como además contamos con mayores (proporcionalmente) reservas de divisas y una temporada turística en puertas que las aumentará todavía más, somos el lugar ideal para colocar esos dólares que acaban de experimentar un incremento del siete por ciento si estaban en Suiza".

Sería lógico —dice más adelante— una nueva rebaja del descuento español, porque en caso contrario a los 3.000 millones de dólares que podemos prever como cuantía de nuestras reservas a fin de año, se añadirán 500 ó 1.000 millones más, cifra imprevisible hace unos días, pero muy probable después de la crisis monetaria internacional.

Eso reactivará nuestra economía. Si se reduce el descuento, porque tendrá que serlo en medio punto o más, si se quiere que tenga algún efecto.

**Vuelve como misionero al Africa a los 70 años**

Kinshasa (OFIM). — El Hermano Santiago Guadagnini, misionero comboniano, ha vuelto a las Misiones del Congo a los 70 años de edad. El Hno. Guadagnini había partido por primera vez a las Misiones a los 24 años y trabajó en Africa durante 32 años. Posteriormente hubo de volver a Europa; pero su vehemente deseo de consagrarse a la vida misionera, le ha hecho partir de nuevo a pesar de su avanzada edad. Al tomar el avión, el Hno. Guadagnini declaró que marchaba con la misma ilusión que la primera vez.

## Se desestiman dos peticiones para prorrogar la legislatura de las Cortes

Han sido rechazadas por la permanente de la Cámara

Madrid (Cifra). — La comisión permanente de las Cortes Españolas, reunida esta tarde, bajo la presidencia de Alejandro Rodríguez de Vascárcel, ha desestimado dos peticiones formuladas, una por 19 miembros de la Cámara y otra por 20, en las que solicitaban, respectivamente, que se prorrogara la actual legislatura por el período de un año y que se habilitasen los meses de Agosto y Septiembre para el despacho de asuntos pendientes.

A la comisión permanente que se reunió después de las seis y cuarto de la tarde, han asistido los ministros Torcuato Fernández Miranda y

Enrique Garea Ramal y los miembros de ella, Servando Fernández Viciario, Luis Angel Urbez, Fermín Sanz Orrio, Jesús Florentino Fueyo Alvarez, Luis Valero Bermejo, José Solís Ruiz, Carlos Iglesias Selgas, Ramón Pita da Veiga, Antonio Carrero Martínez, José María del Moral, Rafael Díez Llanos, Antonio Barroso Sánchez - Guerra y Tomás Romojaro que actuó como secretario.

En la nota oficial que se facilitó al término de la reunión se dice textualmente: "La comisión permanente examinó las peticiones formuladas por dos grupos de procuradores, la primera de ellas suscrita por 19 miembros de la Cámara y la segunda por 20, en solicitud, respectivamente de que se prorrogue la actual legislatura por el período de un año y de que se habiliten los meses de Agosto y Septiembre para el despacho de asuntos pendientes.

La comisión desestimó estas peticiones por considerar que la primera no se acomoda a lo previsto en el apartado B) del artículo 7 de la Ley Orgánica del Estado y por estimar que la terminación de una legislatura no significa la caducidad de los proyectos o proposiciones de ley pendientes, porque en todos los períodos legislativos hay y habrá leyes pendientes, de informe, dictamen o aprobación, sin que ello determine la necesidad de habilitar prórrogas ya que habitualmente se ha abierto un período de enmiendas

para que los nuevos procuradores puedan estudiar eficazmente dichos proyectos o proposiciones.

La comisión adoptó también el acuerdo de tomar en consideración dos proposiciones de ley para su remisión al Gobierno a efectos reglamentarios y remitir también al Gobierno otras dos proposiciones dado que la primera de ellas significa ampliación de ingresos y la segunda aumento de gastos.

Finalmente la comisión permanente estimó también diversas peticiones dirigidas a las Cortes".

## Estudio de recursos de Contrafuero contra la Ley Sindical

Han sido presentados por dos profesores

Madrid (Cifra). — Los dos recursos de contrafuero presentados contra la Ley Sindical serán estudiados hoy por la sección especial de Contrafuero del Consejo Nacional del Movimiento.

Los citados recursos de Contrafuero fueron presentados ante la presidencia del Consejo Nacional por los profesores Raúl Morodo Leoncio y Leopoldo Torres Bousault. La sección especial de Contrafuero está presidida por el consejero nacional José García Hernández e integrada por los siguientes consejeros:

Manuel Cerviá Cabrera, José Antonio Elola-Olaso, Jesús Florentino Fueyo Alvarez, Santiago Pardo Canalis, Blas Piñar López, Diego Salas Pombo y Juan Sánchez-Cortés Dávila.

La reunión de esta sección especial comenzará a las cinco de la tarde, en la sede del Consejo Nacional del Movimiento.

## GUIA FACULTATIVA

**José Luis Rica Rica**  
TOCGINECOLOGO  
Consulta, de 12 a 2 y de 4 a 6  
Vitoria, 21. 1.º  
Teléfonos 201865 y 204773

**S. IÑIGO**  
OCULISTA  
Consulta, de 11 a 2 y de 6 a 7  
Lain Calvo, 17. 1.º - Tf. 209923

**Dr. BAÑUELOS**  
OCULISTA  
Plaza Mayor, 2 - Tel. 201066

**Alonso Bañuelos**  
OFTALMOLOGO  
Espolón 2 - Teléf. 209849

**I. M. MOVILLA CUADRADO**  
NEUROPSIQUIATRIA  
Electroencefalogó  
Concepción 17  
Horas de consulta: Llamar a teléfono 200914 (de 12 a 6 de la tarde). Los sábados no hay consulta

**R. PLASENCIA**  
OFTALMOLOGO  
Consulta de 1 a 2 y de 5 a 7  
Vitoria, 30 - Teléf. 206591

**MIGUEL CAMPO**  
TOCGINECOLOGIA  
Del Igualatorio Médico Colegial  
Edificio EDINCO, despacho 406 - Vitoria, 17 Tf. 205207

**M. GALICIA**  
CIRUGIA GENERAL  
Consulta, de 1 a 2  
Calle Miranda, 6 - Tf. 204019

**V. Mateos Otero**  
CIRUGIA GENERAL, Traumatología y ortopedia  
Consulta, de 4 a 6 Horas concertadas, excepto sábados  
Avenida del Cid, 8. 2.º  
Teléfono 206453

**Ramón Llorente**  
TRAUMATOLOGIA, HUESOS y ARTICULACIONES  
Consulta de 12.30 a 2.30  
Queipo de Llano, 2, 4.º, Izq. (Frente a establecimientos Campo) Tfs 203900 y 204781

**José Llorente**  
Especialista en niños  
Pediatria y Puericultura  
Calle Sanjurjo, 39, 1.º C  
Consulta de 5 a 7 y horas a convenir Tef. 203900

**M.ª PILAR SIMON DE BLANCO**  
MEDICO ANALISTA  
Consulta, de 10 a 1  
diaria, excepto sábados  
Conde Jordana, 1. 9.º, centro  
Teléfono 209559

**JOSE ALONSO**  
CORAZON y NUTRICION RAYOS X  
Consulta, de 12 a 2 y de 5 a 7  
Espolón 24. 2.º Tf. 201912

**I. LOPEZ SAIZ**  
ENFERMEDADES MENTALES y NERVIOSAS  
Consulta, de 12.30 a 2  
Plaza de Santo Domingo de Guzmán, 8. 1.º

**P. VARONA GOMEZ ACEDO**  
TRAUMATOLOGIA, CIRUGIA, ORTOPEdia y REHABILITACION  
Aparleto y Ruiz, 8. 7.º  
Teléfono 200504  
(12 a 2 y horas concertadas)

**E. GOMEZ FRANCO**  
MEDICO DENTISTA  
Del Igualatorio Médico Colegial.  
Avda. del Cid, 34. Tel. 200229

**A. LOPEZ GOMEZ**  
GARGANTA, NARIZ y OIDOS  
Espolón, 28 - Teléf. 203577

**Jesús Buitrago Morote**  
CARDIOLOGO  
Calle Fernando Alvarez, 3  
(Junto a la Audiencia)  
Teléfono 209212

## EL PROGRAMA «HOUSTON MADRID» PRECISA MAS AYUDA ECONOMICA

(Viene de primera pág.)  
nado programa, la Escuela Nacional de Enfermedades del Tórax, de Madrid, se está haciendo famosa en el extranjero, especialmente en Hispanoamérica.

«Recibo diariamente solicitudes de cardiólogos hispanoamericanos, para venir a ampliar estudios a nuestra Escuela y esto no es en vano —agregó— porque se encuentra a la misma altura que las mejores del Mundo».

«MUERTO RESUCITADO»  
El Cabo, Africa del Sur (Efe-UPI).— El nuevo pa-

ciente al que Christian Barnard ha trasplantado el corazón «experimenta una notable mejoría» horas después de la operación, informa un parte facultativo publicado a las nueve de la mañana (hora española).

Dirk Van Zyk, de 44 años, es el octavo enfermo al que se le injertó un corazón en el hospital «Groote Schuur». La intervención se realizó el lunes y tuvo una duración de siete horas. El donante fue un mestizo que murió al caerse de un árbol, horas antes.

Dirk Van Zyk, que «falleció» al detenerse su corazón, ha revivido con el que le ha sido trasplantado por el doctor Christian Barnard, quien se ha negado a comentar la operación y cansado, se retiró a su casa a dormir.

Van Zyk, que estaba casi inválido desde el mes de Septiembre último, en que sufrió un ataque cardíaco, «falleció» cuando el doctor Barnard y su equipo de cirujanos estaban preparados para practicar su sexta operación de trasplante cardíaco.

El corazón de Van Zyk dejó de latir. Los médicos lo reactivaron mediante respiración artificial y a continuación comenzó la operación.

«El corazón fue trasplantado en el momento exacto» ha dicho un portavoz del hospital.

Siete horas duró la intervención y después se sucedieron unas horas de angustiosa espera.

La esposa de Van Zyk, Beatrice, de 34 años de edad, soportó la angustiosa espera ayudada por los sedantes que le fueron suministrados.

ACUSA «AL OZONO»

Belo Horizonte, Brasil (Efe).— El profesor de Biología Sanitaria de la Facultad de Ingeniería de Belo Horizonte (Estado brasileño de Minas Gerais), Clovis Ludolf Gomes, ha denunciado hoy como agente productor de enfisema y cáncer pulmonar al ozono.

El ozono, presentado como factor purificador del aire y como agente de gran importancia en la lucha contra la contaminación, fue calificado por el profesor Ludolf como «el más peligroso de todos los polutivos gaseosos».

El citado profesor condena las «virtudes» atribuidas al ozono, asegura que cons-

tituye una seria amenaza y basa sus afirmaciones en sus propios estudios, apoyándolos con tesis ya desarrolladas por profesores norteamericanos.

## ¡SEÑORA!

le interesa conocer la

PRENDA DE LA SEMANA

en

NOVEDADES LEONARDO

## Consejo de guerra ordinario contra dos procesados

A las once de la mañana de ayer en la sala de Justicia del Gobierno militar se celebró un Consejo de guerra ordinario contra los procesados Jesús Bilbao Cos y Domingo Zuloaga Arrate que ya hace dos años fueron condenados por delitos de subversión y atentatorios contra la seguridad del Estado, a quince años de prisión, pena que actualmente cumplen en un establecimiento penitenciario.

Presidió el teniente coronel jefe de la Caja de Recluta núm. 61 y la vista duró una hora.

Según nuestras noticias, este nuevo sumario se ha instruido por un supuesto delito de injurias al Ejército de ambos procesados como consecuencia de los hechos ocurridos en el Consejo de guerra celebrado hace dos años cuando los sumariados se expresaron en vascuence, y adoptaron una actitud verbal que fue interpretada como insulto a la institución de las Fuerzas Armadas.

Este Consejo, ordinario, ha quedado visto para sentencia.

## MARAVILLOSA NAVE INDUSTRIAL VENDO

De 900 m.² con todos los servicios en carretera general MADRID - IRUN. Interesados dirigirse al Apartado de Correos 322. — BURGOS.

## ARENAS DE ARIJA, S. A.

De conformidad con lo que determinan sus Estatutos y la vigente Ley sobre Régimen Jurídico de Sociedades Anónimas, Arenas de Arija, S. A. convoca a los señores accionistas a

### JUNTA GENERAL ORDINARIA

que se celebrará en el domicilio social, (Burgos) el día 7 del próximo mes de Junio a las doce horas, con arreglo al siguiente orden del día:

- 1.º Examen y aprobación, en su caso, de la Memoria, Balance y Cuentas del Ejercicio Social 1970.
  - 2.º Nominación de los señores accionistas Censores de Cuentas para el Ejercicio 1971.
  - 3.º Lectura y aprobación, en su caso, del acta de la misma Junta General.
- A continuación de la Junta General Ordinaria tendrá lugar, y al efecto se convoca a los señores accionistas, a la

### JUNTA GENERAL EXTRAORDINARIA

que se celebrará en el indicado domicilio, el mismo día 7 de Junio a las doce y media, para deliberar sobre los asuntos comprendidos en el siguiente orden del día:

- 1.º Modificación del Organismo Administrativo.
  - 2.º Lectura y aprobación, en su caso, del acta de la misma Junta General.
- En el caso de que no pudieran constituirse válidamente las respectivas Juntas en primera convocatoria, conforme a los artículos 51 y 58 de la Ley, se celebrarán en segunda convocatoria al siguiente día, a la misma hora y en el propio domicilio social.

ARENAS DE ARIJA, S. A.

Arija, 8 de Mayo de 1971.

## 225 PLAZAS CON 8.300 PESETAS MENSUALES

Además pagas, trienios, ayuda familiar, etc. Se ha convocado oposición libre para cubrir 225 plazas, más vacantes, de Auxiliares de Oficina de la Dirección General de Seguridad Título: Bachiller elemental o equivalente. Sólo mujeres. Edad 18 años sin exceder de 35. Instancias, hasta 26 de Mayo. Programa sencillísimo que puede prepararse en su propio domicilio. Grandes éxitos en todas las convocatorias. Programas y modelo de instancia. 15 pesetas en sellos de Correos. Escriba urgentemente (HOY MISMO) a la Academia Caballero, calle Santa Bárbara, 4. Apartado 4.087. MADRID.

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad.  
PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

## Alquileres

**SE ARRIENDA** piso Informes, Teléf. 207734. Horas oficina.

**SE ARRIENDAN** dos viviendas. Santa Cruz, 13. Informes, Casa Garilleti San Lesmes, 2.

**ALQUILO** piso amueblado. Teléfono, céntrico. Razón, 202140.

**SE ALQUILA** piso. Madrid, 70, 2.º, B. Razón. San Agustín, 1, 4.º, D.

**ALQUILO** piso amueblado, céntrico. Teléfono 205447.

**HABITACION**, cocina independiente, baño, teléfono, arriendo, matrimonio. Rey Don Pedro, 86, 1.º

**VENDO** Vespa en Rubena. A tratar con José Marina.

**SANTANDER.** Alquiler temporada. Junio-Septiembre, incluidos chalet con jardín, amplio, confortable, 30.000 pesetas. Touring Club. Lealtad, 14.

**ALQUILO** local 100 metros cuadrados (sin preparar). Calle Santiago. Almacén, etc. Calzadas 34. Martínez.

**EXCEPCION AL** oportunidad. Arriendo finca, muy próxima capital, con casa y almacenes. doce fanegas terreno. Abundantes pastos alrededor. Carretera Logroño, 15.

**SE ALQUILA** piso. San Agustín, 17. Razón, portería.

**ALQUILO** piso cuatro habitaciones, calefacción. Informes, teléfono 205602.

**ALQUILO!!** local 113 metros. Ideal cualquier tipo negocio. Próximo Paseo de la Isla.—PRIGO. Moneda, 13.

**PROFESIONALES!!** Hermoso piso segundo, chaflán principio calle Vitoria, 140 metros, calefacción central.—PRIGO. Moneda, 13.

**LOCAL!** Fernán González, 120 metros, 6.500 pesetas mensuales.—PRIGO.

**SE ALQUILA** piso en calle Concepción, 30. Razón, 2.º, Izqda.

**FIROGA.** Piso amueblado, cinco habitaciones, comienzo Carretera de Logroño, mobiliario nuevo.

**FIROGA.** Piso cuatro habitaciones, muy céntrico. Renta, 3.500 pesetas mes.

**FIROGA.** Pisos y locales en alquiler. Vitoria, 59. Teléfonos 206746 - 205271.

**ALQUILO** piso, ascensor. Informes, teléfono 208633.

**ALQUILO** local apropiado recepción y distribución pequeñas mercancías, con despacho y teléfono. Razón, 205028.

**ALQUILASE** piso amueblado, cuatro habitaciones, soleado, zona tranquila. Razón 205028.

## Automóviles y accesorios

**ALQUILER** sin conductor, nuevos: Seat 1.450, 1.500, 124, 850, 600-E y R-8, Morris 1.300, M-G, (Servil Auto). Sanjurjo, 9. Teléfono 207716.

**VENDESE** Pegaso 1063 -A, dos años. Dirección hidráulica. Teléf. 721545. Palencia.

**AUTOS** alquiler sin conductor. «Blanco»: 600-D, 850 coupé, 124, nuevos. Barriada Illera, B, 69. Teléfono 205638.

**VENDO** coche Volkswagen 1200, buen estado. Daria facilidades. Casa David. Santa Dorotea.

**AUTOS «FLEN»** sin conductor: Coches de alquiler 600-D, 850 berlina y coupé, Seat 1500, 124, 1480, Morris, M-G, Simcos, nuevos. Garaje Avenida General Vigón, esquina Barriada Yllera. Teléfonos 208804 y 201874.

**VENDEMOS** Seat-600, Seat 1500, Formicheta, Renault 4-L, Simca 1000, Dodge Dart y Land-Rover largo, totalmente revisados. Facilidades de pago. Talleres Pedro Velasco. Vitoria 105, teléfono 206854 y Carretera Madrid-Irún, kilómetro 247, teléfono 209111.

**GAMONAL 228.** Vendo varios 600-D, 850 Cp., 124, 1500, R-8, 4-L, 4-F, varios Simcas 1.000 G.L. Citroën AK y berlina; Peugeot 403 año 65.—Facilidades y revisados.

**SE VENDE** Mercedes 280 S; Mercedes 250 SE; Mercedes 220S; Mercedes 190-D; Peugeot 404; Dodge Dart, varios; Seat 1500, gasolina y gasoil, varios; M.G.B. 1800; Simca 1000 varios; Seat 124; M.G. 1100; M.G. 1300; berlina Citroën, varias; furgonetas 4-L y 4-F, varias; Seat 850, coupé; Seat 850 normal; Minicouper 1301; Seat 600-D; Furgón DKW Mercedes; furgón Mercedes; camiones Ebro y Avia.—AUTOMOVILES INAKI. San Pedro Cardena, 90. Teléfono 207753. Sábados tarde abierto.

**ADQUIERA** su automóvil nuevo y páguelo en cómodos plazos de 100 meses.—AUTOMOVILES INAKI. San Pedro Cardena, 90. Teléfono 207753.

**SE VENDE** camión Barreiros, gran ruta, en perfecto estado, con cisterna. Trabajo fijo. Teléfono 206470.

**VENDO** camión Sava A-503, 40.000 Kms., como nuevo, o cambio por piso, bajo o terreno.—Auto Ibérico.

**VENDO** 850 buen estado, con aparato de radio. Avenida Reyes Católicos, edificio Cisneros, 5.º, C.

## Colocaciones

**SE NECESITA** manicura. Informes, esta Administración.

**VENDEDOR** artículos propaganda, necesita primerísima firma Rex Mola, 74 Zaragoza.

**SE NECESITA** chica para limpieza. Restaurante Ricardo San Lesmes 1.

**SE NECESITA** chico para mostrador. Informes, Mesón Burgos (R. O. C., 440).

**NECESITO** dos chicos, 14-16 años, para ayudantes de vaquería. Manutención completa. Sueldo a convenir. José Pérez. Gral. Dávila, 248 Santander.

**AVON** le ofrece gran oportunidad, señora o señorita. Negocio de belleza, propio horas libres. Infórmese al teléfono 205840, extensión 478 de Burgos o escribir al apartado 14.875 de Madrid.

**SE NECESITA** distribuidor para esta plaza. Escribir a Fábrica de magdalenas y dulces «Roga». Ronda la Feria, 10 Zamora.

**SE NECESITA** camarera inútil sin experiencia. Informes, Restaurante Gaona (R. O. C. 444).

**IMPORTANTISIMO.** Gane 100 o más pesetas diarias trabajando en casa horas libres. Hombres, mujeres, cualquier edad. Para informes envíen diez pesetas sellos. Apartado 124. León.

**NECESITO** chica o asistente. Avenida del Cid, 45. Bar Restaurante Sedano.

**SE NECESITA** dependiente mostrador. Informes, Casa Garilleti (Registro O. C. 460).

**CHICA** se necesita, sabiendo algo de cocina, dos de familia. Héroses de la División Azul, 3, 2.º, derecha.

**CHICA** se necesita, para Madrid, tres de familia, temporadas en Burgos. Héroses de la División Azul, 3, 2.º, derecha.

**NECESITO** chica o señora. La Riojana. Avellanos, 10.

**SE NECESITA** señora para limpieza obrador. Confeitería Loste (Registro O. C., 488).

**SE NECESITA** chica para carnicería conociendo el oficio. Llamar teléfono 204290 (De 5 a 7).

**SE NECESITA** camarero sala Bar Arriaga. (R. O. C., 491).

**SE NECESITA** tractorista, preferible casado, para granja. Informes, Abundio Aparicio. Santander, 6. Burgos. De 10 a 2 tarde. (R. O. C. 514).

**SE NECESITA** sirvienta para todo, informada. Puebla, 41, 3.º.

**SE NECESITA** asistente. Calle Vitoria, 115, 9.º, B.

**SE NECESITAN** conductores para camiones «Pegaso» Trailer y cuatro ejes. Informes, teléfonos 238264 y 232540. Valladolid.

**SE NECESITA** muchacha, sabiendo algo de cocina, casa de poca familia, buen trato. Sueldo, 3.500 pesetas. Calle Conde Jordana, núm. 3 piso séptimo.

**SE NECESITA** chico de 16 a 17 años, para mostrador. Desayunos Gómez. Plaza Primo de Rivera, 3 (R. O. C., 520).

**CONTABLE.** Dispongo tardes libres, llevar administración, gestión, etc. Teléfono 208965.

**CHICA** necesito, poca familia. Avenida Cid, 36, 5.º, C.

**EMPLEADA** de hogar se necesita, poca familia. Vitoria, 31, 8.º. Teléfono 204215.

**DESEO** señorita para Bar. Teléfono 209620.—(R. O. C., 526).

**OFICIALES** tercera mecánicos, para nueva empresa Polo, se necesitan. Presentarse oficina Colocación día 12, de 19-20 horas. (Registro O. C., 522).

**DONCELLA** fija se necesita, en Vitoria, 31, 1.º

**SE NECESITA** doncella, para señor solo, con informes. Buen sueldo. Aparicio y Ruiz, 18, habitación 2.

**NECESITO** chica fija, informada. Burgense 22, 6.º, B. (De 5 a 7).

**SE NECESITA** muchacha externa, de 9 a 5,30. Paseo de la Quinta, 31.

**SE NECESITAN** pintores, en Servicio Militar de Construcciones. Gamonal. (R. O. C., 523).

**SE NECESITA** chica sabiendo obligaciones. Preferible externa. Vitoria 137, 6.º, 3.º.

**SE OFRECE** pastor para ganado vacuno o lanar, con familia. Razón, Tornadijo Manuel González.

**SE NECESITA** chica interna. Vitoria, 31, 4.º

**HACEN FALTA** Agentes productores Seguro Libre Enfermedad, asistencia sanitaria y enterramiento, para toda España. Buenas comisiones, premio producción, dietas y locomoción. Presentarse en Crédito Español, S. A., Plaza Alonso Martínez, 7, A. Burgos. (De 10 a 14 horas).

**SE NECESITA** chica interna, Paseo de la Isla, 7. Teléfono 207311.

**NECESITO** chica para Madrid, bien retribuida. Informes, Vega, 16. zapatería.

**SE NECESITA** chica servicio. Mercado Norte, puesto núm. 16. Pescadería.

**SE OFRECE** joven 17 años, con bachiller y conocimientos de contabilidad y mecanografía. Informes, esta Administración.

**SE NECESITA** muchacha, buen sueldo. Señora de Ojeda, Calle Vitoria, número 20, 4.º

**SE NECESITA** aprendiz adelantado de carpintería. Carpintería Mecánica Julio Landáburu. San Juan, 19. (Registro O. C., 501).

**CHICA** se necesita, de 9 a 5 tarde. Carmen, 6, 6.º, D.

**APRENDIZA** 14 años, para peluquería señoras, necesitamos. San Pablo, 20. Peluquería. (R. O. C., 531).

**SE NECESITA** aprendiz adelantado de carpintería. Carpintería Mecánica Julio Landáburu. San Juan, 19. (Registro O. C., 501).

**CHICA** se necesita, de 9 a 5 tarde. Carmen, 6, 6.º, D.

**SE NECESITA** aprendiz de 14 años, o chico de recados. Razón, Alimentación Rafael Pedrosa. Avenida del Cid, 49, bajo. (R. O. C., 532).

**EMPRESA** moderna necesita personal para su departamento de ventas. Interesados, escribir a Sr. Méndez, Aparicio y Ruiz, 3, quinto.

**GUANTES** Muñoz, necesita ayudantes de corte, bien retribuidos. Padre Silverio, 4, bajo. (Registro O. C., 468).

**NECESITO** chica para cocina y otra para limpieza, «internas». Tres salidas semanales, poca familia, espléndido sueldo. Mañanas, de 10 a 1. Generalísimo, 1, 1.º. Teléfono 205054.

## Compras y ventas

**CARRILES**, tubos, accesorios para cortinas. «Ferretería Lain Calvo». Teléfono 203394.

**OCASION:** Vendo máquinas usadas de escribir, sumar y calcular, procedentes de cambios por nuevas. De la Vega Madrid, 2 Burgos.

**OCASION.** Se venden 60 ventanas metálicas, de 1,58 por 1,25 Informes, Villarcayo 11. Teléfono 205536.

**COMPRO** lana vieja. Avenida del Cid. Teléfono 208239.

**VENDO** 20.000 kilos de paja blanca. Alfonso Ruiz. Cobia.

**SE VENDE** dos trajes, nuevos, de niño, de Primera Comunión. Calle Amaya, número 6, 1.º izquierda. Teléf. 208791.

**SE VENDE** preciosos vestido Comunión, niña último modelo. Miranda, 19, 3.º, Izqda.

**SE VENDE** paja blanca y ensacadora con motor Rex 2 HP. Tratar, Balbino González. Páramo del Arroyo.

**SE VENDE** traje niño Primera Comunión, marino, barato. Calzadas 74, 1.º, izquierda.

**VENDO** acordeón Pisones, 16, 2.º B.

**SE VENDE** hormigonera Grasset, usada, de 320 Lts.; barracón prefabricado, de 93 metros cuadrados, en buen estado; bloques «Itong», muy baratos; silo de cemento para 25 Tns.; remolque cisterna; puntales, tabloncillos y tablones. Informes, teléfono 204540.

**VENDO** dos molinos de marillos, de 15 y 3 HP.; mezcladora 500 litros, 2 HP., todo ello en perfecto estado. Emérito Pérez. Sarracín.

**VENDO** traje Comunión niño. Avenida Norte 4, 1.º, izquierda.

**SE VENDE** una alfalfa de dos fanegas, por cortes o temporada. Sandalio Martínez. Renuncio.

**VENDO** coche niño quince días uso. San Francisco, letra B. 6.º, S.

**VENDO** pollitos y pollitas, varias edades. Señor Pedro, Barriada Yllera, calle Condesa Mencía 119. Granja. Teléfono 201686.

**COCHE** niño «Jané», último modelo, como nuevo, vendo. Conde Jordana, 1, 6.º, derecha. De 10 a 12 mañanas.

**VENDO** alfalfas toda campaña. Razón, Benedicto Varona. Vuelta de los Coches (Sedas).

## Enseñanzas

**PREUNIVERSITARIO**, 5.º, Matemáticas, Física, Química; Francés, profesores título universitario, especializados (francés nativo). Deseamos ayudarle en su último esfuerzo por proximidad exámenes.—C. E. C., Llanza de Afuera, 8, 3.º

**APAREJADORES-O. P.** Preparación Mecánica, Descriptiva, Matemáticas, Estabilidad. Vitoria, 53, 4.º, I.

**MAESTRA** da clases particulares a domicilio. Teléfono 203954.

**REPASO** Reválidas, sexto, cuarto, Preu, Matemáticas, Química, Francés.—Vitoria, 57, 1.º I. Teléfono 202876.

**SEÑORITA** da clases de francés a domicilio. Calle Alfonso X el Sabio, 42. Razón, portería.

## Fincas

**VENTA** pisos y lonjas en Via de Empalme. Construcciones Serrano. Teléfono 201385.

**MASEGOSA.** Pisos para habitar y próxima entrega: cuatro habitaciones exteriores, soleadísimo. Entrada desde 50.000 pesetas. Facilidades diez años. Avenida del Cid, 80, 2.º, Vitoria, 142, teléfono 209333.

**CONSTRUCCIONES «BU-BI»** Venta directa de viviendas, llaves en el acto. Mínima entrega inicial, resto a convenir, con grandes facilidades. Informes, calle Vitoria, 175, 1.º, C.

**VENDO** pisos terminados, con exenciones, desde 300.000. Muchas facilidades. Informes, Garaje Pisones 18 y 20.

**CONSTRUCCIONES** González Alonso. Venta de viviendas llave en mano. Exentas. Entrega total, 50.000 pesetas, resto diez años y locales comerciales. Oficina, calle Vitoria, 115.

**VENDO** piso en Lain Calvo, 128 metros. Razón, teléfono 201183.

**SE VENDEN** pisos de cuatro y cinco habitaciones, calefacción, baño y ascensor. Informes, Lain Calvo, 21, 3.º, derecha.

**VENDO** pisos exteriores en calle Burgense y otras zonas, desde 230.000 pesetas. Informes, Emperador, 15.

**SE VENDE** bar «Los Angeles». Barriada Juan XXIII Bloque 12.

**AGENCIA «FIROGA»**—Fincas, pisos, locales, alquileres, traspasos.—Vitoria, 59. Teléfonos 206746 - 205271.

**VENDO** piso, soleado, tres habitaciones, grandes terrazas. Santa Clara, 42. Teléfono 206272.

**VENDO** piso junto Capitanía amueblado lujo. 1.300.000 pesetas. Informes, Trinidad 8. Portería.

**VENDO** piso, Francisco Grandmontagne, número 5, 4.º, Tel. 209461.

**PARTICULAR** vende piso en Burgos, céntrico, bonito, soleado. Otro en Madrid, con teléfono, venta o cambio por otro en Burgos. Informará teléfono 204506.

**VENDO** piso. San Francisco 149, 4.º, E; soleado. Ver, portería.

**A CIEN** metros Catedral, se vende piso como nuevo. Tratar, Bar Anuncia. Fernán González, De 8 a 10 tarde.

**VENDO** bonito piso en San Esteban, 17, 4.º. Cuatro habitaciones, medio baño, ducha, calefacción calor negro. Teléfono 209875.

**VENDO** casa en Villamar. Calle Poza, número 5. Emilio Martínez.

**VENDO** nave industrial 350 metros cuadrados amplia entrada. Informes, teléfono 206316.

**VENDO** primer piso centricísimo, propio oficinas. Teléf. 207478.

**VENDO** piso barato, cuatro habitaciones, baño, calle Salas, 16, 1.º, puerta 8.

**VENDO** dos pisos céntricos. Informes, Consulado, 9, 5.º, B.

**VENDO** alquiler piso céntrico. Delicias, 6-12, económico, junto La Salle. Informes, Delicias, 6, 5.º. Teléfono 202503.

**VENDO** piso nuevo, céntrico. 390.000. Informes, Avenida del Cid, 37, 6.º, Dcha.

**CEDO** derechos piso subvencionado a estrenar, sol mañana y tarde, buenas vistas, calefacción individual, pocos gastos. Calle Avila, 23, 4.º, derecha. Tratar, oficina obra.

**AVENIDA** Reyes Católicos vendo local. Valentín Jalón, 11, 5.º, derecha.

**VENDO** alquiler chalet y piso nuevo, calefacción. Informarán, San Joaquín, 3, 1.º, Centro.

**VENDO** bar. Teléfono, 209620.

**VENDO** almacén con 20 metros cuadrados de tienda y escaparate, propio para frutería o similar, con agua y luz. Informes, esta Administración.

**VENDO** 485 metros huerta edificable, junto estación ferrocarril. Teléfono 205840-390.

**VENDO** pollería - huertería, con clientela, por no poderlo atender. Acceso almacén cor. 80 metros cuadrados. Informes, esta Administración.

**ELEGIR** bien siempre es difícil. Construcciones Arranz Acinas le ofrece una serie completa de viviendas de todo tipo, en todas las zonas de la ciudad. Llame en mano, para que usted elija bien. Informes, Carretera de Logroño, 15.

**SE VENDE** piso seis habitaciones, en Avenida Reyes Católicos. Informes, teléfono 205214.

**MESONEROS!!** Bar Restaurante 300 metros, grandes barras, instalación modernísima, lindando Catedral.—PRIGO.

**OCASION!!** Pisos calle Burgense, 4, 5, 6 habitaciones, agua, calefacción central. Entrada 7.500 pesetas mensuales, pagar diez años. ¡Aprovechese!—PRIGO. Moneda, 13.

**BARATAS!!** Hermosas viviendas cuatro habitaciones, exentas, pesetas 15.000 entrada, resto diez años. Carretera Logroño. Llaves acto.—PRIGO.

**CONTRATISTAS!!** Cambiaría por obra, hermoso piso, calefacción, agua caliente central, dos baños, cuatro dormitorios, dos entradas. Calle Burgense. Informes, PRIGO.

**VIVIENDAS!!** Todas zonas, distintos precios. 2, 3, 4, 5, 6, 7 y 8 habitaciones amplias, llave en mano. ¡Señoras, visítennos y les informaremos detalladamente!—PRIGO. Moneda, 13.

**COMUNIDADES!!** Casa completa 5.000 metros, dos calles, prolongación calle Santander. PRIGO.

PARA UN MUTUALISMO EFICAZ. "Ya". (Pág. 7). Edit.

Las conclusiones del Congreso Nacional de Mutualismo Laboral, no tiene carácter vinculante ni, por esta razón, son ejecutivas. Hay, sin embargo, razones de peso para esperar que lo esencial de su contenido va a convertirse en legislación vigente en un plazo que es de desear que sea lo más breve posible. En un primer principio han estado de acuerdo todos cuantos han intervenido en el Congreso. El objetivo primario del mutualismo son las pensiones. Las pensiones son hoy bajas. Y ocurre con ellas lo que con el salario: que o se revalorizan en función del nivel de vida o no cumplen su función de atender a la subsistencia del pensionista. Habrá que aumentarlas. Un segundo punto de general coincidencia es la escasa rentabilidad de las inversiones económicas. Pide el Congreso: la selección de inversiones, la enajenación de las de baja rentabilidad, la mejora de las condiciones de suscripción. Otros aspectos: la estructura orgánica del mutualismo. Los fondos de éste se han constituido principalmente con las cuotas de los trabajadores. Pagadas por éstos o por las empresas, lo cierto es que estas cuotas forman parte de su salario — toda Seguridad Social constituye en general un salario diferido — y es lógico que los mutualistas deseen participar eficazmente en su administración. Por otra parte, los conceptos de sindicato y mutualidad son diferentes, como lo son sus fines. Es de esperar que, dentro de las

posibilidades legales, la participación activa de los mutualistas en el mecanismo que ahora se va a poner al día será máxima también

UN GRAN TEMA MUTUALISTA. "ABC" (Pág. 35). Edit.

Existe el generalizado deseo de una posible jubilación a los sesenta años. Sería preciso establecer unas condiciones económicas particulares: bien una reducción de la pensión, bien una cotización mayor. Incluso podrían estudiarse fórmulas que permitirían, a las empresas, con desgravaciones de fondos destinados a estos fines, absorber sin perjuicio económico la anticipación voluntaria de las jubilaciones. El problema está planteado y es necesario abordarlo. La creciente demografía reclama, cada vez con mayor urgencia, nuevos puestos de trabajo.

PROXIMO ACUERDO ENTRE LA ORGANIZACION MEDICA Y LA SEGURIDAD SOCIAL. Inf. (Cifra). Jerarquización de los servicios respecto a los derechos asistenciales y económicos de quienes no deseen adscribirse a la jerarquización, treinta y seis horas de trabajo semanales en los servicios y declaración de nulidad de los contratos otorgados al margen de la normativa vigente son algunas de las principales características del acuerdo entre la organización médica colegial y la Seguridad Social en torno a la reforma parcial de la asistencia sanitaria en esta última. La disposición correspondiente se publicará próximamente en el "Boletín Oficial del Estado", pero las líneas

generales aparecen publicadas en el "Boletín Informativo del Consejo General de Colegios Médicos". Además es también punto importante el sistema de selección de personal con tribunal público, previa convocatoria oficial de las vacantes.

EL PROBLEMA ESPAÑOL ANTE LA AMPLIACION hasta "diez" de la actual Comunidad de "seis". Si, por ejemplo, nuestras naranjas van a pagar una tasa compensatoria en Inglaterra, cuando ésta entre en la Comunidad, esa tasa nueva nos crea un obstáculo que será necesario ponderar con las ventajas que proporcionen otros aspectos del nuevo Mercado Común. Y esa ponderación o estimación global de la nueva situación es la que obligará a revisar los términos del Acuerdo recién firmado. Existe conciencia de este problema y nadie nos negará el método para resolverlo. (Salvador López de la Torre, en "Nuevo Diario").

NUEVOS DATOS SOBRE EL AUTOR Y FECHA DEL "MIO CID"

El catedrático de Lengua y Literatura española en el Instituto Técnico de Burgo de Osma don Timoteo Riaño, en una conferencia dada en Soria, señaló como conclusión que el autor del poema básico de nuestra lengua fue eclesiástico, nació en el pueblito soriano de Fresno de Caracena y escribió su obra el año 1207. ("Cifra", "Ya").

NUESTROS TELEFONOS: Redacción 201280 Administración 207148

## MADRID

(Información facilitada por el Banco de Santander).

Ha comenzado la semana de Bolsa con una sesión de escaso relieve, llegándose al cierre con una disposición de claro predominio de la oferta.

## CORROS

BANCARIO.— Demanda para Exterior, Valencia, Zaragoza y Crédito Navarro. Equilibrio en Santander y López Quesada. Papel en Central. Banesto, Bilbao, Hispano, Ibérico, Mercantil, Popular, Rural, Fomento, Bankunión, Urquijo, Vizcaya y Europeo. ELECTRICO.— Demanda al cierre para Nansa y Sevillana. Equilibrio en Cantábrico, Viesgo y Madrileña. Papel en Hidrola, Iberduero, Feesa, Fenosa y Cataluña. ALIMENTACION Y TEXTIL.— Demanda para Azucarera. Equilibrio en Aguilá y papel Ebro y Sniace. INMOBILIARIO Y DE LA CONSTRUCCION.— Demanda para Inmobiliaria Metro. Equilibrio en Valderribas. Papel en los demás valores de este grupo. INVERSION MOBILIARIA.— Equilibrio en Ceirasa. Papel en Mobinter, Fibansa, Cartisa y General de Inversiones. QUIMICO.— Demanda

para Explosivos, Española del Oxígeno, acciones y derechos y Resinera. Papel en Petróleos, Cros, Energía, Insular, Petroliber e Hidro Nitro. SIDERURGICO.— Demanda para Tudor, Transmediterránea, Nueva Montaña y Santa Ana. Equilibrio en Española del Zinc, Hornos, Auxiliar, Material, Citroen, Fasa y Seat. VARIO.— Alguna demanda para Telefónica, Galerías Preciados y Campsa. Equilibrio en Tabacalera y Metro. Papel en Fénix y Astilleros.

COTIZACIONES BANCOS.— Santander, 824; Exterior de España, 401; Central, 859; Español de Crédito, 736 Hispano Americano, 761; Ibérico, 771; Popular, 764; Fomento, 555; Bilbao, 855; Vizcaya, 789; Mercantil, 830. ELECTRICAS.— Electra de Viesgo, 212; Feesa (de 5.000), 217,25; idem (de 1.000), 221,50; Fenosa, 163; Hidro eléctrica Cantábrica, 216; H. Española, 220,50; Iberduero, 279,50; Saltos del Nansa, 141; Sevillana de Electricidad, 204,50; Unión Eléctrica Madrileña, 217,50; H. Cataluña, 199. VARIAS.— El Aguila, 293; Azucarera Española, 150; Ebro, 725; Dragados y Construcciones, 485; Encinar, 228; Inmobiliaria Metropolitana, 260; Urbis, 269; General de Inversiones, 489; Cartisa, 432; Duro Felguera, 66,50;

Ponferrada, 170; Campsa, 284; Tabacalera, 275; Transmediterránea, 209; Energía e Industrias Aragonesas, 186; Explosivos, 268; Hidro Nitro, 140; Española de Petróleos, 382; Resinera Española, 426; Fénix, 704; Hornos de Vizcaya, 89; Seat, 494; Citroen Hispania, 116; Metalúrgica Santa Ana, 100; Fasa, 212; Española del Zinc, 132; Nueva Montaña Quijano, 100; Telefónica, 273,75; Sniace, 150; Metro Madrid, 195; Petroliber, 204; Mobinter, 225; Galerías Preciados, 305; Ceivasa, 539; Tudor, 460. CUPONES.— Banco Central, 381; P. Leiza, 29; Hidrola, 66,25; Material, 62; Fiponsa, 72; Española del Oxígeno, 1.310; Sevillana, 40.

## BILBAO

BANCOS.— Vizcaya, 790; Bilbao, 852.

## Banco de Santander

BANCA BOLSA CAMBIO Español. 12

## CHICO

de 15 a 16 años, para taller mecánico-agrícola, se precisa. Interesados presentarse de 1 a 2 en Publicidad «MENTOR». Carnicerías, 2, 3.º (R. O. C. Núm. 529)

# Anuncios por PALABRAS

Estos anuncios se reciben en nuestra Administración (Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207148 y delegación, Vitoria, 13) de NUEVE de la mañana a UNA Y MEDIA de la tarde y de CUATRO a SEIS Y MEDIA de la tarde, así como en todas las agencias de publicidad. PRECIO: 20 pesetas hasta diez palabras. Cada palabra más, 2 pesetas.

## Fincas

¡¡HOTELEROS!! Magnífico edificio siete plantas, dos fachadas, construcción inmejorable. Id 1 para hotel. Avenida del Cid.— PRIGO.

¡¡SU PISO!! Con 25.000 pesetas entrada, mejor parque de la Isla o paseo de las Fuentesillas. Magníficas vistas, 3, 4, 5 habitaciones, algunas calefacción; llave acto. Pago, diez años. Información completa. PRIGO. Moneda, 13.

¡¡VIVIENDAS!! Ultimación calle Santander, pegando edificio «Feygón», todas exteriores, mucho sol, magníficas vistas, exentas, 4, 5, 6 y 7 habitaciones, algunas tres baños, entrega firmar contrato compraventa.— PRIGO.

SE VENDE, en Burgos, negocio fabuloso, con mucha clientela, por no poderlo atender, por enfermedad. Grandes facilidades. Apartado 122. Teléfono 545. Aranda de Duero.

PISO pequeño, junto zona verde, céntrico, vando económico. Razón, Padre Flórez, 5.

¡ GRANDIOSO ! Soleadísimo, ocho habitaciones, calefacción central. Avenida Reyes Católicos, 9.— PRIGO. Moneda, 13. Mañanas.

VENDO piso tres habitaciones. Avenida del Cid, 79, 4.º, habitación 2.

COMPRARIA casa con terreno, en pueblo no más de treinta kilómetros de Burgos. Dirigirse señor Marsilla, Los Colonias, 6, 2.º, letra B. ño).

SE VENDE o se cambia apartamento grande en playa. San Juan. Alicante. Teléf. 202840.

VENDO piso en calle La Puebla, libre. Informes, esta Administración.

## Ganados y aperos

SE VENDE máquina de segar, marca Tigra, seminueva. Para verla y tratar, Rafael Manrique. Villasandino.

VENDO explotación ganadera, más 4.000 metros cuadrados terreno edificable, cualquier negocio, a cinco kilómetros ciudad. Informes, calle Duero, 29.

VENDO 92 ovejas y 30 corderos. Luciano Escudero. Lantadilla (Palencia).

VACAS infladas, curación momentánea, segura, nuevo procedimiento, sin medicinas ni dañar al animal. Solicitamos agentes. Apartado 6.015. Barcelona.

SE VENDEN 47 ovejas, 25 con corderos y el resto dando leche, y cuatro borros sementales, en Lantadilla. Eusebio Fontanillas (Palencia).

VENDO treinta borras con diez crías, más 25 ovejas próximas a parir. Apolinar Peña, en Iglesias.

SE VENDE máquina trilladora T-80; una atadora marca Cormic, número 5, precio económico en buen estado. Razón, Ramón Torres Borea. Fonca (Logroño).

VENDO máquina segadora gavilladora, segunda campaña. Jesús Viyar. Quintanadueñas (Burgos).

SE VENDEN 25 cabras con semen al y 30 ovejas. Tratar, José del Amo Martín. Castillejo de Robledo (Soria).

VENDO trilladora Florsan T-65, seminueva, con motor Diesel o solar. Jesús García, Sotillo de Rioja. (Burgos).

¡ AGRICULTORES ! Por cese negocio vando tractores y cosechadoras, usadas; empacadoras; riegos por aspersión, toda clase de aperos. Vitoria, 107. Teléfs. 208594 204172.

VENDO tractores y cosechadoras, usados, Ebro Super 55, Renault, Deutz, Volvo, ST-257 y Class.— Gómez García. Avenida del Cid, 63.

VENDO máquina segadora atadora, marca «Alpuema», siete pies corte, dos campañas trabajo. Tratar con César Garnica. Baños de Río Tobía (Logroño). Teléfono 36.

VENDO rebaño en Villahoz. Severiano Quevedo.

VENDO trilladora, Avellana, número 78, metálica. Priscila Carcedo. Revenga de Muño.

VENDO dos máquinas ensacadoras con motor, una como nueva, otra medio uso. Fernando Tomé. Revenga de Muño.

VENDO 94 ovejas emparejadas, 18 cancinas. Tratar en Cobos de Cerrato. Antonio Martínez.

VENDEMOS cochera, cosechadora, tractor Deutz y aperos. Tratar en Agrupación Gredilla la Polera (Burgos), día 23 de Mayo, a las tres tarde.

## Huéspedes

CASA particular, confortable, da pensión completa o sólo dormir. Informes, Calera, 29, 3.º izquierda.

ADMITIRIA dos amigos a dormir, o pensión completa. Calle Santiago, 33, 7.º, B. Capiscol.

SE ADMITEN huéspedes, económico. Fonda Moreno. Merced, 6, 3.º

URGENTE admito fijos habitación lavabo, barato. San Pablo. Teléfono 201860.

CEDO habitación a matrimonio, cocina, baño; vivir solos. Avenida del Cid, 37.

HABITACION confortable, teléfono. Plaza Logroño, 1 4.º, izquierda; exterior.

PENSION o sólo dormir. Madrid, 36, 2.º, izquierda.

DOY PENSION a chicas, casa confortable. Vitoria, 188. Razón portera.

DOY PENSION, buen trato. Parque de San Francisco, número 3, 1.º, izquierda.

SE ADMITE pensión o dormir, centricísimo. Informes, Panificadora Burgalesa, calle Santander.

## Muebles

VENDO armario, dos camas y cuna. José Zorrilla, 4, 3.º, B. Teléfono 209781.

## Pérdidas

HALLAZGO reloj de señora. Teléfono 206868.

EXTRAVIO buey partido, con ramal en los cuernos. Eliseo Bernal. Villanueva Río Ubierna.

## Televisores

TELEVISORES 19", último modelo extraplano UHF, licencia americana, con voltímetro y mesa, todo 16.000 pesetas. Diez días prueba sin compromiso. Ventas a plazos. Garantía absoluta seis meses. «Comercial Velo-Moto». Calera núm. 10.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente. Antenas. Servicio técnico Marconi. Radio TV Caracas. Calzadas, 18. Teléf. 206528.

REPARACION televisores todas marcas. Servicio urgente a domicilio. Teléfono 201986.

REPARACION televisores, radios, tocadiscos, transistores todas marcas a domicilio. Teléfono 204657.

RICA. Reparaciones TV, Radio. 200344. Laja Calvo, 37. Sin comentarios.

## Traspasos

TRASPASO Pensión Escolar Almirante Bonifaz 16. 1.º

SE TRASPASA panadería, con facilidades, en Sasamón. Modesto Martínez.

SE TRASPASA o vende acreditado bar. Teléfono 208995. Mañanas, de 9 a 12.

SE TRASPASA pequeño local, muy céntrico. Auto-Escuela Quintanilla Llana de Afuera, 6.

LOCAL esquina, con piso, muy comercial, traspaso o vando. Apartado 323.

TRASPASO ultramarinos, por no poderlo atender. Teléfs. 200165 y 204976.

¡¡CHICO!! Magnífico negocio, frente Cine Avenida. 2.500.000 pesetas.— PRIGO.

¡¡SALA!! Edificio Feygón, traspaso gran sótano 600 metros, dos calles, propio sala de fiestas, restaurante. Pesetas 1.300.000, baja renta. PRIGO.

## Varios

POR SU LANA usada le entregamos un Flex. Colchonera Enrique. Juan de Ortega, 20 Capiscol.

SEGURO obligatorio de accidentes de trabajo. Mutua Patronal Español. 20. Burgos.

BUSCO socio para explotación granja ganadera. Se dan grandes facilidades. Informes, teléfono 201852.

SE DA A CONTRATA la construcción de un almacén-granero, en el pueblo de Hormaza, a 25 kilómetros de Burgos. Tratar, con Hermanos González, en el mismo pueblo.

FERES tapiza puertas, tresillos, dormitorios viejos. Quedan mejor que nuevos. Emperador 54. Teléfono 200220.

PISOS. Acuchillados, barnizados «Limpietas Pulidor». Laja Calvo, 7. Teléfono 208699.

ADMINISTRACION de fincas, contabilidad e s. Teléfono 207187.

## Offset

y toda clase de trabajos tipográficos, en TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos».— Calle San Pedro Cardena, 34, teléfono 207358 y «Papelería Tagra», calle Vitoria, 13, teléfono 202852.

IMPRESOS comerciales, cartas timbradas, tarjetas de visita, invitaciones, prospectos de propaganda, etc. TALLERES GRAFICOS «Diario de Burgos».— Calle San Pedro Cardena, 34. Teléf. 207358 y Papelería Tagra calle Vitoria 13 Teléfono 202852

Nuestros teléfonos: Redacción 201280 Admón., 207148-49

# nuestra PROVINCIA

## MIRANDA PROGRAMA DE LAS FIESTAS SANJUANERAS

GRAN RECITAL DE CANTO EN EL CASINO DE MIRANDA

Hoy, miércoles, a las ocho y media de la tarde en los salones del Casino de Miranda y patrocinado por el excelentísimo Ayuntamiento, tendrá lugar un extraordinario recital a cargo de la notable contralto Josefina Benaján de Sendrós. Esta cantante nació en Barcelona, realizando sus estudios en el Conservatorio del Liceo de aquella ciudad, con la eminente profesora Conchita Badía.

Ha actuado con gran éxito en diversas ciudades españolas y extranjeras, principalmente en París y Roma, donde es muy solicitada. Su presentación en Miranda supone un placer y un gran honor para nuestra ciudad.

En el Recital interpretará obras de J. S. Bach, Schumann, Lerner, Paisiello, Pergolesi, Respighi, Porrino, Altsien, Falla y Granados, terminando su actuación con un Negro Spirituals.

Un auténtico acontecimiento el que se nos brinda, en particular a los muchos aficionados a la buena música.

### SINDICATO LOCAL DE TRANSPORTES Y COMUNICACIONES

Se pone en conocimiento de todos los productores encuadrados en este Sindicato local, que obran en esta Delegación Comarcal de Sindicatos las circulares, así como los modelos de petición para la residencia marítima de Pinar del Grao (Castellón), debiendo hacer constar que no existe plaza alguna de los turnos tercero y sexto, y las peticiones correspondientes al primero y segundo deberán obrar en el Sindicato provincial de Transportes antes del día 12 del actual.

### RUEDA DE PRENSA

El pasado sábado, a las ocho de la noche, en el reservado del Bar Suizo, tuvo lugar la anunciada rueda de Prensa con el presidente de la Cofradía de San Juan del Monte, en la que se dieron a conocer distintos pormenores del programa de fiestas que a continuación detallamos:

"Canción del Blusa": Se celebrarán las sesiones clasificatorias los días 20 y 23 en el Cine I. T. I. participando cinco ochotes en cada función. Los precios serán popularísimos, es decir, a diez pesetas butaca. Las veladas de gran gala serán el día 27 a las ocho y a las once en el Cine I. T. I. actuando los diez ochotes concursantes en la primera parte y en la segunda el ochote representativo de la Cofradía de San Juan del Monte, Ochote Femenino del Orfeón Mirandés, Quinteto de Religiosos de los Sagrados Corazones, Elías Wilson, famoso cantante cubano, Los de América, Valwn y su conjunto, que cerrarán el espectáculo, que constituirá en todas sus partes un gran acontecimiento. A pesar de ello y de los cuantiosos gastos que origina, los precios serán también populares, manteniéndose los del pasado año: 60, 50 y 40 pesetas. Precios que se hacen posibles gracias a que la Caja de Ahorros del Circulo Católico patrocinó el festival, como lo

hiciera en su segunda edición.

Otra bonita innovación en esta final será que cada ochote será anunciado por un niño de la cuadrilla que represente, ataviado de sanjuanero. También la escenografía, a cargo del gran artista Jesús Ruiz Valderrama, será en esta ocasión extraordinaria.

En cuanto a los premios que se otorgarán serán éstos: Primer clasificado, 6.000 pesetas y trofeo Excmo. Ayuntamiento; segundo, 5.000 pesetas y trofeo Cofradía de San Juan del Monte; tercero, 4.000 pesetas y trofeo; cuarto, 3.500 pesetas; quinto, 3.000 y la misma cantidad hasta la totalidad de participantes.

Se harán unos programas especiales del III Festival de la Canción del Blusa, con los nombres de participantes, composición de los ochotes, directores de los mismos, títulos y autores de las canciones que se interpretarán y cuantos detalles más formen parte del magno acontecimiento.

### LA NOVILLADA

El cartel de la novillada ya está ultimado y queda así: Novillos-toros de la ganadería de Hermanos González San Román, procedencia de E. Galache, para los novillos Julio Robles, actualmente en primer lugar del escalafón novilleril, ganador del Capote de Oro en Nimes (Francia); Antonio Cano y "El Niño de la Capea", cuarto en el mencionado escalafón. Los precios para las cuadrillas de blusas serán de 125 pesetas.

### DEPORTES

En deportes tendremos velada de boxeo entre los equipos de Madrid y Burgos-Miranda y en la misma debutará como profesional el mirandés Sánchez I. Habrá dos carreras ciclistas, una de categoría infantil de carácter nacional y otra para aficionados de primera y segunda.

Quedan también incluidos en programa los partidos Burgos - Deobriga de infantiles y Palencia - Mirandés, de Tercera División, último encuentro de la temporada.

### VERBENAS

Serán varias y extraordinarias las verbenas que se celebrarán tanto en salas de fiestas como públicas, estando contratadas las orquestas Los Mig, Puha, Río y Fénix.

La verbena de entrega de premios de la Canción del Blusa, será en la Sala Imperio, el día 28, con la actuación de Mundo Joven, Elías Wilson, Los 3 de América y Valen y su conjunto. Los socios tendrán un considerable descuento en las entradas.

### VARIEDADES

Aparte de la Canción del Blusa y de otras veladas, tendremos la extraordinaria en el Teatro Cinema, el día 29 con la actuación de Ronda de Aragón, con el campeón de jota, Jesús Gracia y

los campeones nacionales de jota infantiles.

El día 30, a la una de la tarde, en el parque de Calco Sotelo, se ofrecerá públicamente el mismo programa.

### PRESUPUESTO

El presupuesto de la Cofradía de San Juan del Monte es sobre un millón de pesetas, que añadido a los cuantiosos gastos de las 22 peñas sanjuaneras, supone un desembolso de unos tres millones.

Actualmente la Cofradía cuenta con unos 2.400 socios que pagan una cuota anual de 50 pesetas. El comercio en el pasado año, contribuyó con unas 35.000 pesetas, aparte las cantidades que se perciben por publicidad en los programas y de la subvención de la Caja de Ahorros del Circulo para el Festival de la Canción del Blusa. En cuanto al Ayuntamiento, también concede una importante subvención.

### GESTIONES

Esta semana se realizarán gestiones en Madrid sobre la posibilidad de declarar las fiestas de interés turístico, cosa que por méritos propios, ya se tenía que haber conseguido. Podemos adelantar que el señor ministro de Información y Turismo, enviará un precioso trofeo para el Concurso de Blusas.

### SUBASTA DE PUESTOS

La subasta para la adjudicación de los puestos de bebidas en La Laguna, tendrá lugar el domingo, día 23 a las doce del mediodía en la misma Laguna.

— o —

Estas son las novedades más salientes de lo que será el programa de fiestas. Naturalmente quedan otros muchos festejos sin reseñar, que daremos a conocer con el programa oficial, pero estos datos pueden servir perfectamente para que nuestros lectores se percaten de la gran importancia que tendrán las fiestas sanjuaneras.

### Alquilo o vendo

Pequeño bar borde carretera Burgos-Aranda. Finca de muchas posibilidades. 40.000 m.2. Informes, teléfono 200981.

### Automovilista

Proteja sus motores con

FILTROS

BALDWIN

## ARANDA

## PRIMERA CHARLA DE ORIENTACION PROFESIONAL

Dentro de las fiestas de la Juventud en la noche del lunes y a las nueve de la misma, en el salón de actos del Instituto de Enseñanza Media "Sandoval y Rojas", pronunció la primera charla de este ciclo organizado por la Delegación local del Frente de Juventudes en estrecha colaboración con el Instituto de Enseñanza Media, el director de este Centro, don Angel Marcos, tratando el tema "Reflexiones sobre la nueva Ley de Enseñanza".

El conferenciante hace un bosquejo del contenido de la Ley de Enseñanza en el que se nota una perfecta selección de las partes más importantes que comprende, hábilmente conjugadas para una mayor intelección por parte de los oyentes que se encuentran presentes en esta charla, buscando los antecedentes de la Ley de Enseñanza, remontándose a la primitiva Ley que se hizo en España, entonces factible para una población de quince millones de habitantes con un elevado porcentaje de analfabetos, el 75 por ciento, que luego a medida que fue aumentando la población y reduciéndose el porcentaje de analfabetismo se fue modificando hasta llegar al mes de Enero de 1969 en que el Ministerio publicó el proyecto de Ley (libro blanco) hasta que culminó en la actual Ley que hace cerca de un año fue aprobada por las Cortes españolas, que previene un periodo de puesta en marcha de diez años y que ha de suponer, según las previsiones, enormes gastos al Ministerio.

En un esquema previamente hecho en una pizarra se condensan todas las facetas, periodos y ciclos de la Ley de Enseñanza y a la vista del mismo el señor Marcos va explicando cada uno de ellos: el denominado preescolar comprende niños de 2 a 5 años que divide en dos partes de dos y tres años, cuya iniciación está reservada a los jardines de la infancia y de cuatro y cinco años, que ya recibe enseñanza parvulista; sigue el periodo denominado de Educación General Básica para niños de 6 a 13 años, con dos ciclos, el primero de 6 a 10 años y el segundo, de 11 a 13 años, que al final del segundo ciclo, los niños que aprueben recibirán el título de graduados escolares que les facilita el pase a otras enseñanzas y los que no obtengan la calificación de aprobados recibirán un certificado de escolaridad que les puede facilitar el pase a enseñanzas profesionales; sigue luego el denominado Bachillerato que comprenderá tres cursos (hemos de hacer constar que el periodo de Educación General Básica será obligatorio para todos los españoles). Los que aprueben los tres cursos de Bachillerato pasarán al Curso de Orientación Universitaria que equivale al actual preuniversitario y los que pasen este curso tendrán acceso a la Universidad en la que también podrán contarse los mayores de 23 años, previo el pase de



Las cuatro Reinas de la juventud que el pasado sábado fueron investidas de sus atributos en Aranda de Duero. — (Foto Diaz)

unas pruebas a que han de ser sometidos. La enseñanza universitaria comprende dos ciclos de dos años cada uno al final de los cuales obtendrán el título de licenciado en la especialidad que sea, existiendo un tercer ciclo para adquirir el doctorado. Dentro de la Universidad también existe los estudios en las Escuelas universitarias que comprende un solo ciclo de tres años con independencia de los anteriormente indicados. En el aspecto profesional existe un primer grado obligatorio de dos años y pasando a la enseñanza complementaria y luego al segundo grado, cuya duración es de dos años, pasando a enseñanza complementaria y luego al segundo grado de duración máxima de dos años. Finalmente el señor Marcos deja para el conferenciante que ha de intervenir al día siguiente la explicación del periodo de adaptación de los actuales alumnos a la nueva Ley de Enseñanza, siendo muy aplaudido por los asistentes a esta primera charla.

### MAÑANA, INAUGURACION DE LA V FERIA EXPOSICION DE MAQUINARIA AGRICOLA

Mañana, día 13, a las siete de la tarde, tendrá lugar la inauguración de la V Feria - Exposición de Maquinaria Agrícola, productos para la ganadería, automóviles, muebles y electrodomésticos, organizada por la Hermandad Sindical de Labradores y Ganaderos en colaboración con las diferentes firmas expositoras.

Esta, pudiéramos considerarla como ya tradicional feria, que coincidiendo con la festividad de San Isidro, viene organizando la Hermandad sindical de Labradores y Ganaderos, durante el corto tiempo que lleva ce-

lebrándose, es decir, durante las diferentes ediciones celebradas, viene adquiriendo una excepcional importancia, prometiéndose en esta V superar la importancia de las anteriores a juzgar por los preparativos que se viene realizando y el afán de las casas expositoras por mejorar sus stands anteriores, así como el esmero de los nuevos que concurren a ella.

Como ya hemos publicado, el recinto de la feria, será en la avenida de los Caídos que durante los días que dure la feria-exposición, es decir, desde el día 13 fecha de su inauguración, hasta el 16 en que será clausurada, ofrecerá un inmejorable aspecto que podrán apreciar sus visitantes.

### NACIMIENTOS

Maria Jesús Hernando y López, Maria Mercedes Gil y Sualdea, Miguej Antervenir al día siguiente la explicación del periodo de adaptación de los actuales alumnos a la nueva Ley de Enseñanza, siendo muy aplaudido por los asistentes a esta primera charla.

### MATRIMONIOS

Santos de Andrés e Izquierdo con Maria Begoña Plaza y Rincón, Félix Ortega y Ortega con Priscila Baun y de Pablo, Luis Castro y Maté con Maria del Carmen López y López, Emilio Julia Guibía y Fuente con Sofia Inés Cerezo y Palomino.

### DEFUNCIONES

Lorenzo González y de la Viuda, Matilde Carranza y Blanco y Lucio Gilmeno y Langarica.

### FARMACIA DE GUARDIA

De las Heras, Arias de Miranda, 38.

### CARTELERA

TEATRO PRINCIPAL - "Misión en Ginebra" (3)

# Exhibición de Ocaña, ganador destacado en la meta de Vitoria

## Nuevos cambios en la clasificación general, que ahora encabeza Bracke

### Miguel María Lasa llegó casi ocho minutos más tarde que el vencedor

Vitoria (Crónica del enviado especial de la Agencia "Logos", Juan Molina).

A las doce menos cuarto tomaron la salida de Bilbao ochenta y nueve corredores. Por el kilómetro dos se destaca Zurano, pero el pelotón le neutraliza rápidamente, produciéndose nuevos intentos a cargo de los corredores Torres, Gómez del Moral, Mascaró y Sáez, que son también neutralizados. Un nuevo intento de escapada corre a cargo de Parenteau, Sleek, Grande, Chappe, Dolman, Sahagún, Aranzábal y J. Galera. Estos consiguen hasta quince segundos de adelanto sobre el pelotón, para ser definitivamente neutralizados.

La meta volante de Llodio se pasa por este orden: Crappe, Dolman y Sahagún y el resto del grupo de cabeza. Por el kilómetro treinta y ocho se unen al grupo Parenteau, F. González, Sánchez Muñoz, Ebo, Godefroot, Gómez Lucas, Nemesio Jiménez, Zurano y Janssens.

La meta volante de Orduña se pasa así: Chappe, Ebo, Galera y el resto del grupo de cabeza.

El paso por el puerto de Orduña de primera categoría y de novecientos sesis metros de altitud se hace por este orden: Ocaña, Sahagún, Galera, Martos, Torres, Grande, Dolman, Labourdette, Guimard, Zoetemelk, Tamames y otros.

La meta volante de Miranda de Ebro la cruzan por este orden: Labourdette, Mascaró y Ocaña y el resto del grupo de cabeza, que corre a un minuto y cuarenta segundos del grupo del maillot amarillo.

Por el kilómetro noventa y seis ruedan en cabeza, Ocaña, Torres, Mascaró, David, Grande, Sahagún, Labourdette, Wolfshohl, Galera, Martos, Dolman y Van Katwijk; a un minuto veinte segundos el pelotón en el que corre el maillot amarillo.

Por el kilómetro ciento seis rueda en cabeza y en solitario Van Katwijk, a treinta segundos del grupo de Ocaña y a un minuto cincuenta segundos del pelotón del maillot amarillo. Por el kilómetro ciento veintiséis sigue en solitario Katwijk, a dos minutos cuatro segundos de Ocaña y el grupo que le acompaña, en tanto que el grupo del maillot amarillo va a dos minutos cuarenta y dos segundos. A cuarenta y seis kilómetros de la meta de Vitoria, Ocaña neutraliza a Katwijk, mientras el grupo del maillot amarillo queda a tres minutos treinta segundos.

Iniciada la subida al puerto de La Herrera se destaca del grupo de cabeza Ocaña, seguido de Galera, Bracke, Schepers y Martos, quedando el resto del grupo bastante retrasado.

El paso del puerto de La Herrera, de primera categoría, con mil metros de altitud se hace así: Ocaña, a cincuenta y cinco segundos Martos, Schepers y Bracke. Más retrasados Sleek, Mascaró Galera, Albelda, De Witte y Aranzábal.

A diecinueve kilómetros de la meta de Vitoria sigue destacado Ocaña y a dos

minutos quince segundos el grupo de Bracke y a seis minutos cinco segundos el grupo del maillot amarillo. En esta situación se llega a la meta de Vitoria en la que entra destacado Ocaña.

La media horaria prevista para esta etapa era de treinta y siete kilómetros por hora y la realizada ha sido de 38,833.

Fuera de control entraron los corredores Raes y Hutsebaut.

Resumen de la Vuelta: kilómetros recorridos, dos mil cincuenta y seis. Faltan por recorrer, ochocientos treinta y cinco. Etapas corridas, doce. Faltan, cinco. Promedio de velocidad 39,710.

Montañas subidas: cinco altos de primera categoría, cinco de segunda y doce de tercera.

Sallieron ciento diez corredores. Abandonos y exclusiones, veintiuno. Permanecen en la Vuelta, ochenta y nueve.

Control médico: el control médico de la etapa lo han pasado hoy los corredores primero de la general, Bracke, primero y segundo de la etapa, Ocaña y Schepers. Por sorteo, lo pasan igualmente los corredores Fuente, Wolfshohl y Tamames. Quedan como sustitutos los corredores David y Gabica. Testigo de este control médico es el director del equipo francés B. I. C.

## Los durísimos puertos de Orduña

## y La Herrera coincidieron con

## el primer día de calor auténtico para la Vuelta

### Precisamente en el primero de ellos fue donde Ocaña inició su contenido espectáculo de la jornada

Vitoria (Crónica del enviado especial de la Agencia Logos, Juan MOLINA)

Cuando Luis Ocaña ha cruzado esta tarde el primero la meta de llegada a la capital alavesa, le caían por la frente unos goterones de sudor que empapaban hasta el color naranja de su maillot. Para muchos era una sorpresa este triunfo en solitario, con dos minutos de adelanto sobre sus inmediatos seguidores, también escapados. Para otros, era el resultado de un pensado ataque, previsto con tiempo. Para los demás, un bonito regalo —todavía cubierto de escepticismo— ofrecido por el corredor de Cuenca, del que no sabemos aún lo que hará en las cinco etapas que faltan para llegar a Madrid y en las que debe recuperar los breves minutos que le separan del nuevo maillot amarillo, Bracke, si quiere repetir su hazaña del año pasado.

Los goterones de sudor que recorrieron el cuerpo de Ocaña eran el positivo fruto de un esfuerzo titánico, increíble, a lo largo de toda la etapa Bilbao-Vitoria, con los dos infernales puertos de Orduña y La Herrera, arrojados, por si era poco, con el primer día de calor auténtico para la Vuelta, que hizo más duro el esfuerzo.

Bilbao, con salida de etapa junto a la Virgen de Begoña, vigía de la capital vizcaína, ofrecía una pegajosa atmósfera cargada ya en la mañana por los humos del cinturón, del paraguas industrial y calentados por un sol precursor del verano. Recorrido breve para dejar Vizcaya —se iniciaba así un caminar en rompecabezas con repetidas entradas y salidas en Vizcaya, Alava, Burgos y Logroño y buscar la primera meta volante, situada en Llodio, que Chappe cruza el primero, y la de Orduña —ganada también por el corredor francés— anuncios del peligrósimo puerto de Orduña, con nueve kilómetros de subida para salvar los novecientos metros largos de altitud.

Se acaba de cruzar la meta volante de Orduña cuando Ocaña inicia su contenido espectáculo de la jornada, que le llevaría al tercer puesto de la general. La mole de Orduña estaba allí, desafiando a los vientos y a los hombres. Las primeras rampas son para Ocaña, quien mantiene su ritmo tras la escapada, con un solo hombre de su equipo, Labourdette, acompañándole. Las pedaladas son firmes, seguras, y cada una va robando espacio a la montaña, haciéndola suya en un decidido intento de posesión que se corona sin titubeos, para iniciar una bajada vertiginosa hacia Miranda de

Ebro, donde se distancia demasiado del pelotón. Ocaña encuentra una nueva meta volante, que se lleva su compañero de equipo y sombra de esta jornada, Labourdette, y que él cruza en tercer lugar.

A partir de aquí Ocaña es ya una exhalación. Entrando en la provincia de Logroño, escapa, aprietta el ritmo, lucha para sacar tiempo, un tiempo precioso que llega a ser de casi nueve minutos del grueso del pelotón, aunque otros nueve hombres escapados siguen pisándole materialmente la rueda trasera. Un tiempo que aprovecha para volver a mantener el ritmo que sabe llevar en la subida al Herrera, el segundo puerto de la etapa, a mil cien metros de altura, balcón de la Rioja y panorámica de tres regias provincias españolas, Logroño, Navarra y Alava. Ocaña sigue luchando, sufriendo entre el aplauso de los esforzados aficionados que suben a centenares y a pie, acortando por senderos montañosos para contemplar la ascensión del corredor, quien definitivamente cruza con casi un minuto de adelanto sobre sus inmediatos seguidores —Martos, Sche-

pers, Bracke...— y que no podrá detenerse a contemplar el cuadro de rica naturaleza. La bajada hasta Vitoria era su última baza. El comodín del repoquer que el corredor de Priego iba a ofrecer levantando las cartas en la mesa de esta doceava etapa, a la que llega veinte minutos antes de la hora prevista y con ocho minutos por delante del pelotón, donde corría el hasta hoy maillot amarillo, Lasa, que lo pierde, porque Bracke ha sido otro de los esforzados del día, pisándole el terreno a Ocaña en muchas ocasiones, pero incapaz de mantener su definitivo tren.

Esta ha sido la exhibición de Ocaña, al que esperan fuertes etapas, definitivos recorridos hasta Madrid, que puede dar algún susto más en lo que falta de Vuelta, aunque él diga que es difícil desbancar a Lasa y Bracke. Diga que es más difícil mantener la lucha con Ocaña. ¿Se mantendrá ese binomio hasta el día 1 de Mayo? Podría ser, pero ahí están los nombres de Zoetemelk, Balagué, Lasa, Tamames... quienes a partir de hoy picarán fuerte y pondrán al rojo vivo el resto de la Vuelta.

## ¡AGRICULTOR! ASEGURA

### TU COSECHA CONTRA

## PEDRISCO e INCENDIO

en



## LA UNION Y EL FENIX ESPAÑOL

Calle Vitoria, 10 - Telf. 20 15 34  
BURGOS

## TALLERES GRAFICOS «DIARIO DE BURGOS»

Trabajos a todo color en

## OFFSET

Presupuestos ventajosos



Calle San Pedro Cordero, 34 - Apdo. 46 - Telf. 20 73 58  
PAPELERIA TAGRA - Vitoria, 13 - Teléfono 20 28 52

**CLUB CAMPEADOR**  
HOY TARDE ACTUACION  
**GRAN CONJUNTO**  
MUSICO - VOCAL  
**CRISTAL**  
GRAN BAILE SEMANAL  
PATROCINADO POR **RADIO JUVENTUD**

## STORK INTER IBERICA, S. A.

### PRECISA

#### Calderero oficial 1.º

para manejo de máquina plegadora, imprescindible posea experiencia y correcta interpretación de planos.

#### Oficial 1.º soldador de argón

#### Pulidor

Interesados presentarse de 2 a 6 de la tarde en fábrica, Alcalde Martín Cobos s/n.

(ROC. Núm. 527)

CLASIFICACIONES

**Clasificación de la etapa de hoy: ETAPA - FILOMATIC**

Promedio: 38.883 kilómetros hora.  
 1.—Ocaña, 4-45-30, con 20 segundos de bonificación.  
 2.—Schepers, 4-47-41, con 10 segundos de bonificación.  
 3.—Bracke, 4-47-47, con cuatro segundos de bonificación.  
 4.—Martos, 4-47-51.  
 5.—Schleck, 4-53-03.  
 6.—Galera, m. t.  
 7.—Albelda, m. t.  
 8.—Mascaró, m. t.  
 9.—Perurena, 4-53-15.  
 10.—Van Katwijk.  
 11.—Guimard.  
 12.—De Witte.  
 13.—Lasa.  
 14.—Aja.  
 15.—Aranzábal.

16, Tamames; 17, Schutz; 18, Díaz; 19, Parentean; 20, Zoetemeick; 21, Letort; 22, David; 23, Manuel Galera; 24, Labourdette; 25, Poulidor; 26, Balagué; 27, Tabak; 28, Genet, todos en el mismo tiempo que Perurena; 29, Danguillaume, 4-56-42; 30, Gómez Lucas; 31, Cuevas; 32, Gómez Moral; 33, Sanchidrián; 34, Avilleira; 35, Menéndez; 36, Grelín; 37, Oliva; 38, Linares; 39, Uribe Zubia; 40, Pontón; 41, Sahagún; 42, Castello; 43, Prinsen, todos en el mismo tiempo que Danguillaume; 44, Karstens, 5-00-26; 45, Schers; 46, Esnaola; 47, Grande; 48, Cariñena; 49, Santamarina; 50, David; 51, Dolman; 52, Pijnen; 53, Godefroot; 54, Gabica; 55, López Rodríguez; 56, Torres, 57, Welfshohl; 58, Jiménez; 59, Thevenet; 60, Rouxel; 61, San Miguel, todos en el mismo tiempo que Karstens.  
 Llegaron fuera de control: Raes y Hutsebaut, ambos del "Goldor", Bélgica.  
 Teniendo en cuenta la media horaria alcanzada en la etapa de hoy, así como la dureza de la misma, el jurado de la carrera, ha acordado ampliar el porcentaje del cierre de control a un diez por ciento.

**CLASIFICACION GENERAL GRAN PREMIO FILOMATIC**

Promedio general: 39,710 kilómetros por hora.  
 1.—Bracke, 51-41-02.  
 2.—Schepers, 51-41-19.  
 3.—Ocaña, 51-43-29.  
 4.—Lasa, 51-46-05.  
 5.—Tamames, 51-45-09.  
 6.—Zoetelmeck, 51-46-25.  
 7.—Manuel Galera, 51-46-25.  
 8.—Martos, 51-46-34.  
 9.—Letort, 51-46-35.  
 10.—Poulidor, 51-46-38.  
 11.—Balagué, 51-46-44.  
 12.—David, 51-46-48.  
 13.—Schutz, 51-47-09.  
 14.—Linares, 51-49-41.  
 15.—Pontón, 51-50-10.  
 16, Guimard, 51-50-15; 17, Sahagún, 51-50-28; 18, Menéndez, 51-50-32; 19, Perurena, 51-51-18; 20, Labourdette, 51-51-49; 21, Schleck, 51-51-53; 22, Díaz, 51-51-59; 23, Aja m. t.; 24, Tabak, 51-52-04; 25, De Witte, 51-52-09; 26, Aranzábal, 51-52-12; 27, Danguillaume, 51-52-20; 28, Mascaró, 51-52-44; 29, Welfshohl, 51-53-53; 30, Castello, 51-54-23; 31, Gómez Moral, 51-55-06; 32, Cuevas, 51-55-11; 33, Oliva, 51-55-22; 34, Gómez Lucas, 51-55-29; 35, Avilleira, 51-55-43; 36, Sanchidrián, 51-55-51; 37, Uribe Zubia, 51-56-02; 38, Pijnen, 51, 57-01; 39, Genet, 51-57-50;

40, Godefroot, 51-58-09; 41, Dolman, 51-58-52; 42, González, 51-59-01; 43, Torres, 51-59-31; 44, David, 51-59-40; 45, Thevenet, 51-59-51; 46, López Rodríguez, 52-00-53; 47, Santamarina, 52-00-56; 48, Jiménez, 52-01-02; 49, Paranteau, 52-01-19; 50, Grande, 52-01-37; 51, Grelín, 52-01-37; 52, Prinsen, 52-02-10; 53, Galera, 52-02-44; 54, Gabica, 52-02-48; 55, Karstens, 52-03-06; 56, Vianen, 52-03-34; 57, San Miguel, 52-03-55; 58, Rouxel, 52-04-03; 59, Int'Ven, 52-04-46; 60, Janssens, 52-05-09; 61, Sáez, 52-07-55; 72, Zurano, 52-09-08; 63, Van Katwijk, 52-10-04; 64, Fuente, 52-10-11; 65, Ebo, 52-11-27; 66, Mudderman, 52-14-00; 67, Albelda, 52-14-16; 68, Chappe, 52-15-52; 69, Esnaola, 52-16-32; 70, Neulant, 52-19-00.

**COMBATIVIDAD HELADOS FRIGO**

Luis Ocaña

**MAILLOT VERDE BIC CLASIFICACION POR PUNTOS**

1, Ocaña, 25 puntos; 2, Schepers, 20; 3, Bracke, 16; 4, Martos, 14; 5, Schleck, 12; 6, Joaquín Galera, 10; 7, Albelda, 9; 8, Mascaró, 8; 9, Perurena, 7; 10, Van Katwijk, 6; 11, Guimard, 5; 12, De Witte, 4; 13, Lasa, 3; 14, Aja, 2; 15, Aranzábal, 1.

**CLASIFICACION GENERAL MAILLOT VERDE**

1, Guimard, 169 puntos; 2, Godefroot, 132,5; 3, Lasa, 111; 4, Peelman, 86; 5, Karsten, 81,5; 6, Perurena, 65; 7, Schepers, 59; 8, Pijnen, 55; 9, Vianen, 51; 10, Cuevas, 48,5; 11, Dolman, 47; 12, Krekeis, 46,5; 13, Stevens, 41; 14, Ramón Sáez, 37.

**PREMIO POR EQUIPOS Finanzauto Y SERVICIOS, S. A.**

1, Bic, 14-31-48; 2, Peugeot-BP, 14-34-17; 3, Werner, 14-34-21; 4, Goudsmit-Hoff, 14-37-38; 5, Karp, 14-39-21; 6, Fagos-Mercier, 14-39-45; 7, Mars-Flandria, m. t.; 8, Kas, 14-43-00; 9, La Casera, 14-50-06; 10, Orbea Legnano, 14-53-20; 11, Goldor, 15-13-14.

**CLASIFICACION GENERAL POR EQUIPOS**

1, Werner, 155-19-27; 2, Peugeot-BP, 155-19-59; 3, Bic, 155-21-53; 4, Mars-Flandria, 155-25-38; 5, Fagor-Mercier, 155-30-46; 6, Karp, 155-32-53; 7, Kas, 155-33-43; 8, La Casera, 155-36-22; 9, Goudsmit-Hoff, 155-46-35; 10, Orgea-Lignano, 156-06-19; 11, Goldor, 157-14-00.

**CLASIFICACION NACIONAL MARCA**

Luis Ocaña.  
**PREMIO A LA DESGRACIA**  
 Enrique Sanchidrián.

**PREMIO MONTAÑA RICARD**

Puerto de Orduña, primera categoría

1, Ocaña, 10 puntos; 2, Sahagún, 9; 3, Joaquín Galera, 8; 4, Martos, 7; 5, Tabres, 6; 6, Grande, 5; 7, Dolman, 4; 8, Labourdette, 3; 9, Chappe, 2; 10, Balagué, 1.

Puerto de La Herrera, primera categoría

1, Ocaña, 10 puntos; 2, Martos, 9; 3, Schepers, 8; 4, Bracke, 7; 5, Schleck, 6; 6, Mascaró, 5; 7, Joaquín Galera, 4; 8, Albelda, 3; 9, De Witte, 2; 10, Aranzábal, 1.

CLASIFICACION GENERAL DE LA MONTAÑA

1, Zoetelmeck, 55 puntos; 2, Balagué, 55; 3, Mascaró, 31; 4, Joaquín Galera, 28; 5, Ocaña, 25; 6, Perurena, 20; 7, Ventura Díaz, 17; 8, Tamames, 17; 9, Manuel Galera, 17.

**METAS VOLANTES EUROPISTAS BILBAO-BEHOBIA**

Meta volante de Llodio

1, Chappe, 3 puntos; 2,

Dolman, 2; 3, Sahagún, 1.

Meta volante de Orduña

1, Chappe, 3 puntos; 2, Ebo, 2; 3, Joaquín Galera, 1.

Meta volante de Miranda de Ebro

1, Labourdette, 3 puntos; 2, Mascaró, 2; 3, Ocaña, 1.

CLASIFICACION GENERAL METAS VOLANTES

1, Peelman, 21 puntos; 2, Guimard, 18; 3, Ramón Sáez, 14.

**CLASIFICACION COMBINADA MAILLOT ROJO Gafas BARBUDO**

Primera meta volante: Chappe, 2 puntos.

Segunda meta volante: Ocaña, 1 punto.

Tercera meta volante: Labourdette, 1.

Vencedor etapa: Ocaña, 1.

CLASIFICACION GENERAL DE LA COMBINADA

1, Guimard, 6 puntos; 2, Peelman, 4; 3, Pijnen, 3; 4, Hutsebaut, 3; 5, Perurena, 3; 6, Sáez, 3; 7, Chappe, 3; 8, Godefroot, 2; 9, Tamames, 2.

**CRONOMETRAJE RELOJ FESTINA**

Ocaña: Es muy difícil repetir lo de hoy, pero todavía quedan etapas

Vitoria (Crónica del enviado especial de la Agencia «Logos», Juan MOLINA).

Luis Ocaña, dorsal número 1 en esta Vuelta a España, ha entrado el primero en la meta de Vitoria. Esos fieles seguidores del corredor conquense pueden sentirse muy satisfechos con la victoria en escapada del hombre que ganó la Vuelta el año pasado.

—¿Estaba previsto este triunfo tuyo hoy?  
 —En parte, sí.  
 —¿Por qué?  
 —El trazado de la Vuelta no me beneficiaba mucho. No estaba hecho a mi medida y tenía que esperar una etapa así.

Eso quiere decir —o al menos lo deja traslucir— que Luis Ocaña esperaba para las etapas duras, como la de hoy y las de los próximos días, como la de pasado mañana, de Torrelavega a Burgos, o como la de Segovia a Avila.

—¿Se repetirá este triunfo?  
 —Es muy difícil repetir lo de hoy, pero todavía quedan etapas. Ocaña se ha cansado de repetir en las numerosísimas entrevistas que le han hecho a lo largo de esta Vuelta, que quedan muchas etapas por delante. Hoy, el muchas se queda en menos, porque de aquí a Madrid

sólo faltan cinco días.

—¿Serás maillot amarillo?  
 —Lasa anda muy bien y será difícil arrebatárselo un posible primer puesto, aunque hoy lo haya perdido.

En el gran esfuerzo de hoy, en solitario, durante sus dos formidables escapadas frente a los puertos de Orduña y La Herrera, Ocaña ha tenido como principal testigo al sol. Etapa dura.

—¿Te ha beneficiado el clima?  
 —Sí. Si hubiera sido una etapa menos dura probablemente no habría ocurrido nada.

—¿Por qué no ocurrió nada en la etapa de Jaca, cuando escapó Sáez?  
 —Porque tenía a un compañero de líder en la general y había que ayudarlo y apoyarlo.

Ese compañero era Pijnen, quien mantendría el liderato hasta Pamplona. Hoy, con gran diferencia sobre el pelotón, Ocaña avanza hasta los primeros puestos de la general y habrá que pensar —si se repite el esfuerzo— que viene también a correr, no sólo a rodarse.

HAY ALGO QUE NECESITA EL AMA DE CASA: SU PROPIA MUTILIDAD

CICLISMO LOCAL

Javier Elorriaga, de Bilbao, vencedor del «Trofeo Daniel Gutiérrez»

Otra brillante carrera del burgalés Gregorio Domingo

Con un tiempo infernal se disputó el domingo el «Trofeo Daniel Gutiérrez», instituido por el Club Ciclista Burgalés en recuerdo del fundador de la Sociedad.

Esta carrera estaba destinada para corredores aficionados de primera y segunda categoría.

El recorrido de la prueba discurría sobre el trayecto Burgos, Villafraja, Rubena, Quintanapalla, Monasterio de Rodilla, Castil de Peones, Alcocero de Mola, Villanasur, Río de Oca, Villafranca Montes de Oca, Tosantos, Belorado, Ezquerria, Pradoluengo, Valmala, Alarcía, Villasur de Herreros, Arlanzón, Ibeas, Castañares, Burgos, con un total de 112 kilómetros.

Tomaron parte 56 corredores de Bilbao, San Sebastián, Navarra, Santander, Oviedo, Valladolid, Palencia y Burgos, todos ellos pertenecientes a los mejores equipos comerciales de España.

La carrera fue una de las mejores que hemos presenciado en Burgos desde hace muchos años. El tiempo, fue de una dureza extrema, la cual no amedrantaba a los corredores, pues ni el frío, ni el agua, ni la niebla les amedrentaron y se portaron como verdaderos colosos, juzgándose continuamente la vida, ya que la niebla impedía la visibilidad durante casi toda la carrera. Desarrollaron la prueba a una velocidad asombrosa, ya que ésta fue superior a los 39 kilómetros por hora.

La carrera perdurará durante muchos años en la mente de los seguidores de

la prueba, que quedaron admirados de la bravura de estos colosos de la bicicleta.

El héroe de la prueba, a pesar de no haber resultado vencedor, fue de nuevo el corredor burgalés Gregorio Domingo, que ha luchado de principio a fin, demostrando un pundonor, clase y facultades que causaron la admiración de todos.

A pocos kilómetros de la salida ya empezaban las escaramuzas. Por Villafraja rompen el pelotón Hueto y Bengoa de Bilbao, Goicochea de Navarra y García de Santander. Por Rubena estos corredores fueron «cazados» por el pelotón seguidor. A los pocos kilómetros escapan de nuevo, Domingo, de Burgos, Nistal, de Valladolid y Aguilera, de Bilbao. Estos corredores imprimen un fuerte tren, logrando distanciarse del pelotón compuesto

de más de treinta corredores que, a pesar de relevarse continuamente, no consiguen dar alcance a los fugados pasando éstos con una ventaja de más de doscientos metros por Belorado. En el trayecto de aquí a Pradoluengo, Elorriaga y Goicochea logra escapar del pelotón seguidor y unirse a los tres fugados, pasando estos cinco corredores por Pradoluengo en cabeza. Después, a fuerte tren, coronaron la cuesta de Valmala, en donde había una prima esta-

blecida por el Club Ciclista, que fue ganada por el burgalés Gregorio Domingo.

**HERMES, Compañía Anónima Española de Seguros, S. A.**

A partir del día 3 de Mayo de 1971, en todas las Sucursales y Delegaciones de esta Compañía y en la Central y Sucursales del Banco Mercantil e Industrial los señores accionistas pueden hacer efectivo el cupón número 30, correspondiente al ejercicio de 1970 por los importes líquidos que se expresan una vez deducidos los importes procedentes, Serie A: a razón de Ptas. 4,25, y Serie B: a razón de pesetas, 42,50. Madrid, 29 de Abril de 1971. EL CONSEJO DE ADMINISTRACION

CLASIFICACION DE LA PRUEBA

Primero Javier Elorriaga, de Bilbao, en 3-00-05, a 39,450 kilómetros por hora, y a continuación y en el mismo tiempo, Juan José Moral, de San Sebastián; Tomás Nistal, de Valladolid; José Luis Fuentes, de Burgos; Miguel Aguilera, de Bilbao; Javier Mínguez, de Valladolid; Segundo Goicochea, de Navarra; Ignacio Asensio, de Burgos; José Antonio Perea, de Santander; Gregorio Domingo, de Burgos; José Manuel García, de Oviedo y Arturo García, de Burgos.  
 Se clasificaron 46 corredores.

## Jorge Valdés retransmitirá también el partido Villarreal-Burgos

No cabe duda que el locutor de radio suramericano Jorge Valdés se ha granjeado la simpatía de los aficionados burgaleses que el domingo pasado le tributaron en El Plantío un afectuoso saludo, en forma de estruendosa ovación, cuando el señor Valdés, a quien se había invitado en agradecimiento por la retransmisión que hizo del encuentro Rayo Vallecano - Burgos, efectuó el saque de honor.

En vista del éxito y de esa correspondencia a que hacemos alusión, ayer fuimos informados por el director de Radio Juventud, nuestro querido compañero y amigo don Joaquín Ocio Cristóbal, de que el próximo partido de competición Villarreal - Burgos, será retransmitido asimismo por Jorge Valdés.

Ojalá que con su entusiasmo nos llegue la grata información de un nuevo triunfo burgalesista.

## EXITOS HIPICOS BURGALÉSES EN VALLADOLID

El teniente Mingo ganó la prueba "Capitán General"

En Valladolid se está celebrando un concurso hipico, con participación de destacados jinetes, en el que se ha registrado un señalado éxito del jinete burgalés, teniente Mingo, el cual se adjudicó la prueba principal el lunes último, corrida bajo la denominación de "Capitán General de la VII Región".

El teniente Mingo, sobre el caballo "Cólera", resultó vencedor y a continuación se clasificaron el teniente coronel Valenzuela sobre "Educador" y el teniente coronel García Torres, sobre "Norteño".

Asimismo en otra prueba disputada el domingo, el teniente Mingo, sobre idéntico caballo, se clasificó en tercera posición, siendo precedido por el teniente coronel Alonso Martín, con "Pajuelo" y el teniente coronel Mayor Izleasias, con "Circulante".

## Joe Bugner retiene el título europeo de los pesos pesados

La Federación Española de Boxeo ratifica la sanción a Benito Canal

Londres (Alfi).— El británico Joe Bugner ha retenido su título de campeón de Europa, de los pesos pesados, al vencer por puntos, en quince asaltos, al aspirante alemán, Jurgen Blin.

### SANCION FEDERATIVA A BENITO CANAL

Madrid (Alfi).— La Junta directiva de la Federación Española de Boxeo ha decidido sancionar a Benito Canal con inhabilitación, por un año, y la pérdida de la bolsa, por su irregular actuación en el combate celebrado el pasado día 8, contra «Urtain», en el que éste resultó vencedor, proclamándose nuevo campeón nacional.

Como se recordará, al terminar el combate, en el cual Canal abandonó en el segundo asalto, la Federación decidió retener la bolsa, hasta que se realizase una investigación.

Por otra parte, en la misma reunión, la Junta directiva ha anunciado que se había procedido a la apertura de las subastas presentadas para la organización de títulos nacionales, siendo los resultados los siguientes:

Peso mosca: ganador de la subasta, el promotor señor Losa, en 58.000 pesetas.

Peso ligero: ganador de la subasta el promotor señor San Román, en 145.512 pesetas.

Peso superwelter, ganador

de la subasta, promotor señor San Román, en 156.707 pesetas.

Peso medio: ganador de la subasta señor San Román, en 121.306 pesetas.

## NUESTRA QUINIELA

Logroñés - Oviedo ...	1
Villarreal - Burgos ...	1 x 2
Mallorca - Betis ...	1
Rayo Vall. - C. Sotelo	1
Ferrol - San Andrés ...	1 x
Santander - Cádiz ...	1
Córdoba - Coruña ...	1 x
Pontevedra-Moscaldó.	1
Onteniente - Hércules	1
Langreo - Castellón.	x
Lugo - Leonesa ...	1 x 2
Salamanca - Tenerife	1 x 2
Europa Girona ...	x
Mérida - Murcia ...	1
RESERVAS	
Caudal - Baracaldo ...	1
Ilicitano - Jaén ...	1

## ASI VA EL CAMPEONATO DE SEGUNDA DIVISION

Por Acislo KARAG

(Servicios especiales de la Agencia "Efe")

Seremos muy breves porque escribimos esta crónica desde la cama, ya que ayer fuimos operados por el doctor Zumel, ayudado por don Domingo de Agustín, a quienes damos las más expresivas gracias. Los dos nombres constituyen una perfecta garantía sobre todas sus operaciones quirúrgicas.

Y ahora, los 10 partidos se han aproximado mucho a la normalidad. Los dos primeros, Betis y Burgos, han dejado un poco que desear empatando en su campo con el Rayo Vallecano y el Mallorca. Ahora bien, el empate del Betis carece de importancia porque lleva nada menos que cinco puntos sobre su inmediato seguidor. En cambio, el Burgos sólo lleva ahora dos puntos sobre dos equipos.

Claro está que los cuatro primeros son precisamente los que habíamos pronosticado hace algún tiempo.

La victoria del Coruña sobre su rival regional, el Pontevedra, son dos puntos que pueden garantizar su probable ascenso. El empate del Villarreal en Oviedo es un excelente resultado porque se le presentan las ocasiones para eludir el probable descenso.

Hércules, Logroñés, Oviedo y Onteniente no han hecho nada para evitar la promoción.

**LOLA FLORES**  
El SABADO en TUCAN

## LEA VD. SIEMPRE DIARIO DE BURGOS

## España vence a Bélgica y a Suiza en hockey sobre patines

Lisboa (Del enviado especial de Alfi).

España ha vencido a Bélgica por 5-0, en partido correspondiente a la tercera jornada del campeonato de Europa de hockey sobre patines que se está disputando actualmente en la capital lisboeta.

La primera parte del encuentro finalizó con ventaja española por dos a cero, tanteo que no refleja, ni de mucho, el aluvión de oportunidades de gol que logró la cerrada defensa belga, y en último momento su portero, frente a una delantera española que, pese a exhibir grandes dosis de voluntad, no lució excesiva puntería.

Tras el descanso, mejoró

algo la actuación española, pero la mayoría de ataques de nuestra selección se siguieron estrellando contra la hermética defensa de un equipo como el flamenco que renunció, desde el primer momento, a defenderse, para encerrarse en una táctica totalmente defensiva, no exenta de brusquedades, que les permitiera evitar un tanteo de auténtico escándalo.

### ROTUNDO TRIUNFO SOBRE SUIZA

Lisboa (Alfi). — España ha derrotado a Suiza por el tanteo de 11 a 0 en encuentro disputado esta noche en Lisboa, correspondiente al campeonato europeo de hockey sobre patines.

### Baloncesto

## Victoria de la selección española en Bruselas

Bruselas (Alfi). — La selección española de baloncesto ha vencido esta noche a la selección belga, en partido amistoso jugado en el campo del Club Anderlecht, en Bruselas, por 82 tantos a 76.

Aunque era amistoso el partido se ha caracterizado por el gran número de faltas personales cometidas por los jugadores de ambos equipos.

El partido ha sido muy disputado y la victoria española algo corta.

## Brutal agresión a un árbitro en la isla de Arosa

### Ocho personas detenidas

Santiago de Compostela (Alfi).—Ocho personas fueron detenidas, después de una brutal agresión a un árbitro en la isla de Arosa. Un joven, hijo del entrenador del equipo local, herido gravemente al intentar proteger al colegiado, según informa hoy el diario "La Voz de Galicia".

El citado periódico añade: "El pasado domingo, por la tarde, se jugaba en la isla de Arosa un partido del campeonato de las Rías Bajas, entre el Celtiga y el Catoira. Durante la segunda parte, el árbitro del Colegio de Pontevedra, señor Torres Castiñeiras, expulsó del terreno de juego a tres jugadores del equipo local por agresión a contrarios. El encuentro terminó con el resultado de 2-1, favorable al equipo visitante.

Los 14 jugadores de la plantilla del Celtiga, con el delegado del campo y un número considerable de espectadores se lanzaron contra el

árbitro que trató de huir de sus perseguidores, que le agredieron despiadadamente, teniendo que intervenir la pareja de vigilancia de la Guardia Civil de Cambados, que en principio no pudo impedir la agresión.

Los dos guardias pudieron, al fin, librar al árbitro de sus agresores, llevándole inconsciente hasta la caseta y luego fue trasladado en una embarcación a Villanueva de Arosa para llevarlo más tarde a un sanatorio de Pontevedra, donde se le apreciaron contusiones múltiples.

Al partido asistía un delegado federativo de la provincia de La Coruña.

Según nuestras referencias —termina diciendo el periódico coruñés—, han sido detenidas ocho personas implicadas en el suceso y se halla en estado grave en un sanatorio de Pontevedra un joven, hijo del entrenador del Celtiga, herido de un bofetazo cuando intentaba defender al colegiado".

## Pruebas de Penthalon militar de la región

Hoy se clausuran unas y el próximo día 24 comenzarán otras de atletismo

Hoy se clausuran en las instalaciones de la Ciudad Deportiva Militar las pruebas de Penthalon militar en las que han participado cada una de las guarniciones de la región representadas por sus respectivos equipos. Estas cinco pruebas han consistido en ejercicios de cross, tiro, paso de pistas de obstáculos, lanzamiento de granadas y natación utilitaria.

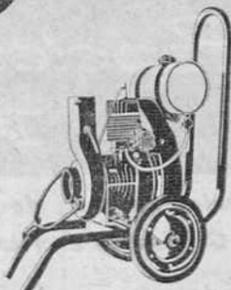
Se prepara otro campeonato regional que comenzará el próximo día 24 y concluirá el día 27, a base de pruebas de natación deportiva, atletismo, judo, concurso de patrullas, esgrima y tiro.



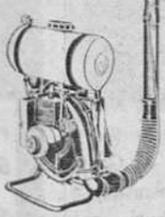
calidad que reside en más de 100.000 usuarios



**motor refrigerado por aire** de 1, 2 y 4 c.v.



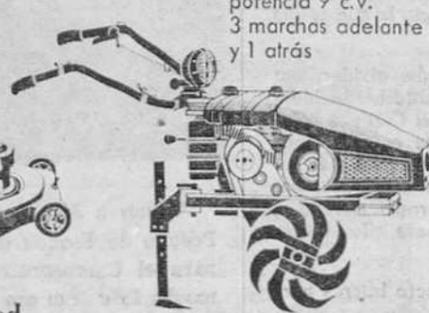
**moto-bomba** refrigeración por aire o agua grupos de 1, 2, 4 y 6 c.v.



**atomizador espolvoreador** mínimo peso, largo alcance, polvo y líquido



**cortacesped regulable a 3 alturas y anchura de corte 48 cms.**



**motocultor** potencia 9 c.v. 3 marchas adelante y 1 atrás



**motosegadora** barra de corte 1,10 mts. 3 marchas adelante y 1 atrás

**piva motor, servicio:**

General Mola, 38 - Tel. 31 04 21 - MIRANDA DE EBRO (Burgos)

## DOBLE COLUMNA

Por ARQUERO

### EXPERIENCIA

A lo largo de todo lo que va de temporada, se había olvidado por estas latitudes el sabor amargo que se deriva, no ya de la derrota, sino de un empate, cuando éste se produce en terreno propio. El hábito hace ley y aquí la costumbre era ganar siempre... hasta el pasado domingo, en que se empató frente al Mallorca. Experiencia es ésta que ha provocado una pequeña conmoción, a escala local, aunque nada se ha perdido. Estamos donde estábamos. Lo decisivo se ha de producir de aquí a un mes.

Por aquí había muchas personas que se habían encarrilado con la amable idea de que, mediante la acumulación de victorias en campo propio, se vería al Burgos ya aupado a la Primera División.

Nosotros seguimos viéndole; pero quizá no todo se produzca de esa forma tranquila y desahogada que hubiera supuesto haber conquistado la categoría superior, a tres o cuatro jornadas del final. Posiblemente se haga preciso esperar más y exija un mayor esfuerzo, que habrá que comenzar a rendir en Villarreal, el domingo próximo.

Es, sin duda, una salida muy difícil. Por el adversario y por el campo que allí va a encontrar. A este respecto Forneris, el entrenador mallorquín, fue bien expresivo; pero aun admitiendo lo cierto de sus palabras, tampoco deja de ser exacto que en aquel terreno son varios los equipos que han puntuado. Efectivamente, las circunstancias de entonces y las actuales, pueden ser diferentes. Ahora bien, es cierto que ambos contrincantes saldrán al terreno conscientes de lo mucho que se juegan. Y el Burgos puede hacerlo, espoleado por este pensamiento: ¿quién será capaz de torcer su rumbo, si en este próximo encuentro se obtiene algo positivo?

Sabemos que ése será el espíritu que les animará en su partido con el Villarreal, lo mismo que fue frente al Mallorca, en el que coincidieron aciertos y desaciertos. ¿Pero quién es capaz de no reconocer el maravilloso afán y coraje puesto en la lucha?

### NOTICIARIO

—A fin de llenar las fechas que se ofrecen en blanco en el calendario, hasta la conclusión de la temporada, el Sabadell, Español y Gijón —los tres "primeras" apeados de la Copa por "segundas"— aspiran a organizar un torneo triangular.

—Por cierto sobre ese comentado K.O. propinado al Español, Daucik ha dicho: "Es absurdo que, sin perder, quede uno eliminado". ¿Y qué podría decir el Betis a este respecto? Esos mismos argumentos le sirven plenamente, ya que los sevillanos tampoco encajaron un solo gol en el tiempo reglamentario de la eliminatoria.

—Es casi seguro que el partido Rusia - España, el día 30 del actual, se retransmita en directo por T.V.

—El delantero centro del Hércules, Marcos, aspira a jugar la temporada próxima en un equipo grande de Primera División y González —actualmente en el Santander— confía en pasar a las filas del Madrid, club del que fue cedido a su equipo actual. Sin embargo, Violeta, el hombre más distinguido de Nicosia, dentro de la selección nacional de fútbol, parece resignado y conforme con jugar el año próximo en Segunda División.

### RESURGIMIENTO

Ha resurgido el tema de Eizaguirre como posible entrenador del Burgos C. de F. Esto indica que la cuestión interesa y está latente en el pensamiento de los aficionados. ¿Seguirá o no? En realidad, directiva y preparador habían quedado un poco emplazados para entrar en fase de negociaciones definitivas y concretas después del partido con el Mallorca, siempre y cuando esa jornada hubiera clarificado el panorama. Pero no ha sido así. Sigue el "suspense" y se mantiene la incertidumbre, ya que las cosas se han complicado un poco, con el resultado de "El Plantío" y con el punto arrancado por el Córdoba en Cádiz y por el Rayo Vallecano en Sevilla.

No hay duda que la perspectiva —un poco difusa ahora— podría hacerse absolutamente diáfana el próximo domingo, si en Villarreal se repitiera la actuación tan espléndida y saneada, en cuanto a renta, como la que se dio en Valdecañas.

Con independencia de ello, no hay que olvidar, por otra parte, un partido que puede tener indudable incidencia en la suerte futura de cara al ascenso: el Córdoba - Coruña. Los dos equipos han de enfrentarse en una lucha dura y un tanto dramática, con una carga mucho más peligrosa para los cordobeses que para los coruñeses, por el hecho de actuar los primeros en su propio terreno y, por tanto, cualquier tropiezo revestiría para ellos mayor trascendencia.

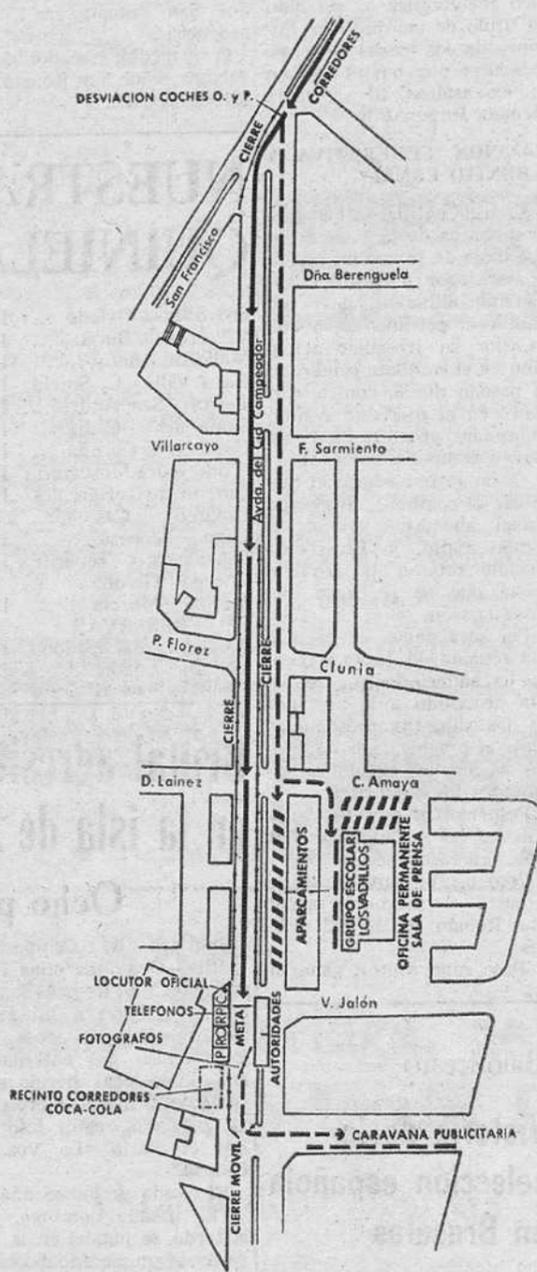
Tampoco deja de ofrecer cierto y directo interés para nuestro equipo la confrontación entre el Mallorca y el Betis. Sobre todo, si el triunfo o el empate sonríe al actual líder.

Desde luego y por supuesto, la atención de los aficionados burgaleses estará el domingo centrada en Villarreal; pero sin perder de vista a esos otros lugares citados.

LA VUELTA LLEGA MAÑANA

## ASI SE DESARROLLARA LA ETAPA «REINA» TORRELAVEGA-BURGOS

Etapa: «FILOMATIC», Jueves, 13 de Mayo de 1971



Kilómetros	Horario probable
<b>PROVINCIA DE SANTANDER</b>	
0 Torrelavega. C. N. 634. Carretera ancha, piso bueno. Rampas y curvas en 2 Kms. ...	12,15
2 LA MONTANA. Descenso fuerte y virajes en 3 Kms. ...	12,18
3 VARGAS. Cruce con la C. N. 623. Se continúa por la C. N. 634, dirección Solares ...	12,29
12 Paso a nivel. Precaución (B. A.) ...	12,36
14 LA PENILLA ...	12,40
18 SARON. Cruce de Santander. Se continúa en dirección Solares. Paso a nivel (B. A.) ...	12,47
22 PENAGOS ...	12,54
25 PEMANES. Se toma la C. S. 552, a Liérganes. Carretera estrecha, piso bueno ...	12,59
29 LIERGANES. Se continúa por la C. S. 552, dirección La Cavada ...	13,06
32 LA CAVADA. Paso a nivel y paso estrecho (B. A.). Se toma la C. S. 531, dirección Arredondo ...	13,11
35 RIOTUERTO. Comienza puerto. Rampas y curvas cerradas en 11 Kms. ...	13,16
46 PUERTO DE ALISAS (1.ª categoría). Descenso peligroso. Curvas cerradas en 8 Kms. ...	13,40
54 ARREDONDO. Se continúa por C. S. 530, dirección Ramales ...	13,50
58 RIVA ...	13,56
67 RAMALES. Se toma la C. C. 629, dirección Burgos. META VOLANTE (frente al kiosko de la música) ...	14,11
69 Cruce de La Sía. Se sigue por la C. C. 629, dirección Burgos ...	14,14
72 <b>PROVINCIA DE VIZCAYA</b>	14,18
74 LANESTOSA. Se continúa por C. C. 629. Curva cerrada y paso estrecho (B. A.) ...	14,21
76 <b>PROVINCIA DE SANTANDER</b>	14,24
78 Cruce de Herada. Se continúa por la C. C. 629. Comienza puerto. Rampas en 8 Kms. ...	14,27
86 PUERTO DE LOS TORNOS (1.ª categoría) ...	14,45
89 <b>PROVINCIA DE BURGOS</b>	14,51
93 AGUERA. ZONA DE AVITUALLAMIENTO (entre los Kms. 93 y 95) ...	14,57
94 Paso a nivel. Precaución (B. A.) ...	14,59
95 Cruce de Valmaseda. Se continúa por la C. C. 629 ...	15,01
97 VILLASANTE ...	15,04
100 EL CRUCERO. Se continúa por la C. C. 629	15,09
105 GAYANGOS. Comienza puerto. Rampas en 3 Kms. ...	15,16
108 ALTO DE BOCOS (3.ª categoría). Descenso en 3 Kms. ...	15,23
115 VILLARCAYO ...	15,32
116 Paso a nivel. Precaución (B. A.) ...	15,34
119 VILLALAIN ...	15,41
120 Cruce con la C. N. 232. Se toma esta carretera dirección Burgos ...	15,39
126 VALDENOCEDA. Se toma la C. C. 629. Carretera estrecha, piso bueno. Dirección Burgos. Comienza puerto. Rampas y curvas en 9 Kms. ...	15,51
135 PUERTO DE LA MAZORRA (1.ª categoría) ...	15,51
140 PESADAS. Cruce de Sedano. Se toma esta dirección. Carretera estrecha, piso bueno. Toboganes en 25 Kms. ...	16,18
147 VILLALTA ...	16,29
156 CERNIGULA ...	16,44
164 HONTOMIN. Paso estrecho (B. A.) ...	16,57
172 Paso a nivel. Precaución (B. A.) ...	17,10
173 PEÑAHORADA ...	17,12
177 VILLAVERDE ...	17,18
180 Cruce con la C. N. 623. Se toma esta carretera dirección Burgos ...	17,23
181 SOTOPALACIOS. Paso a nivel (B. A.) ...	17,25
188 VILLATORO ...	17,37
192 BURGOS. Avda. del Cid Campeador (META)	17,44



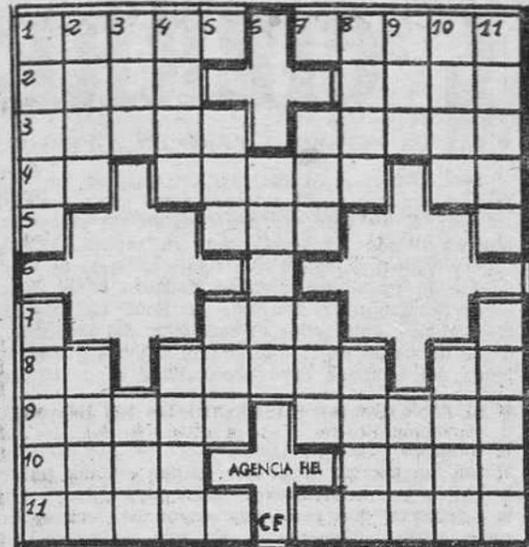
Vemos a Joël Robert en acción durante el Gran Premio de España de Moto-Cross 250 cc. puntuable para el Campeonato del Mundo, que acabaría ganando. Este gran campeón lo ha sido del Mundo, en la misma especialidad, en los años 1969 y 1970, y todo parece indicar que lo volverá a ser este año. Joël Robert corre sobre una potente Suzuki equipada con bujías CHAMPION. Bujías éstas preferidas por todos los grandes campeones.

**Papeleteria**  
**TAGRA**

Material escolar, de pintura y dibujo. Objetos de escritorio y oficina.  
Recordatorios, cartas y toda clase de impresos y fotograbados.

Vitoria, 13      Teléfono 20 28 52      Burgos

# Pasando el rato



## CRUCIGRAMA

**HORIZONTALES.** — 1. — Banco de arena en el mar. Tienda oriental. 2. — Bastante. Corte árboles por el pie. 3. — Carcajadas Sañen. 4. — Verbo Nombre de varón. Interjección que denota ánimo 5. — Río gallego 6. — Abreviatura de punto cardinal. 7. — Rostro, cara 8. — Existe. Libro litúrgico. Letra griega. 9. — Ponen fecha a un documento. Insulsos 10. — Antiguo nombre de Irlanda. Atirante las velas de una nave. 11. — Marchito. Alteración que hace bajar la nota musical un semitono.

**VERTICALES.** — 1. — Metal blanco que se oxida fácilmente al contacto con el aire Celador en las universidades. 2. — Agarrar. Mujer de Abrahám. 3. — Trompetas chinas. Movimiento convulsivo habitual. 4. — Subir la bandera. Cacahuet 5. — Señal de socorro. Término de una empresa. 6. — Yacimientos de minerales. 7. — Oxido de calcio. Onomatopeya del ruido de un golpe. 8. — Pez acantopterigio de sabrosa carne. Cada una de las partes en que se divide algo para su reparto. 9. — Emperador ruso. Hijo de Noé. 10. — Combine metales. Sedimento de un líquido. 11. — Relativo a los riñones. Corte oblicuo en el borde.

Solución al anterior:

**HORIZONTALES.** — 1. — Dolor. 2. — Colaban. 3. — Manejo. Oc. 4. — Can. Ralo. Ir. 5. — Alud. Sopapo. 6. — Metas. Sayas. 7. — Acolad. Suya 8. — ¡So! Icor. Nos. 9. — Ni. Aranas. 10. — Velaban. 11. — Serio.

**VERTICALES.** — 1. — Camas 2. — Malecón. 3. — Canuto. IV. 4. — Don. Dalí. Es. 5. — Oler. Sácale. 6. — Lajas Dorar 7. — Obolos. Rabi. 8. — Ra. Opas. Nao. 9. — No. Ayunar. 10. — Cipayos. 11. — Rosas.



## Los trenes japoneses circularán a 250 kilómetros por hora

### Japón se encuentra a la cabeza del transporte ferroviario mundial

Tokio.—(Crónica especial para Agencia "Fiel-NL", en exclusiva para nuestro periódico).

En 1964, coincidiendo con la celebración de los XVIII Juegos Olímpicos en Tokio, fue inaugurado un nuevo servicio ferroviario del superexpreso que circulaba a 210 kilómetros por hora, la velocidad más rápida del Mundo, a lo largo de la recién terminada Nueva Línea de Tokaydo, cubriendo una distancia de 552,6 kilómetros, entre las estaciones de Tokio y Shin-Osaka. En los siete años transcurridos desde su inauguración, este servicio de superexpreso ha dado un resultado plenamente satisfactorio, habiendo transportado a un total de 340 millones de viajeros con unos beneficios globales de 682.400 millones de yens hasta finales de Septiembre de 1969.

El éxito de la nueva línea de Tokaydo ha dado como resultado la construcción de la nueva línea principal de San-yc (entre Chin-Osaka y Hakata), en vías de realización, y un ulterior "programa" para la construcción de una red nacional de nuevas líneas principales de ferrocarril, que será iniciado en el año fiscal actual, que ha comenzado en el mes de Abril.

El programa, que abarca un periodo de 15 años, hasta 1985, prevé la construcción de nuevas líneas con una longitud total de 9.000 kilómetros, que enlazarán a todas las grandes ciudades del Japón. El costo total se ha calculado en unos 31.400 millones de dólares.

A la terminación del programa quedará sustancialmente reducido el tiempo de viaje entre todas las grandes ciudades del país. Por ejemplo, las 17 horas, 20 minutos que actualmente se invierten en el recorrido entre Tokio y Sapporo, en Hokkaido, pasará a ser de sólo cinco horas y 50 minutos; las ocho horas y media que se tardan desde Tokio a la localidad de Aomori, (al Norte de Honshu) quedarán acortadas a tres horas 20 minutos; y las ocho horas 20 minutos, que se emplean en el viaje de Osaka a Fukucka, en Kyushu, se convertirán en dos horas 50 minutos. Es indudable que tan notables reducciones en el tiempo de viaje habrá de contribuir, en gran medida, al desarrollo económico y social de todo el Japón.

Para comparar la nueva red de superexpresos con otros medios de transporte, basta señalar que el número de viajeros por las líneas aéreas interiores se espera que registre un aumento entre 17,6 y 25 veces sobre las cifras del año 1965, hasta alcanzar un total aproximado de 130 millones de personas en 1985. Ahora bien, esto corresponderá, tan sólo, a cerca del 10 por 100 del número total de viajeros que se prevé habrán de viajar por las nuevas líneas del ferrocarril. Mientras tanto, las líneas de trenes expresos serán utilizadas primordialmente para el transporte de viajeros a distancia relativamente cortas (recorridos de unos 100 kilómetros), por lo que claramente jugarán un papel muy distinto al de las nuevas líneas principales, destinadas al transporte de larga distancia.

De este modo, Japón se sitúa en la vanguardia del transporte ferroviario internacional.

## CONTABLE (Femenino)

### Se requiere

- Imprescindible experiencia.
- Dominio total en su cometido.
- Capacidad e iniciativa.

### Se ofrece

- Trabajo a nivel y responsabilidad.
- Remuneración de acuerdo a su capacidad.

Escribir: apartado 314. Burgos. Acompañando «curriculum vitae». — (ROC. Núm. 530).

## LOCALES COMERCIALES

EN LA MEJOR ZONA DE BURGOS

SE VENDEN O CAMBIAN POR PISOS

Informes: Teléfonos 209210 (días laborables) o 203659 (días festivos)

## Y VA DE CUENTO...

### A GRANEL

El director de un espectáculo de variedades recibe una llamada telefónica.

—Oiga —dice el interlocutor—, la señorita Carlota ha avisado que no puede cantar.

—¡Ah! —exclama el director— ¡Al fin se ha dado cuenta!

—o—

A Jaimito le gustaría tener un perro policía, pero... Y le pregunta a su madre:

—Dime, mamá, un perro policía que roba un salchichón, ¿puede seguir teniendo ese nombre?

Durante el viaje por los caminos de hierro, papá le dice al niño:

—Te tengo dicho, Felipe, que no tires porquerías por la ventanilla.

—Si no son porquerías, papá —contesta Felipe—, ¿son los billetes!

—o—

Polonia le pregunta a su vecina Felicianita:

—¿Cómo es que discutes diariamente con tu marido? ¿Tenéis opiniones diferentes?

—Más bien discutimos porque tenemos las mismas opiniones —aclara la interrogada—. El quiere mandar en casa y yo también.

—o—

Doña Francisca tiene la necesidad de una sirvienta y solicita la plaza una tartamuda.

—¿Cómo se llama usted? —le pregunta doña Paca.

—Pe... pe... pe... Petra. —Es un poco largo. Le llamaré a usted Petra sencillamente.

—o—

—Papa —le dice Elvira a su progenitor—, fíjate qué regalo más valioso me ha hecho mi novio. ¿Qué podría hacer yo para que no se gastara tanto dinero en obsequiarme?

—Cásate con él, hija, cástate con él —le responde su padre.

—o—

Era la hora de cenar en casa de los señores de Mengánez. El matrimonio tomó asiento a la mesa uno frente al otro. Y de pronto la señora lanzó:

—Oye, Alberto, a mí tampoco me gusta la manera como yo cocino, pero al menos no repito todo el tiempo que es infecta.

## DIBUJOS CON SIETE ERRORES



Estos dos dibujos son aparentemente iguales. Siete diferencias les separan. Si es usted buen observador debe descubrirlas antes de cinco minutos.

Solución al anterior:

1. — Cortina. 2. — Botón. 3. — Cortina. 4. — Bolsillo. 5. — Pelo de la señora. 6. — Americana. 7. — Cortina.

## JEROGLIFICO



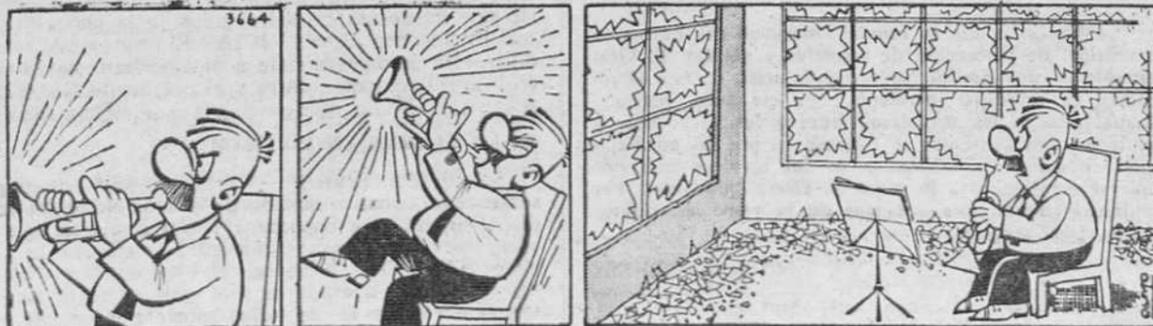
¿Con qué has abierto la puerta?

Solución al anterior:

La cartera nueva.

## Se necesita DEPENDIENTE DE MOSTRADOR

Informes, Cafetería AMARILLA. San Lorenzo, 26 (R. O. C., 523)



## Carta de MADRID

Por «TACHIN»

### HA APARECIDO LA PRIMERA PIEDRA DEL MONASTERIO DE EL ESCORIAL

Fabuloso incremento del precio del suelo madrileño

**MADRID.** — "La situación de la peseta en los mercados mundiales es extraordinariamente firme", ha dicho el gobernador del Banco de España, don Luis Coronel de Palma. Y ha añadido: "De los 2.029 millones de dólares a que ascienden las reservas españolas, 498 se mantiene en oro, mientras que las monedas evaluadas o en flotación representan casi otros 500 millones de dólares". La mitad de las reservas españolas son oro, marcos alemanes y francos suizos y hay buenas posiciones en otras divisas europeas.

#### PIEDRA

El cronista es enemigo de las primeras piedras, con sus discursos, sus chisteras y su colocación, con una paleta y un poco de cemento, por algún personaje. Y es entusiasta partidario de las últimas, en los casos, claro, en que sobre la primera, colocada en lejanos tiempos, no haya salido musgo, pero esta vez —amos a decir dos palabras sobre una primera piedra que, por excepción, fue seguida de la colocación de otras muchas hasta dejar terminado nada menos que el monasterio de El Escorial. Según nos informa "Europa Press", durante la construcción de unas nuevas cocinas en sustitución de las actuales en el citado monasterio —"un templo para Dios y un sepulcro para mí", dijo de él Felipe II— ha sido descubierta esa primera piedra. Tiene 1,60 metros de largo por 0,40 de alto y en ella figura la frase "Dios Óptimo Máximo vele por la obra. 23 de Abril de 1563". De la piedra se ha hecho una copia para el museo de arquitectura del monasterio. He aquí una primera piedra que ha servido para "algo".

#### ASTURIANOS

Los 140 emigrantes asturianos que pasarán dos meses de vacaciones en España han sido recibidos en Barajas, precedentes de Chile, por representantes del Instituto español de Emigración y del Centro asturiano, grupos del cual ofrecieron a los emocionados viajeros ramos de flores y en su honor interpretaron danzas y canciones vestidos con trajes típicos regionales. Entre los llegados hay veinte hijos de emigrantes asturianos que no conocían nuestro país y una mayoría que no veía a España desde hace más de diez años. Bien venidos.

#### SUELO

Asustantes datos de la elevación del precio del suelo madrileño aportados por Navascués: en 1923 valía un metro cuadrado de terreno en el Paseo de La Castellana 412 pesetas, según los índices municipales, a punto de publicarse uno de estos días. En '969, tras increíbles alzas, llegó a 27.000. Cifras oficiales, pues. Pero en el mercado, el metro cuadrado de terreno en La Castellana ha llegado a cotizarse a 400.000 pesetas. Y se pregunta si la especulación del suelo se incluye como factor en los índices del coste de la vida.

#### ANIMALES

Se ha celebrado la reunión mensual del Patronato municipal de protección de animales y plantas. El vicepresidente, don Emilio Novoa, se interesó en que el régimen de sacrificio inculcro —ya era hora, porras— inaugurado en los mataderos municipales se acentúe y extienda. Los asistentes se interesaron por las condiciones inhumanas de utilización de los borricos callejeros que se emplean para la venta de ciertos productos. Por último, hablaron una vez más de la venta de pájaros fritos. Una vez más...

#### NOTICIAS BREVES

Las reservas alemanas en oro y divisas ascienden a 15.500 millones de dólares y las de los Estados Unidos a 14.500 millones.

—Muertos en el último fin de semana en accidentes automovilísticos, diecisiete.

## NOTICIAS AL CIERRE

### ● JORNADAS NAVALES LUSO-ESPAÑOLAS

Lisboa (Efe).— Las primeras jornadas luso-españolas de ingeniería naval, que comenzaron ayer, con asistencia de ochenta ingenieros de los dos países, han continuado por la mañana en la Escuela de Ingenieros. Terminadas las sesiones de estudio los participantes en estas primeras jornadas luso-españolas visitaron los grandes astilleros navales de Margueira, instalados en la margen Sur del Tajo, donde les fue ofrecido un almuerzo.

### ● DON FABIAN ESTAPE EN LIMA

Lima (Efe).— Fabián Estapé, comisario adjunto del Plan de Desarrollo Económico y Social de España, llegó anoche a Lima, procedente de Madrid. El comisario adjunto del Plan de Desarrollo asistirá, como invitado especial, a la duodécima asamblea de gobernadores del Banco Interamericano de Desarrollo.

### ● ASALTAN A UN POLICIA Y LE ROBAN EL ARMA

Córdoba, Argentina (Efe).— Dos hombres y una mujer, integrantes de un comando extremista, asaltaron esta madrugada a un cabo de Policía, despojándole del arma, cargadores, correa, capote y gorra. Una vez cometido el hecho, los terroristas se llevaron en taxi al agente hasta el lugar donde habían dejado, bajo la custodia de otro extremista al chófer del taxi, robado, y los abandonaron amarrados a un árbol. El asalto lo llevaron a cabo en plena vía pública. El grupo se identificó como perteneciente al ejército revolucionario del pueblo.

### ● SIN ACUERDO EN LA «RENAULT»

París (Efe).— Después de la sesión de esta tarde, de conversaciones, entre la Dirección central de las fábricas «Renault» y los Sindicatos, en las que no se pudo llegar a ningún acuerdo válido para una solución del conflicto, no se ha dado ninguna nueva convocatoria para continuar la negociación. La dirección de las fábricas «Renault» declaró después de esta interrupción que estaba dispuesta a examinar nuevas propuestas de los Sindicatos «siempre que sean razonables». Los Sindicatos, por su parte, manifiestan que la dirección no solamente había rechazado sus propuestas, «sino que se había negado a hacer contrapropuestas».

### ● TRAGICO CHOQUE

Acapulco, Méjico.— Veintisiete personas perecieron y otras cuarenta resultaron heridas en un choque de dos autobuses de viajeros, registrado anoche en la carretera Puerto de Acapulco - Pinacoteca Nacional. Según parece, uno de los autobuses, que se dirigía a Oaxaca, invadió el carril contrario, ocasionando la catástrofe.

### ● FALLECE UN EX-PREMIER IRLANDES

Dublín (Efe).— Sean Lemass, que fue jefe de Gobierno de la República de Irlanda, desde 1959 a 1971, falleció a primera hora de hoy, en su domicilio, a los 71 años de edad y después de sufrir una larga enfermedad. La carrera de Lemass parte de la lucha irlandesa por su independencia de Inglaterra, durante el fracasado intento de 1916.

### ● LA POTENCIA NAVAL RUSA

Washington (Efe).—La Unión Soviética ha incrementado sus fuerzas navales hasta el punto de que "tienen auténtica capacidad" de impedir la ayuda de los Estados Unidos a sus aliados, dijo ayer el jefe de operaciones navales de la Marina norteamericana, almirante Elmo Zumwalt. "El principal poder de la nueva marina soviética reside en armas destinadas a entorpecer la ayuda norteamericana a sus aliados" dijo Zumwalt ante el Club Económico de Detroit. Los Estados Unidos, dijo el almirante, saben que la URSS posee "por lo menos 350 submarinos y docenas de barcos de superficie equipados con misiles".

### ● OTRO SATELITE RUSO

Moscú (Efe-Reuter).—Rusia ha lanzado otro satélite artificial que hace el número 419 de la serie "Cosmos", informa la Agencia de Prensa soviética "Tass". Añade la citada agencia que el "Cosmos 419" fue colocado ayer en órbita terrestre, pero no ofrece más detalles.

### ● ¿REORGANIZACION DE LA CIA?

Washington (Efe).— El presidente Nixon está estudiando una reorganización de las actividades de la "Inteligencia" en el exterior según informan hoy fuentes no oficiales de Washington. Entre las propuestas que le han sido sometidas por miembros de su equipo se encuentra la creación de un nuevo Ministerio que agruparía las actividades de la ahora "Central Intelligence Agency" (CIA). El presupuesto anual de la agencia de espionaje norteamericana es de cinco mil millones de dólares y el presidente Nixon desea hacer alguna reducción, afirman dichas fuentes.

### ● LA GUERRA EN VIETNAM

Saigón (Efe-Reuter).— Tres batallones de tropas survietnamitas han rechazado de la zona Norte del valle de A. Shau a una importante fuerza comunista que se encontraba en ese sector, informa esta mañana un portavoz militar. Once soldados del Vietcong fueron muertos durante las operaciones y el resto se retiró ante el impetuoso avance de las tropas gubernamentales. Se desconocen las bajas survietnamitas. Los tres batallones forman parte de la primera división, integrada por tropas escogidas. Las superfortalezas B-52 estadounidenses han lanzado más de 3.000 toneladas de bombas contra el valle desde el 14 de Abril.

### ● CAE UN AUTOBUS Y PERECEN 77 PERSONAS

Seul (Efe).— Al caer en un estanque un autobús causó la muerte de 77 personas como mínimo, en el día de ayer. El vehículo llevaba el doble de pasajeros que hubiera debido transportar por su capacidad. Sólo 14 supervivientes, entre los que figura un niño de tres meses, fueron rescatados mientras nadaban en el estanque, cerca de Chopyong, Nordeste de Seul. La mayoría de las víctimas, entre ellas el conductor del vehículo, quedaron atrapadas en el interior del autobús que se fue al fondo del estanque cuya profundidad es de 60 metros.

### ● DETENCION DE SOSPECHOSOS EN UGANDA

Kampala (Uganda) (Efe-Reuter).— Hoy ha sido publicado un decreto en el que se dan amplios poderes a la Policía y a las fuerzas armadas para detener a aquellas personas que sean sospechosas de realizar actividades antigubernamentales. En una declaración hecha por el ministro de Justicia, dice que el citado decreto autoriza al ministro del Interior, teniente coronel E. A. T. Obitre Gama, para que ordene la detención de cualquier persona sobre la que personalmente esté convencido de que se dedica a actividades subversivas.

## Recordatorios Primera Comunión



Amplio y selectísimo surtido en estampas, rosarios, libros.

Artículos de regalo para estas fechas



PAPELERIA TAGRA

Vitoria, 13

## COSAS VEREDAS

EN AGRADECIMIENTO, PERDONA LAS MULTAS

PROCEDIMIENTO RADICAL CONTRA EL VICIO DEL TABACO

Porriño (Pontevedra).—El alcalde de Porriño, don Gonzalo Ordóñez Pérez, ha tomado el acuerdo de condonar todas las multas municipales que estaban en período de ejecución dentro de su término municipal, en señal de gratitud a los habitantes de la localidad, que ante el fallecimiento de la madre del alcalde, doña Emilia Pérez Fernández, se sumó en masa a la conducción de sus restos mortales al cementerio de Guillares (Tuy).

El alcalde ha prometido trabajar con mayor ahínco por el progreso de Porriño, y como primera medida ha decidido perdonar las multas de sus paisanos.

Londres (Efe).— "Si pudiera conseguir que los cigarrillos se vendiesen a diez peniques y los cigarrillos a una libra cada uno, no dudaría en hacerlo", dijo hoy en la Cámara de los Comunes el diputado laborista Laurie Pavitt, durante el debate del proyecto de Ley sobre los peligros del tabaco, presentado por el conservador sir Gerald Nabarro.

El "tobacco health hazards bill" (proyecto de Ley sobre los peligros del tabaco) pretende introducir la obligatoriedad de imprimir un aviso en cada paquete tal y como se hace actualmente en los Estados Unidos.